

Otro Corazón Cambió de Dueño



Christian Barnard, el médico sudafricano, que obtuvo ayer su segundo éxito en trasplante del corazón.

CIUDAD DEL CABO, 2 (UPI).— El cirujano cardíaco Christian Barnard realizó hoy su segunda operación de trasplante de corazón, anunciaron fuentes bien informadas en el hospital Groote Schuur. El mismo equipo de médicos y enfermeras que llevó a cabo la primera intervención de ese tipo en la historia de la medicina bajo la dirección de Barnard, implantó el corazón de la víctima de un accidente de tránsito en el pecho de un dentista de 58 años de edad.

Esta fue la tercera tentativa de trasplante cardíaco que se efectúa en el mundo. La primera operación precursora del profesor Barnard llevada a cabo el tres de diciembre terminó 18 días más tarde con la muerte del almacenista Louis Washkansky a quien se le injertó el corazón de una joven de 25 años, víctima también de un accidente de tránsito.

La intervención quirúrgica del mismo tipo que se realizó en Nueva York el mes pasado para salvar la vida de un infante, fracasó seis horas después al producirse la muerte del niño.

El paciente de hoy fue Philip Blaiberg, gravemente enfermo de una afección cardíaca, cuyo estado empeoraba.

El órgano trasplantado se hallaba en el organismo de Clive Haupt, de 25 años, quien murió de las heridas sufridas en un accidente, se dijo en círculos del hospital.

Los informantes manifestaron que los exámenes efectuados en la sangre y los tejidos del "donante" eran compatibles con los de Blaiberg. Las pruebas de laboratorio para determinar la compatibilidad llevaron siete horas y fueron efectuadas antes de la muerte de Clive Haupt.

La operación comenzó a menos de un día de la llegada de Barnard de los Estados Unidos. Poco después de su arribo el cirujano reunió a su equipo de médicos y enfermeras y los mantuvo sobre alerta para su segunda operación de trasplante de corazón.

Un vocero del Hospital reveló que las pruebas de sangre y tejidos efectuadas mostraron que éstos se correspondían "no perfecta, pero sí satisfactoriamente".

El vocero dijo que los tejidos y la sangre eran en este caso tan compatibles como los de Washkansky y

la joven de 25 años Denise Darvall, cuyo corazón se implantó al almacenista de 55 años, muerto después de 18 días de operación. Washkansky falleció de pulmonía doble; no debido al rechazo del nuevo corazón por su organismo.

Los informantes revelaron que Haupt pereció de lesiones cerebrales. Fue internado ayer en el Hospital en estado muy grave.

Los médicos que anunciaron hace varias semanas que probablemente Blaiberg sería el próximo paciente de trasplante de corazón, consideraron inmediatamente a Haupt un posible "donante".

Haupt es un hombre "de color" (así se llama a los mulatos en la Unión Sudafricana).

Aunque las razas están estrictamente divididas en la Unión Sudafricana, Blaiberg declaró que no tiene objeción alguna que oponer a la raza de su "donante", siempre que su corazón sea sano.

A pesar de la política de "apartheid" de la Unión Sudafricana, que se cumple estrictamente, el trasplante de un corazón entre individuos de distinta raza no es ilegal. Los bancos de sangre, empero separan la sangre de negros y blancos por si los pacientes se niegan a aceptarla de un individuo de otra raza.

CIUDAD DEL CABO, 2 (UPI).— Al preguntársele si estaba dispuesto a arriesgar su vida por una operación de trasplante de corazón, el Dr. Philip Blaiberg respondió rápidamente: "Me agrada hacer la tentativa. Me siento tan mal".

El Dr. Christian Barnard que dirigió el grupo de cirujanos que hizo el primer trasplante de corazón en la historia de la medicina, fue quien preguntó a Blaiberg si estaba dispuesto a jurarse la vida en la intervención quirúrgica. Blaiberg sufrió un grave ataque cardíaco el mes de noviembre último que lo obligó a abandonar la práctica de su profesión de dentista.

Hombre grueso, de cabello canoso, el Dr. Blaiberg, que jugó rugby en su juventud, sabe que sus días están contados.

Fue admitido en el Hospital Groote Schuur pocos días antes del primer trasplante de corazón efectuado al almacenista Louis Washkansky, que murió de pulmonía doble a los 18 días.

Tal como Washkansky, el Dr. Blaiberg tiene una enorme voluntad de vivir.

Blaiberg reside en Ciudad del Cabo, donde practicó durante años su profesión en el pintoresco y lujoso suburbio de Winberg. Blaiberg,

que tiene 58 años, está casado y tiene una hija que vive en Israel.

La operación comenzó poco después de las ocho y media (09.30 GMT), y requirió algo más de cinco horas. Las etapas finales de sutura y vendaje continuaron inmediatamente después.

Esta tercera operación fue practicada por el mismo equipo quirúrgico y en el mismo quirófano en el que se efectuó el primer trasplante de un corazón humano el tres de diciembre último, cuando un almacenista de 53 años de edad, Louis Washkansky, recibió el corazón de una joven de 25 años que había fallecido como consecuencia de un accidente de tránsito.

Washkansky, vivió 18 días después de la operación y murió de pulmonía.

Pocos días después, en Nueva York, otros médicos trasplantaron el corazón de una criatura en el organismo de un niño de dos semanas; pero el paciente falleció seis horas más tarde.

El drama precursor de esta última operación comenzó ayer en una playa de Ciudad del Cabo.

Clive había ido a la playa con miembros de su familia —el donante tiene 13 hermanos— para huir de los rigores de una temperatura de 26,67 grados centígrados.

CIUDAD DEL CABO, 2 (UPI).— El Dr. Christian Barnard declaró que su segunda operación para trasplantar un corazón humano se desarrolló mejor que la primera.

Barnard habló con los periodistas unas dos horas después de darse a la publicidad el primer anuncio oficial de que la intervención había concluido con éxito favorable.

Barnard declaró que el dentista Philip Blaiberg ya ha recuperado el conocimiento y que se encuentra "en muy buen estado".

El cirujano proporcionó muy pocos detalles sobre la operación en sí, pero reveló que el corazón del donante, un mulato llamado Clive Haupt, comenzó a latir espontáneamente una vez que quedó implantado en el pecho de Blaiberg.

Cuando la máquina de corazón y pulmones artificiales —encargada de hacer circular la sangre de Blaiberg— fue desconectada por primera vez, el "nuevo corazón" se hizo cargo de la función circulatoria "inmediatamente", dijo el médico.

En la primera operación explicó el doctor Barnard fue necesario utilizar una descarga eléctrica para poner en funcionamiento el corazón colocado en el pecho de Louis Washkansky.



CIUDAD DEL CABO, SUDAFRICA.— Christian Barnard, el doctor sudafricano que es ya célebre por su anterior injerte de corazón, aparece asediado por la prensa, ayer 2 al realizar un segundo exitoso trasplante de corazón del donante de color, Clive Haupt, de 24 años, en la persona del dentista Philip Blaiberg, de 58 años.— (Radiotele UPI)

REI INAUGURA HOY AEROPUERTO CARRIEL SUR EN CONCEPCION

CONCEPCION (Corresponsal).— Una entusiasta demostración de afecto prepara esta provincia al Presidente Frei, quien llegará a las 10.30 horas, para inaugurar el moderno Aeropuerto Carriel Sur. Acompañarán al Mandatario los Ministros de Obras Públicas, Sergio Ossa Pretot, y de Defensa Nacional, Juan de Dios Carmona; el Comandante en Jefe de la FACH, general Máximo Errázuriz y autoridades aeronáuticas civiles y militares.

El aeropuerto está geográficamente situado en el corazón del triángulo que forman las comunas de Concepción, Penco y Talcahuano, en la Isla Rocuant o Isla de los Reyes, y administrativamente, depende de Talcahuano. La pista tiene 2.300 metros de largo y 45 de ancho, y cubre una superficie de más de cien mil metros cuadrados. Su pavimento es de asfalto de cinco centímetros de espesor, el que descansa sobre una base estabilizada de 30 centímetros, con una sub-base de arena y arcilla de 5 a 12 centímetros, lo que permitirá que operen aviones de gran capacidad, cuyo impacto es superior a 100 toneladas en el momento de tocar tierra.

En la ceremonia de inauguración hablarán el Alcalde de Talcahuano, Lecán Portus, quien a nombre de esa comuna dará la bienvenida al Jefe del Estado; el Ministro de Obras Públicas, Ossa Pretot, quien hará entrega del mil millones de pesos que el Gobierno de los Estados Unidos, Edward Kerry, nación que facilitó en forma de préstamo parte de los recursos para hacer realidad esta iniciativa.

Tanto Concepción como Talcahuano empujarán sus edificios y residencias, con motivo de la visita del Presidente Frei, quien es posible que fuera de programa recorra sectores de la zona para imponerse del estado en que se encuentran algunas obras proyectadas por su Gobierno para Concepción, y a las cuales se refirió durante la conferencia de prensa que ofreció el viernes en la mañana.

Cariel Sur viene a reemplazar definitivamente al Aeropuerto de "Hualpencillo", que durante 30 años ha prestado servicios a toda la zona de la cuenca del Bio Bio. También constituye un poderoso refuerzo en la ruta de Concepción-Punta Arenas. Distinta cinco kilómetros de Concepción, y nueve de Talcahuano, y está ubicado inmediatamente al norte de la nueva autopista que une Concepción con el puerto naval.

El edificio es de estructura metálica y de hormigón con instalaciones y dependencias de acuerdo con su importancia. Tiene capacidad para cubrir el actual movimiento de pasajeros que es de 20.000 al año, y está en condiciones de poder absorber un movimiento futuro calculado en 100.000 pasajeros anuales.

Su construcción se proyectó a fines de 1964. El término del plan de construcciones, en 1971, Chile habrá invertido en la obra 34.819.000 escudos y 5.903.166 dólares, y la Agencia Internacional de Desarrollo —AID—, habrá aportado 19.200.000 escudos y 3.200.000 dólares.

EN 1968 EL HOMBRE PUEDE PONER EL PIE EN LA LUNA

CABO KENNEDY, 2 (UPI).— Para las realizaciones espaciales de Estados Unidos, 1967 fue un año de fracasos y triunfos, pero en el que ambas cosas apuntaron hacia el actual como el año de grandes realizaciones que debió ser el pasado.

Fue a principios de 1967 cuando el programa del viaje tripulado a la Luna sufrió el trágico revés de la muerte de los astronautas Virgil Grissom, Edward White y Roger Chaffee, durante prácticas en tierra, y que obligó a una suspensión del mismo, mientras se revisaba y modificaba pensadamente el complejo instrumental de vuelo.

Por su parte los soviéticos sufrieron la primera muerte conocida de un cosmonauta en expedición espacial, Vladimir Komarov, que se mató al estrellarse su nave "Soyuz-1"; más logaron el primer descenso suave (automático) en otro planeta: Venus; lanzaron más vehículos cósmicos que los estadounidenses y consiguieron el primer acoplamiento de naves no tripuladas en órbita.

Pero fue en 1967 cuando Estados Unidos parece haber obtenido un acoplamiento en órbita (con una de las dos naves tripuladas) realizó tres alunizajes suaves de estaciones automáticas que transmitieron más de 44 mil fotografías de la superficie lunar.

Las estaciones tipo "Surveyor" corroboraron que el suelo lunar es lo suficientemente firme para soportar el peso de una nave tripulada y la planta de seres humanos. Uno de los Surveyors excavó incluso el terreno, y otro efectuó análisis químicos del mismo.

Y 1967 fue el año en que por primera vez desde que los rusos abrieron la carrera del espacio en 1957, con el lanzamiento del primer Sputnik, Estados Unidos superó a la Unión Soviética en cuanto a la potencia de los cohetes, con el "Saturno-5", el que deberá impulsar la nave "Apolo"

tripulada hacia el satélite natural de la Tierra.

Con las modificaciones del programa "Apolo", ocasionadas por el incendio en que perecieron Grissom, White y Chaffee, hubo de liquidarse la esperanza de enviar hombres a la Luna, al menos por parte de Estados Unidos, en 1968. Ahora se habla de la década de 1970, aunque algunos funcionarios confían en que, si todo va bien, la expedición ocurra en 1969.

Por lo pronto, la nave fue perfeccionada, así como la cápsula lunar que deberá realizar el alunizaje propiamente dicho, desacomplándose el "Apolo" en órbita lunar y (PASA A LA PAGINA 6)

El mineral de El Teniente produjo, en el año que recién termina, más de doscientas mil toneladas de cobre. Es una cifra record y demuestra que la política cuprera, que ha puesto en marcha el Gobierno, ya está dando resultados positivos, aun cuando todavía no entran en funciones las nuevas minas de cobre como La Exótica y La Andina, ni las ampliaciones de los grandes minerales en funcionamiento.

En 1967, fecha de este record, el mineral de El Teniente había pasado a ser una empresa mixta, en que el Estado

chileno tenía el 51 por ciento de las acciones y la Braden Copper el 49 por ciento restante. Este incremento señala, sin duda, una mejor administración y utilización de la capacidad instalada existente, pues las grandes ampliaciones proyectadas para aumentar en for-

VEINTE VICTIMAS EN TRES DIAS IMPRUDENCIA: FACTOR N.º 1 EN MUERTES POR INMERSION

Trágico saldo de una veintena de ahogados en ríos, lagunas, esteros y piscinas, entrega el balance de pasados durante los tres días de festividades de fin de año.

La Oficina de Prensa de la Dirección General de Carabineros y el Departamento de Relaciones, centralizaron radiogramas provenientes de diversas zonas del país, tanto de la región sur como norte.

Los comunicados dan cuenta —entre múltiples accidentes— del alto porcentaje de personas que mueren por inmersión, correspondiendo el mayor índice a menores de edad.

Voceros policiales indican que tanto este tipo de accidente como los del tránsito, aumentan progresivamente en los meses de verano, como lógica consecuencia del movimiento migratorio que se registra de una a otra zona cuando núcleos familiares hacen uso de la temporada de vacaciones.

El estudiante Víctor Morales Zambrano, de 15 años de edad, pereció ahogado cuando se bañaba en la piscina municipal de Rancagua. Pero tras la simple información del accidente, surgen otros da-

tos. El parte de Carabineros anota que el menor "sufrió un calambre producido por exceso de alimento".

Otro ahogado: El menor Mario Notario Peragua, de 11 años, se encontraba de paseo junto a sus padres, en el sector de la caleta "El Cobre", en Antofagasta.

Consiguio permiso de sus mayores y penetró en las aguas. El cadáver del niño aun no ha sido rescatado.

Pero la nota trágica que alcanza mayores y dramáticos caracteres, se produjo en las aguas del Bio Bio.

Margarita Cid Díaz, de 26 años de edad, se encontraba bañándose frente a la Población "Las Américas", en Chiguayante, cuando fue arrastrada por la corriente.

Al darse cuenta que la joven estaba ahogándose, se lanzó al río su hermano Pedro Cid, de 17 años, quien también pereció en el intento. Sucesivamente, en postrar acto por salvar a sus hermanos, se arrojaron las menores Isabel y María, de 16 y 11 años, falleciendo todos por inmersión.

Informes radiográficos recibidos en la capital, en la tarde de ayer, indican que la zona es rastreada por "hombres rana" que buscan los cadáveres de las víctimas, habiendo sido rescatados tres de ellos.

Hasta el momento han fracasado todas las tentativas por ubicar el cuerpo de la menor Isabel Cid. En las últimas 60 horas, quince personas —entre mayores y niños— han perecido ahogadas en diversas zonas. Ante el alto y creciente índice de accidentes fatales por inmersión, las autoridades policiales se encuentran virtualmente "con las manos atadas".

La dotación de policías impide cubrir todas las regiones del país en proporción para que los veraneantes estuvieran siempre bajo constante y permanente vigilancia.

Sin embargo, las autoridades coinciden en señalar a la imprudencia como causal principal en las muertes por inmersión.

Y contra ella, solo se cuenta con el fino, consejo y control de los familiares sobre los niños, víctimas N.º 1 que registra el porcentaje de ahogados.

Y como dramático ejemplo, éste, que transcribimos textual del radio policial: "Temuco. Muerte por inmersión: 16 horas de ayer, cuando se bañaba en el río "Pichi Cautín", fue arrastrado por la corriente el menor Juan Alberto Mendoza Riveros, de seis años de edad. El niño fue rescatado del río, pero falleció en el trayecto al hospital."

Hasta el momento han fracasado todas las tentativas por ubicar el cuerpo de la menor Isabel Cid.

En las últimas 60 horas, quince personas —entre mayores y niños— han perecido ahogadas en diversas zonas. Ante el alto y creciente índice de accidentes fatales por inmersión, las autoridades policiales se encuentran virtualmente "con las manos atadas".

La dotación de policías impide cubrir todas las regiones del país en proporción para que los veraneantes estuvieran siempre bajo constante y permanente vigilancia.

Sin embargo, las autoridades coinciden en señalar a la imprudencia como causal principal en las muertes por inmersión.

Y contra ella, solo se cuenta con el fino, consejo y control de los familiares sobre los niños, víctimas N.º 1 que registra el porcentaje de ahogados.

Y como dramático ejemplo, éste, que transcribimos textual del radio policial: "Temuco. Muerte por inmersión: 16 horas de ayer, cuando se bañaba en el río "Pichi Cautín", fue arrastrado por la corriente el menor Juan Alberto Mendoza Riveros, de seis años de edad. El niño fue rescatado del río, pero falleció en el trayecto al hospital."

Producción Record de Cobre en El Teniente

ma sustancial la entrega de cobre fino, están en plena etapa de construcción, con una inversión de alrededor de doscientos millones de dólares.

La declaración de la Corporación del Cobre, anunciando esta mayor producción, es la siguiente:

"Cifra record de producción registró el mineral de cobre de El Teniente durante 1967. En dicho periodo produjo 200.048 toneladas cortas de cobre fino. El año precedente —1966— la producción había alcanzado a 160.000 toneladas.

detentaba el año 1958, en que se produjeron 191.000 toneladas.

La Sociedad Minera El Teniente es una empresa minera mixta constituida de conformidad con el Título III de la ley 16.624, en la cual la Corporación del Cobre es propietaria del 51 por ciento de las acciones y Braden Copper Co., del 49 por ciento restante. La formación de las Sociedades Mineras Mixtas corresponden a la política establecida por el Presidente de la República, don Eduardo Frei, de nacionalización de las grandes compañías del cobre".

A Educación y Agricultura se Destinaron Préstamos de AID en 1967

La asistencia de la Alianza para el Progreso a Chile durante 1967 se centró en apoyar los avances y reformas en los sectores de la educación y la agricultura. En esta forma, se fortalecieron las prioridades asignadas a dichos sectores, tanto por la Administración del Presidente Eduardo Frei como por las recomendaciones del CIAP, que en su resumen anual señaló que la educación y la agricultura seguían jugando roles fundamentales en los planes de desarrollo de la nación.

Los dos sucesos sobresalientes en el campo agrícola durante 1967 fueron el comienzo de la utilización de un crédito por 23 millones de dólares para el sector agrícola, que es el primero de su clase con que Estados Unidos ayuda el desarrollo de este sector de la economía de un país, y el Séptimo Convenio de Excedentes Agrícolas, que significó otro aporte de 17.600.000 dólares para financiar la importación de diversos productos agrícolas, principalmente trigo y aceite, con cuyo producto de venta dentro de Chile se financiarán diversas obras públicas.

Es así como el país, mediante su esfuerzo interno y, en parte, a la asistencia externa, materializó numerosas obras en los campos de la educación, agricultura, obras públicas, vivienda, energía eléctrica e industrial.

325 ESCUELAS

El sector educacional fue uno de los grandes favorecidos. Estados Unidos otorgó un crédito de 10 millones de dólares para apoyar el programa de reforma educacional. Este fue el primer crédito otorgado para un sector específico de la economía de un país en el desarrollo. Esto permitirá establecer escuelas básicas en los sectores marginales; centros de enseñanza media; mejorar 60 escuelas profesionales; efectuar curso de perfeccionamiento para 7.000 profesores; publicar textos de estudios para más de 1.300.000 alumnos; y establecer bibliotecas suplementarias en numerosas escuelas.

A partir de marzo de 1967 comenzaron también a funcionar 325 nuevas escuelas con aportes de más de 37 millones de dólares provenientes de un préstamo de la Alianza. Se estima que las nuevas construcciones han dado cabida a más de 100 mil estudiantes.

LA "U" EN PROVINCIAS

Los Centros Regionales Universitarios de la Universidad de Chile se expandieron considerablemente. En 1967 estudiaron en los siete centros existentes en Arica, Antofagasta, La Serena, Talca, Chillán, Temuco y Osorno, más de 6.000 estudiantes. Esto significó un aumento de un 44 por ciento con respecto a las matriculas de 1966.

Otras Universidades también progresaron visiblemente. La Universidad Católica continuó la construcción de su nueva ciudad universitaria en Vicuña Mackenna, que de actualmente está ya instalada la Facultad de Ingeniería. Para esta obra ha recibido la ayuda del Banco Interamericano de Desarrollo (BID) y de la Fundación Ford.

La Universidad Federico Santa María inició la construcción, con asistencia del BID, de su nueva Escuela de Artes Gráficas "José Miguel Carrera". La Universidad de Chile de Valparaíso construyó un nuevo local para el Instituto Pedagógico, con fondos otorgados por los Estados Unidos.

AGRICULTURA Y REGADÍO

Los ya mencionados aportes a la agricultura nacional significaron importantes beneficios. El crédito de 23 millones de dólares está haciendo posible la importación de maquinarias, semillas certificadas y fertilizantes a precios más bajos; permitirá importar más de cinco mil cabezas de vacunos para los programas ganaderos de Magallanes; y sus beneficios se repartirán tanto entre los sectores privados como a través de los organismos gubernamentales, estimándose que sus efectos se harán sentir plenamente en la agricultura y economía nacional en 1968 y 1969.

El Séptimo Convenio de Excedentes Agrícolas permitirá importar productos tales como trigo, aceite, semilla de algodón, soja, granos de sorgo, maíz y baco. Con los excedentes generados con la venta de estos productos dentro del país se financiarán diversas obras públicas, especialmente en el sector agrícola.

Se estima que el 60 por ciento de la producción agropecuaria nacional proviene de la agricultura de riego. Por esto, es importantísima la labor de construcción desarrollada durante 1967 en obras como embalses La Paloma y Diguas, Río Yeso, Canales Mañá Norte y Sur, y otras, que permitirán incorporar 130 mil nuevas hectáreas de terreno al regadío.

Otro hecho notable dentro de este campo lo constituyen las investigaciones llevadas a cabo en las Estaciones Agrícolas Experimentales de La Florida, Carillán y Chillán, que han permitido hacer nuevos descubrimientos para aumentar y mejorar la producción triguera en el país, con variedades tales como el Pumafén y el Lilliput. Chile, por otra parte, se ha convertido en uno de los países líderes mundiales de la producción de maíz, la que superó los actuales 2.800.000 quintales métricos, situándose Chile en sexto lugar en el mundo en cuanto a producción por hectárea de este cereal.

Paralelamente con estos avances, se ha otorgado a los campesinos y a los agricultores, a través de créditos a 81 centros campesinos y se importaron, con créditos de Estados Unidos, 44 mil toneladas de superfosfato triple para distribuir entre cooperativas de agricultores. Además, se estableció un sistema de noticias de mercado, que permitirá informar sobre precios y volúmenes de ventas de frutas, verduras y productos agrícolas, y un sistema de seguros, que origina un estímulo para producir más y mejor.

La CORFO, por otra parte, otorgó ayuda crediticia para estimular el crecimiento de pequeñas industrias agrícolas, las exportaciones de frutas y el desarrollo ganadero. Igualmente, la producción agrícola se vio favorecida con la política de electrificación rural, a través de 18 cooperativas que benefician a 124 pueblos con una instalación de 247 mil habitantes. Para este programa, el Consorcio otorgó 3.300.000 dólares.

AEROPUERTOS Y CAMINOS

Chile, durante 1967, completó su red de modernos aeropuertos construidos con ayuda de la Alianza, y que incluye a Pudahuel, en Santiago, Pichoy, en Valdivia, María Dolores, en Los Angeles; Maquehue, en Temuco; Cañal Bajo, en Osorno; Puyehue, en Ancud; y Carrilero, en Concepción. Este último, que comienza a operar en marzo de 1968, servirá incluso de campo de aterrizaje para las operaciones de Pudahuel y Los Cerrillos, con su pista de 2.300 metros de largo y sus modernos equipos.

Junto con esto, la Línea Aérea Nacional, mediante un crédito del Eximbank, adquirió cuatro aviones Boeing 727-100, que llegarán en marzo y julio de 1968. En el rubro caminos, se aceleraron notablemente las obras de la carretera internacional Valparaíso-Mendoza, 225 kilómetros de pavimento que ayudarán eficazmente a la integración económica y al turismo. La Carretera Panamericana y el Longitudinal Sur quedaron terminadas al completarse los tramos en que se trabajaba, quedando así Chile unido por una faja pavimentada que garantiza la Arica a Chile.

Otra obra de magnitud es el puente sobre el Bío Bío que unirá Concepción con Arauco con sus 2.150 metros de largo y dos pistas de ocho metros cada una. Se estima que 48 mil vehículos podrán cruzar diariamente el nuevo puente.

En el rubro vivienda, 1967 fue testigo de un amplio sostenido esfuerzo comunitario de autoconstrucción, sostenido mediante el uso de los bloques de suelo-cemento, y la Seis, establos, a través de la organización cooperativa, construyendo sus viviendas en Nueva Pampa, Nuñoa, Las Parcelas y Fernando Domínguez Balmaceda en La Florida; Malaguas Concha y Alianza para el Progreso, en La Grana; y San Bernardo, en esta misma localidad. En total son 637 socios que, utilizando maquinarias desarrolladas con la cooperación de los Estados Unidos, levantaron casas de 70 metros cuadrados, de tres dormitorios, living-comedor, baño y cocina, por una suma no superior a los 3.400 dólares. El ejemplo de estas cooperativas ha impulsado a numerosos grupos comunitarios del país a imitar estos esfuerzos mediante la cooperación de la Corporación de Servicios Habitacionales.

AUTOCONSTRUCCION

ENERGIA ELECTRICA

En marzo de 1967 comenzó a funcionar la Central Hidroeléctrica de Chapiquiña, ubicada a 120 kilómetros de Arica, que utiliza las aguas del río Lauca para generar 30.000 Kw.

Otras dos centrales —Rapel y El Toro— siguen construyéndose a ritmo acelerado. Serán estas los dos grandes hidroeléctricos del país. Rapel, la primera central de tipo de represa comenzará en 1968 a generar 350.000 Kw., y El Toro, vecina a El Abanico en Nuble, generará 400.000 Kw.

INDUSTRIA

La industria fue una de las grandes favorecidas por la asistencia crediticia externa. La Compañía Minera de Teniente recibió 110 millones de dólares del Eximbank para aumentar la producción de cobre chileno; la Compañía de Acero del Pacífico obtuvo, de la misma fuente, 5 millones de dólares para sus obras de expansión en el chipato de "Las Vichonitas", que entró en funcionamiento por 500 millones de dólares del BID para financiar en parte la construcción de una planta de etileno y gas licuado en Concepción, lo que hará surgir en el país la industria petroquímica. MADECO obtuvo 12 millones de dólares del Eximbank para cubrir la adquisición de equipos necesarios para su plan de expansión en sus plantas de Antofagasta y Lo Espejo; y la Compañía de Productos de Acero también obtuvo, por el mismo Bco, 2.500.000 dólares para adquirir equipos para la explotación de tubos en Concepción.

Por otra parte, CORFO distribuyó préstamos a 17 pequeños industriales y artesanos de Arica a Punta Arenas, con aportes de un crédito de 3.200.000 dólares otorgados por Estados Unidos.

OTRAS REALIZACIONES

El agua potable, de gran incidencia en la salud pública, recibió también un apoyo decisivo en 1967. El préstamo a la Empresa de Agua Potable más de 5 millones de dólares para la construcción de la gran planta de tratamiento de "Las Vichonitas", que entró en funcionamiento hace poco y otros US\$ 15.500.000 al Gobierno para el estudio de extensión e instalación de sistemas de agua potable en 39 ciudades del país, actualmente en plena actividad.



LA NACION ha continuado entregando premios semanales a los "Pequeños Pintores" que envían sus dibujos coloreados en cantidades extraordinarias. El grabado, muestra a un grupo de estos niños que resultaron favorecidos con los estímulos acordados previamente. Casi todos llegaron acompañados de sus mayores, algunos de los cuales también desearon fotografiarse con los pequeños concursantes.

Accidentes en Caminos Siguen Arrojando un Saldo Negativo

Múltiples accidente en el tránsito, con trágico saldo de heridos y lesionados, nutrieron las primeras horas del Año Nuevo, prolongando la ola de choques, volcamientos y atropellamientos, que se registró en ca-

rreteras y calles durante 1967. Ocho personas resultaron heridas al estrellarse una camioneta con un camión que se encontraba estacionado en las inmediaciones del kilómetro 7 del camino de Curanilahue a Concepción.

DESCARRILO TREN DE CARGA ENTRE POLPAICO Y BATUCO

Tras cuatro horas de intensa labor, cuadrillas de obreros ferroviarios habilitaron el tramo de la vía que quedó interrumpida entre las estaciones de Batuco y Polpaico, al descarrilar un carro-bodega del tren de carga 2582.

El accidente provocó la destrucción de 20 metros de vía férrea. Informes proporcionados por la Empresa de Ferrocarriles indican que el carro transportaba una carga de cemento.

La línea quedó reparada, luego de las faenas desplegadas por cuadrillas de trabajadores de la empresa.

Daños y Lesionados en Tres Incendios

Tres volentarios con asfixia y daños materiales por 12 mil escudos provocó un incendio que destruyó el inmueble signado con el N.º 4237 de la calle "Balakirov".

La vivienda era habitada por Rosa Verdugo Verdugo y su grupo familiar.

En rápida acción, las llamas se propagaron luego a una botellera y a un salón de peinado.

Los voluntarios que resultaron con principio de asfixia fueron Manuel Peña Peña, de 28 años; Isidoro Norambuena, Araya, de 42, y Raimundo Flores Jara, de 29 años.

Entre tanto, otra mejora fue destruida por un incendio que se registró en la calle La Estrella 1047, en Las Barrancas.

En los instantes en que llegaban al sitio del siniestro los bomberos, fueron increpados por Manuel Saavedra Troncoso, de 26 años de edad, quien se encontraba bajo influencia del alcohol.

Esta persona recibió un "manguerazo", recobrando de inmediato la sobriedad.

El fuego fue provocado por la inflamación de una cocina a parafina.

Un tercer incendio se produjo al volcar una camioneta que se encontraba encendida en un árbol de Pascua.

Las llamas destruyeron totalmente la vivienda ocupada por Jorge González Rodríguez, ubicada en calle "Gran Unión", sitio 23 de Valparaíso.

Investigaciones realizadas por expertos indican que el volcamiento se registró al perder el chofer la huella del camino.

Un tercer accidente se produjo en la zona sur, en Temuco, cuando una camioneta volcó y dio dos espectaculares vueltas de campana, dejando a cuatro personas heridas.

Con traumatismo craneo-nal resultó el chofer de la camioneta, Gilberto Zepeda Godoy, y sus acompañantes, Juan y Doralys Ramírez y Roberto Cárdenas Muñoz, quienes fueron internados en el Hospital Regional de Temuco.

El volcamiento se registró en el camino de Puerto Saavedra a Carahue.

Carabineros informó que los daños en la camioneta sobrepasan los seis mil escudos.

Entretanto, otras cuatro personas resultaron con lesiones y heridas al volcar la camioneta en que viajaban. Este accidente se produjo —según radiogramas policiales— en el sector denominado Cuisama, al interior de Iquique.

Los heridos son los hermanos Héctor, Lorenzo y Esmeralda Olmos Torres, y la menor Zolín Olmos Veliz. El chofer del vehículo, Tomás Véliz Linares, resultó ileso.

Cuantioso Robo en Casas de un Fundo

Tres mil escudos en estampillas del Servicio de Seguro Social, incluye el botín que fue sustraído por desconocidos desde la casa patronal del fundo "El Peñasco", emplazado al interior de Linares.

Los robos, propiciados por Carabineros indican que el total de las especies —radioreceptores, vestidos, trajes, zapatos, cuchillería— alcanza a una suma superior a los 15 millones de pesos.

Constituida la policía en el lugar del hecho, detectó la presencia de numerosas huellas rastro que ahora son seguidas por expertos de Investigaciones, en un intento por identificar a los asaltantes.

ANALISIS DE INVESTIGACIONES SOBRE PRODUCTOS FORESTALES

Como la iniciativa del Instituto Forestal de llevar a cabo una reunión destinada a analizar la situación actual de las investigaciones forestales ha contado con un acuerdo unánime de parte de los círculos interesados, esta institución la ha concretado convocando para los días 25 y 26 del presente a una Reunión para la coordinación de las Investigaciones sobre Productos Forestales en la sede misma del Instituto (calle Belgrado 11, Santiago).

Para preparar y dirigir esta Reunión, el Instituto Forestal designó la Comisión Organizadora, la que será presidida por Manuel Muñoz Alaba, Director Ejecutivo del Instituto Forestal e integrada por Manuel Ortiz Gáspares, Director de Asistencia a la Madera, y Ramón Rosende como Secretario General, quienes son Jefe del Departamento de Extensión y Entrenamiento, y Técnico en Investigación Aplicada, respectivamente del Instituto Forestal.

La Sesión de Física de la Madera estará dirigida por Mario Han R., Jefe del Departamento de Industrias y Productos Forestales; la de Mecánica de la Madera, por Arnoldo Ickson F., Jefe de la Sección Construcciones de Madera y la de Química de la Madera por Humberto Michel S., Jefe de la Sección Utilización Química, todos del Instituto Forestal. Los presidentes de estas sesiones nombrarán a un secretario para facilitar el desarrollo de la labor.

El temario ha sido subdividido en tres temas básicos: Física, Mecánica y Química de la Madera, los que a su vez comprenderán todas las materias inherentes.

Para esta Reunión no se ha considerado la presentación de trabajos, limitándose la participación de los concurrentes a una exposición acerca de los campos de investigación que cubren los proyectos realizados, actuales y futuros y las facilidades materiales (equipo e instalación) con que cuentan. Esta exposición deberá hacerse por separado de acuerdo al de los grupos de trabajos establecidos en el Temario. Por este motivo y para facilitar la labor de la Comisión Organizadora, deberán ser enviados los resúmenes de las exposiciones antes del 15 del presente.

Fuera de las personas que ya han confirmado su participación a esta Reunión el Ins-

SEMINARIO SOBRE EL "DELITO TRIBUTARIO"

Con gran satisfacción para los patrocinadores del Seminario "Línea de Crédito a Bases del Presupuesto de Caja", el 21 de diciembre de 1967 se dio término al ciclo de estas charlas, con un cóctel ofrecido por los Consejeros Provinciales de la Sociedad Nacional de Contadores, el Colegio de Contadores y los asistentes a las sesiones, en señal de agradecimiento a los relatores que participaron en este tema.

Como se anunció en esta misma ocasión, se inicia ahora un nuevo Seminario sobre "El delito tributario", que estará a cargo de otro equipo de relatores que gentilmente se han ofrecido para realizarlo.

La primera de estas sesiones estará a cargo del Director del Departamento de Delito Tributario de la Dirección de Impuestos Internos, Rubén Celis R., y empezará a dictarse a las 19 horas del día jueves 4 de enero de 1968 en la Casa del Contador, ubicada en calle Dieciocho 121.

Cursos de Verano en Universidad Técnica

La Universidad Técnica del Estado realizará del 8 al 26 del presente mes Cursos de Verano bajo el lema "Ayudemos a Chile a responder el desafío de nuestro tiempo: El Desarrollo Económico".

Los cursos están divididos en Área General con lecciones sobre Geografía Económica de Chile, Meteorología; Inglés Técnico; Algebra Lineal y Programación Lineal; Probabilidades Estadísticas; Análisis Numérico y Legislación Sindical. También tiene el Área Técnica, con cursos sobre Uso de Computadores en la Industria; Normas Prácticas para Conductores y Peatones; Seguridad Industrial Refrigeración; Mecánica Elemental de Automóvil; Técnica del Soldado en Vidrio; Termodinámica Aplicada; Mediciones Mecánicas del Taller; Fundamentos de las Tolerancias Mecánicas; Elementos de Electrónica; Los métodos en la Industrialización en la Madera; Tecnología de la Madera; Confección Casera (Modas); Técnicas de la producción de ayudas audio-visuales para fines educativos; fotografía y análisis de circuitos transistorizados.

Después está el Área de Administración y Supervisión de Empresas con cursos sobre Planificación Directiva y Operativa; Organización Industrial; Relaciones Humanas. Mejora de Métodos, y Secretariado Ejecutivo.

Finalmente la UTE ofrece en sus Cursos de Verano diversas materias para profesores. Entre ellas, Curso de Análisis de Circuitos; Curso de Máquinas Eléctricas; Curso de Electrónica; Curso de Termodinámica; Curso de Máquinas Térmicas; Curso de Geometría Técnica y Didáctica General; Algebra Lineal y Programación Lineal; Probabilidades y Estadísticas; Análisis Numérico y Computación; y Nivelación de Dibujo Técnico.

Las inscripciones y matrículas para estos cursos que fun-



Por el Jet de Braniff llegaron a Santiago, procedentes de La Paz, un grupo de matronas bolivianas, quienes han sido invitadas por la Facultad de Obstetricia de la Universidad de Chile, con el fin de participar en un curso de verano de piscicultura que se inicia en la presente semana. Este destacado grupo de profesionales bolivianas procede de diferentes ciudades del Altiplano. De izquierda a derecha, las señoras: Cantero, Irma León, Nelly Agurto, Uvaldina Avila y Vety Lacio.

Avión que Vuela a 1000 Kms. por Hora Recibirá Lan-Chile

En el curso del presente mes será entregado en Seattle, Estados Unidos, el primero de los cuatro aviones Boeing 727, adquiridos por LAN-Chile para el uso de las rutas nacionales e internacionales, que reemplazarán al material Caravelle y DC-6 B.

El avión será recibido por una tripulación especializada que se encuentra desde hace algunos meses siguiendo cursos para la operación Boeing 727. Esta tripulación permanecerá realizando prácticas en los Estados Unidos durante 30 días, y luego traerá a este moderno avión a Santiago, donde llegará a fines de febrero.

La velocidad del Boeing 727 alcanza a unos mil kilómetros por hora. Tiene capacidad para 12 pasajeros de primera clase y 90 en clase turista, o bien puede transformarse rápidamente para transportar 120 pasajeros de clase única. Este tipo de máquina es la versión 116, de la que LAN-Chile ha adquirido dos unidades. Las otras dos, corresponden a la versión 116-C, que en dos horas puede transformarse en avión de carga con capacidad aproximada de 22 toneladas.

Este avión está equipado con tres poderosas turbinas Pratt & Whitney, y es considerado por los expertos como el avión comercial de menor costo de operación. Hay 40 empresas aéreas que tienen en la actualidad más de 420 Boeing 727 en vuelo y hay pedidos pendientes hasta completar 600 unidades.

El Boeing 727 está diseñado para operar en pistas relativamente cortas y su autonomía de vuelo es superior a los 4 mil kilómetros. Sus tanques pueden cargar 30 millones de combustible su cabina mantiene una presión normal volando a 12.800 metros de altura. Para dar una idea de su rapidez, basta decir que entre Santiago y Arica demora 2 horas, y entre Santiago y Puerto Montt 1.05 hora, y a Punta Arenas 3 horas.

E\$ 500 MIL PARA CREAR GUARDERIAS INFANTILES

Un aporte de 500 millones de pesos entregó el Vicepresidente del Consejo Nacional de Menores, César Pinochet, el presidente de la Fundación de Guarderías y Jardines Infantiles, Sergio Parr, durante la conferencia de prensa celebrada con motivo del balance de fin de año de las actividades desplegadas por el organismo dependiente del Ministerio de Justicia, en auxilio de los menores en situación irregular, en particular, y de todos los niños del país.

Con esta inversión, la Fundación de Guarderías pone en marcha un plan que incluye 20 organismos en la capital, una guardería en Temuco y otras 15 en Concepción. En esta forma, la asistencia a familias cuyos padres deben trabajar, alcanza a un mil 197 vacantes.

Las guarderías serán habilitadas en densos sectores habitacionales en la periferia de Santiago, en un plan que contempla auxiliar a las familias más modestas.

Durante la conferencia de prensa, Oscar Pinochet manifestó que todos estos programas de asistencia a la familia se están desarrollando con la efectiva y activa colaboración y participación de la comunidad, a través de Centros de Madres y Juntas de Vecinos, principalmente.

En estas guarderías y Jardines Infantiles pueden ser inscritos todos los niños en edad pre-escolar, es decir, hasta seis años de edad.

Indicó, por otra parte, que el sistema proporcione asistencia a unos 46 mil niños en todo el país. Señaló, sin embargo, que la población infantil de Chile menor de seis años alcanza a un millón 600 mil niños.

Extraño Silencio

Política Internacional de Chile en 1967

Responsabilidad de los Partidos Políticos

La normalidad institucional y la continuidad jurídica, que son dos características que tipifican la democracia chilena durante las últimas décadas, tienen su explicación en un conjunto de factores, uno de los cuales es, sin duda, la colaboración que se han prestado sin interrupción los Poderes Legislativo y Ejecutivo. Ambos, ordenados por la Constitución para crear la norma jurídica y administrar y gobernar el país, respectivamente, están llamados a actuar con sometimiento a la voluntad soberana del pueblo. En el cumplimiento de este mandato tienen una relativa autonomía en sus particulares esferas de acción, pero deben —al mismo tiempo— coordinar sus esfuerzos y producir un consenso de manera de ser eficaces en la promoción de las tareas que les corresponden.

Ultimamente, y a partir de 1964, han existido tensiones y se han producido dificultades en el trabajo de estos dos órganos del Estado. La rapidez con que es necesario solucionar los problemas que diariamente afectan al desarrollo del país, la necesidad de planificar la acción del Estado, la complejidad creciente de las materias que deben abordar sus diversos organismos, la pugna ideológica cada día más acentuada entre los diversos partidos políticos, y otros, hacen más difíciles las relaciones entre el Ejecutivo y el Congreso e imponen la necesidad de reformar sus funciones e interrelaciones. Lamentablemente, el proyecto de reforma constitucional enviado por el Gobierno al Parlamento, que trata de esas materias, aún se encuentra en tramitación.

Mientras se mantenga en este punto el régimen constitucional vigente, es necesario que tanto el Congreso como el Gobierno encuentren la forma de funcionar armónicamente, sin entorpecer el desarrollo del país, y con el objeto de satisfacer las crecientes demandas populares en todos los aspectos de la vida social.

A los partidos políticos corresponde enfrentar, principalmente, esta tarea. Ellos deben compatibilizar, por ejemplo, sus derechos a ejercer una oposición democrática, con las obligaciones que tienen de prestar su colaboración en el Parlamento, para que se puedan dictar las leyes que el país exige para su normal desenvolvimiento.

Estas reflexiones se imponen, precisamente, ahora que el Congreso debe discutir el proyecto de reajustes de sueldos y salarios para el presente año.

Diversos partidos han manifesta-

do su decisión de oponerse a dicho proyecto, incluso a la idea de legislar sobre la materia contenida en él. Una actitud como ésta, absolutamente desusada en la vida política nacional, sólo puede perjudicar al país y a los sectores más postergados de la comunidad nacional. El pueblo, representado en el Congreso por mandatarios libremente elegidos, tiene derecho a esperar de sus representantes las actitudes que la dignidad que sus funciones les impone.

Negarse a tratar el proyecto de reajustes, introduciéndole durante su tramitación en el Congreso las modificaciones que el interés nacional exija, constituye simplemente un abuso de los poderes que la Constitución entrega a los parlamentarios. Nunca, hasta ahora, se había intentado colocar a un Gobierno en la difícil situación de no contar con el instrumento legal necesario para reajustar los ingresos de los trabajadores, deteriorados por la presión inflacionaria. Si ahora algunos partidos así lo pretenden, ello sólo puede explicarse por una voluntad exagerada de obstaculizar la labor del Gobierno, por un equivocado concepto de las atribuciones que legítimamente corresponden a la oposición y por una incomprensible insensibilidad ante las necesidades y las expectativas de los sectores mayoritarios de la población.

La democracia, para subsistir y desarrollarse, no necesita sólo asegurar los derechos ciudadanos y permitir el libre juego de las diversas fuerzas políticas; debe, además, ser eficaz. Debe ser capaz de crear y generar permanentemente en el pueblo la convicción de que sus instituciones son adecuadas para promover el desarrollo y para producir la justicia social. Cuando esto se olvida, y por intereses políticos muchas veces subalternos se frena el desarrollo o se hace más difícil su prosecución, es normal esperar que el pueblo pierda la fe en las instituciones democráticas y en la existencia del régimen de libertad que permite esos excesos antidemocráticos y antipopulares.

Es necesario, por consiguiente, que los partidos políticos representados en el Congreso mediten y asuman, con plena lucidez, su responsabilidad ante el país, antes de privar a los trabajadores y servidores del Estado y a innumerables servicios hasta ayer postergados, de la posibilidad de obtener un reajuste de sus remuneraciones que les permita mantener e incrementar sus niveles de vida y acelerar el desarrollo del país.

Según cable de la Associated Press, de 30 de diciembre pasado, el Presidente Tito, de Yugoslavia, formuló una declaración, cuyo acápite más importante dice: "Debemos preparar la unión del comunismo para que pueda llevar al Noveno Congreso decisiones acordes a nuestro desarrollo interno. Por lo tanto, debemos limpiar el Partido de quienes no tienen lugar en él".

Agregó todavía: "Quiénes no están maduros para el Partido, deben devolver sus credenciales, porque exigimos disciplina absoluta y consciente".

Publicadas estas palabras en la prensa chilena, no hemos observado reacción de ninguna especie. No se ha visto, por ejemplo, a ningún redactor de "El Siglo" que hable de la "censura" que, parece, se desea establecer en la socialista Yugoslavia. "Pastor Aucapán" o Alejo Videla no han lanzado ninguna injuria contra los gobernantes de ese país. Menos todavía Roberto Landaez, quien no se ha cuidado esta vez de llamar pan al pan... Augusto Olivares no dedica aún ninguna de sus crónicas, basadas en hipótesis infundadas y sibyllas, al conflicto entre el Gobierno y el Partido de ese país. Nadie habla del espíritu "tejano" del Presidente Tito o de aquellos que forman su equipo. Los "inmaduros" comunistas yugoslavos, a que se refiere dicho estadista, tampoco han merecido epítetos glorificadores.

La franca intervención del Presidente de la República en la marcha de la Liga de los Comunistas Yugoslavos y en la orientación de su noveno Congreso, no ha sido base para hablar de "presiones" ni de "fascismo".

Contrasta singularmente este silencio con el amor y la pasión que se ponen habitualmente ante los hechos que suceden en esa república, por parte de los silenciosos de hoy. Y contrasta de manera especial, por ejemplo, con el artículo de "El Siglo", de ayer, mediante el cual se intenta lanzar una diatriba, a base de las suposiciones de siempre, contra el Ministro chileno de Economía, Edmundo Pérez, por haber solicitado la renuncia a un funcionario.

En el mismo artículo, con gracia infinita, dice que "Frei se ha empeñado en hacer del PDC una especie de Departamento de Acción de Masas y Control Parlamentario, aunque para ello sea necesario dividirlo".

Sin embargo, nos parece, el Presidente Tito suministra un mejor material. El acusa a su Partido de no haber cumplido las decisiones del Octavo Congreso, exige madurez para entender el desarrollo interno del país, asegura que los trabajadores y los jóvenes están disminuyendo... Pero, no sólo eso; además, afirma que es necesario realizar "Partido" y ordena que los militantes rebeldes devuelvan sus credenciales, porque, dice, "exigimos disciplina absoluta y consciente".

Había, pues, un material harto más apropiado que el suministrado por nuestra vida partidaria en Chile. Es una lástima que comunistas y socialistas pierdan la excelente oportunidad que se les ofrece para distorsionar, engañar, exagerar... ¡Son tan buenos para todo eso!

Alejo Olivares Aucapán

El General Guerrero

Hondo pesar ha causado en círculos militares y de Gobierno el fallecimiento del general Félix Guerrero Salcedo. El connotado militar dejó de existir el lunes 1.º de enero en el Hospital Militar, víctima de una larga enfermedad. Pocos son los que lucen una carrera tan llena de dignidades y éxitos como la del difunto. Durante los años de su permanencia en el Ejército, el general Guerrero desempeñó sucesivamente los puestos de Arregado Militar en Paraguay, en Francia, Edecán Militar del Presidente Eduardo Frei, jefe de la Casa Militar de la Presidencia y, finalmente, sub jefe del Estado Mayor General del Ejército, labor en cuyo desempeño lo sorprendió la muerte. Fue condecorado en numerosas oportunidades, resaltando entre estas dignidades, la Orden de San Gregorio Máximo, la más alta condecoración otorgada por el Estado chileno. En Valdivia, en el momento en que no sean Jefe de Estado y que le fue conferida por el actual Papa por sus méritos en servicio de la Iglesia Católica.

Armadas. Como militar supo descollar en todas las misiones de tipo profesional que le fueron asignadas. Deseñó dignamente una actividad que de por sí dignifica a los que la realizan y viven ser militar contempla la posesión de cualidades como la abnegación, el espíritu de sacrificio y, sobre todo, un patriotismo acentuado, que debe constituirse en el supremo valor. El general Guerrero poseyó estos valores y por ellos rindió su vida. Siendo así, el acto de definitiva despedida realizado ayer en el Cementerio Católico además de una expresión de sincero pesar, constituyó una manifestación de reconocimiento hacia un chileno ejemplar. Junto con darle el último adiós, se estaban reconociendo su espíritu, su rectitud, su valentía militar.

Mensaje de Paz

En celebración del "Día de la Paz" Su Santidad Paulo VI se dirigió nuevamente al mundo católico y a toda la humanidad exhortando a la búsqueda del bien preciado de los bienes. Las palabras del Papa resonaron de modo conmovedor en el sentido de la paz. Señaló que ella lleva consigo el orden, la seriedad, la alegría, la hermandad, la libertad, la esperanza, la energía y la seguridad del buen trabajo, el propósito de empezar de nuevo, de progresar y, por encima de todo, "aquella capacidad misteriosa de gozar la vida, descubriendo sus relaciones con su íntimo principio y con su fin supremo: el Dios de la paz".

Es bueno saber que el representante de Cristo en la tierra, cuya autoridad está proyectada sólo al espíritu, se preocupa de un tema de tanta trascendencia y ponga todo el énfasis permitido por su prestigio en subrayar y tratar de formar conciencia entre los hombres de la necesidad de convivir en paz. El mundo contemporáneo asiste a una época decididamente reacia a las seducciones de la quietud en justicia. Y, sin embargo, ningún período histórico las ha requerido con tanta dramática urgencia. El Santo Padre, como lo explicaba en su Mensaje de noviembre pasado, cuando propuso instaurar un día del año a la reflexión sobre la paz, anhela por sobre todas las cosas la agrupación de la humanidad en torno a la noción de paz. Idea que debe implicar el hacerse partícipe fervorosamente del ansia universal de paz. Las potencias y las instituciones, al igual que cada uno de los seres humanos, han de tener en cuenta las bondades infinitas de ella y posponer en grado absoluto, conser-

El mensaje de la paz. P. T.

Trece del Patíbulo

¿Por qué la película "Doce del Patíbulo" tiene tan extraordinaria aceptación, al extremo de llevar ya ocho semanas en cartelera? ¿Por qué gusta, teniendo tantas fallas, en especial la inverosimilitud? ¿Por qué nos emociona tan violentamente? Por una razón que asegura el éxito total de taquilla y marca el comienzo de una nueva técnica solapada: los doce del patíbulo son doce. Los doce del argumento y el espectador. Y allí, en el saber llevar el film de modo que uno se vaya metiendo poco a poco en la intimidad de aquellos doce, radica a nuestro entender el vigor de esta cinta.

Aquellos doce condenados, sacados de la cárcel para participar en una operación secreta de guerra, comienzan a convivir, y uno, sin quererlo, convive con ellos también. Uno de la acción, se nos olvidó que como simples mirones, y las inverosimilitudes que nos salvan nos caen bien, como esas pluvias increíbles que da la vida cuando quiere proteger a alguien contra todo poder adverso. Por eso, creemos, gusta. El suspenso —que no es más que el arte del suspiro de alivio— se logra aquí más cabalmente, porque los hombres que el protagonista dejan de ser héroes de fantasía y se vuelven personas con las que nos hemos familiarizado en un largo y a veces odioso aprendizaje.

Nuevo Aeropuerto para Concepción

En ceremonia a realizarse a las once horas de hoy, S. E. el Presidente de la República inaugurará en Concepción el nuevo aeropuerto de Carriel Sur, con lo que el viejo Hualpencillo se acogerá a un merecido descanso. Anhelado largamente acariciado por los habitantes de la zona, Carriel Sur se convierte en un nuevo factor de expansión y desarrollo regional. El aeropuerto está ubicado junto a la autopista que une Concepción con el puerto de Talcahuano, y está orientado en dirección Norte-Sur, con la pista desembocando en la bahía de Concepción. Dotado de los implementos más modernos y construido según las técnicas más avanzadas del ramo, Carriel Sur ha sido clasificado en el tipo "B" de la ordenación mundial de aeropuertos y se coloca, de este modo, como aeródromo de reemplazo para los de Santiago. El proyecto comenzó a realizarse en 1965 y ha exigido de fondos estatales, junto a préstamos otorgados por la AID y aportes de la Alianza para el Progreso.

Con esta nueva plaza aérea, la región del Bio-Bio ve aumentadas sus posibilidades de intercambio aerotransportado en cuanto a cantidad de aviones, como a posibilidad de contacto con las rutas normales de las aerolíneas. Este hecho es de la mayor importancia, por cuanto la zona denominada como hoy hidrográfica del Bio-Bio está densamente poblada y allí se ubican numerosas industrias de gran importancia para la economía del país. Los habitantes de la región y el Gobierno, a través de sus representantes zonales, han buscado insistentemente el desarrollo organizado y global de la región del Bio-Bio, como experiencia piloto para el trabajo de desarrollar otras regiones del país, y agilizar, de este modo, las tareas de descentralización que se ha impuesto. Dentro de este contexto, la realidad de Carriel Sur es uno de sus pasos más importantes, ya que la permite a la zona un acceso expedito hacia otras regiones del Pacífico que el tráfico aéreo acerca y le otorga mayor movilidad al conjunto de sus actividades.

Al mismo tiempo, el nuevo aeropuerto como una muestra de lo que se puede hacer con los recursos humanos y técnicos, profesionales y obreros chilenos. En efecto, han vencido las dificultades de la humedad ambiental de resistencia del terreno para construir una tan sólo ocho metros sobre el nivel del mar una zona costera. Los temporales son cuentes. Además, se ubicó a diez minutos del centro de Concepción o Talca, según sea el destino pasajero, con lo que se evita el tráfico otras ciudades, lento y costoso. Todo lo anterior que la inauguración de Carriel Sur sea un hecho acontecimiento lleno de satisfacción penquista, quienes, más, tendrán oportunidad de expresar al Presidente los nuevos anhelos de progreso, tanto en lo regional como a nivel nacional.

Chile Exportará Porcelanas

La conocida fábrica de porcelanas Rosenthal instalará próximamente en nuestro país una empresa subsidiaria cuya producción debe alcanzar los 600 toneladas anuales. Esta industria contará con la asesoría de técnicos extranjeros y ocupará alrededor de 200 obreros especializados. El proyecto en cuestión ha sido aprobado recientemente por la Corporación de Fomento de la Producción, cuyo Consejo autorizó un préstamo por 2.250.000 escudos.

En la nueva industria se invertirán unos 8.700.000 escudos, aportados por una sociedad en formación que integran Rosenthal de Alemania Occidental, A. G. fur Keramik, de Suiza, Keller, de Chile, y D. E. G. (Sociedad Ale-

mana de Desarrollo). Las porcelanas Rosenthal son ampliamente conocidas en nuestro medio, no sólo por las importaciones de este acreditado producto alemán, sino porque hasta hace un tiempo, la firma Rosenthal decoraba en Chile la porcelana blanca importada, en un volumen que alcanzó alrededor de 50 toneladas al año. La fábrica en proyecto producirá lo suficiente como para exportar el excedente no comercializado en el país, en una cifra anual que se estima en un millón quinientos mil dólares. Es decir, nuestro país podrá colocar esta porcelana dura en los países de la ALALC, por ser de calidad que con el 30 por ciento de la producción total de la fábrica podrá abastecerse el mercado nacional. La línea de producción de la futura empresa comprende servicios de mesa, y varios artículos decorativos, y en su fabricación se emplearán materias primas locales: caolín y cuarzo feldespato y lavado que el proyecto contempla una producción de 400 toneladas de porcelanas, cantidad que en el año 1970 y 1971 aumentará a 600 toneladas, en lo que se estima que la demanda acreciente. De este modo, el país pasará a convertirse en exportador de porcelanas finas, en un men nada desprestigioso que vendrá a incrementar nuestros recursos divisa.

Salió por Fin del Senado el Proyecto de Juntas Vecinales

También reconoce a las "organizaciones funcionales", pero no las normaliza.

El Senado despachó ayer el proyecto de ley en segundo trámite constitucional, que señala normas para la constitución y organización de las Juntas de Vecinos.

Apoderados, Centros Culturales y Artísticos, Organizaciones Juveniles, Organizaciones Deportivas, Grupos Corales, Cooperativas, y otras, que tengan caracteres similares, que representen y promuevan valores específicos de la comunidad vecinal.



LOS SENADORES Tomás Reyes, democratista (izquierda), y Exequiel González, radical, cambian impresiones luego del despacho por la Cámara Alta, del proyecto que legaliza las Juntas de Vecinos.

Un año en esta rama del Congreso Nacional, con los votos en contra del Partido Demócrata Cristiano, sólo se refiere a las Juntas de Vecinos, pero en sus primeros artículos también reconoce, con el nombre de "organizaciones funcionales", a otras organizaciones comunitarias, tales como Centros de Madres, Centros de Padres y...

Estas organizaciones funcionales, como las Juntas de Vecinos, podrán constituirse en los distintos niveles de la vida nacional, en Agrupaciones, Uniones, Federaciones y Confederaciones, pero el proyecto del Senado — como ya se ha dicho — sólo normaliza el funcionamiento de las Juntas de Vecinos.

El artículo 4.º de la ley, que se refiere a las organizaciones comunitarias, como en las Juntas de Vecinos, habrá de ampliar la garantía y respeto por la libertad religiosa o política de los asociados, prohibiendo la propaganda o campaña proselitista con tales fines dentro de sus locales o en el domicilio de sus miembros.

El artículo 58 declara que los recursos a que se refiere el artículo 23 de los Estatutos de la Confederación Nacional de Municipalidades "deben y deben aportarse sin ninguna de las deducciones establecidas en el artículo 24 de la Ley N.º 9.798".

Leighton: "Junta del PDC Debe Fijar los Acuerdos de Acción"

Como las dificultades propias de un partido joven, que ha alcanzado responsabilidades de Gobierno, dificultades tanto para concebir como para entender su misión y sus tareas en este sentido, definió el Ministro del Interior el actual diferendo Junta PDC-Gobierno.



BERNARDO LEIGHTON

Reconoció Leighton que tanto en la directiva, en relación con la próxima Junta Nacional Extraordinaria de la Democracia Cristiana, como en el partido y en el propio Gobierno, existía "un buen espíritu" para superar los problemas existentes. Agregó que la directiva había demostrado en forma amplia este espíritu de encontrar un camino que llevara a resolverlos.

Se trata —manifestó— de fijar criterios, que es lo que importa y no las personas. Creo que los hombres pueden cambiar los criterios a medida que vayan conociendo los motivos y las razones que han inspirado los planteamientos.

Estaba citado: Ministro de Economía no Concurrió al Consejo DC

440 militantes en Junta Nacional PDC.

El Ministro de Economía, Edmundo Pérez Zujovic, no concurrió a la sesión que celebró anoche el Consejo Nacional de la Democracia Cristiana y a la cual estaba citado.

Parlamentarios. Ex presidentes del partido. Presidentes de Asociaciones y federaciones gremiales.

El Secretario de Estado declaró que no concurriría a la sesión, luego de una larga entrevista que sostuvo con el Presidente de la República, a la cual concurrirían numerosos parlamentarios democristianos. Agregó que hoy entregará una respuesta por escrito al Consejo respecto de su inasistencia.

Un delegado por cada cinco mil votos que haya obtenido el partido en la última elección general. DECLARACIONES Y ACUERDOS. Mientras tanto, diversas Juntas Comunales de la capital y de provincias han adoptado acuerdos que serán presentados como votos en la próxima Junta Nacional. Es el caso de las Juntas Comunales de Providencia y Las Condes del PDC.

El Consejo del PDC había citado al Ministro para analizar la renuncia de Pedro Felipe Ramírez al Servicio de Cooperación Técnica de la CORFO.

Las Juntas Comunales de Providencia y Las Condes, del Partido Demócrata Cristiano, en acuerdos adoptados en su última reunión, se pronunciaron en favor de lograr "una directiva que unifique y dé garantías a todas las bases" del partido.

El Consejo había invitado la semana pasada al Ministro, pero éste no concurrió a la reunión, por lo cual fue citado para la sesión de ayer en su calidad de militante.

Al mismo tiempo consideran que las dos alternativas extremas "entre el oficialismo y los rebeldes y terceristas, no son válidas en estos momentos, porque las consideran falsas e inconvenientes y no representan auténticamente el sentimiento de las bases".

Para la sesión del Consejo se encontraban en tabla cuatro puntos: cuenta, exposición del Ministro de Economía, indicaciones al proyecto de reajuste y problemas en torno a la Vicepresidencia de INDAPE.

Para ellos, ambas Juntas Comunales proponen "dar cumplimiento exactamente al programa de Gobierno y comenzar a proyectar la segunda etapa del proceso revolucionario a partir de 1970, mediante la acción del Gobierno y del Partido".

Según informaron dirigentes del PDC, "la inasistencia del Ministro Pérez Zujovic a la sesión de ayer traerá consigo alguna sanción".

Para ello —dicen— se debe lograr una directiva que unifique y dé garantías a todas las bases, mediante tres puntos: 1) Asegurar el éxito del Gobierno; 2) Estructurar el Partido; y 3) Superación de las fórmulas ideológicas neocapitalistas y neomarxistas.

Se estima por los dirigentes del PDC que este asunto de la renuncia de Pedro Felipe Ramírez y la inasistencia del Ministro de Economía a las sesiones del Consejo, luego de haber sido invitado y citado, tendrán que analizarse en la Junta Nacional de la Democracia Cristiana.

El encuentro fue fijado para las 15 horas del sábado próximo y se prolongará durante todo el domingo.

Según dispone la convocatoria a la Junta Nacional, el temario será el siguiente:

DECLARACION DEL PDC. Al término de la reunión, la secretaría de la Directiva del PDC dio a conocer la siguiente declaración:

El proyecto de reajuste y otros asuntos políticos.

"El Consejo Nacional del PDC, luego de requerir la presencia del Ministro Edmundo Pérez Zujovic por dos veces, y ante la negativa de éste de concurrir, faltando de esta forma a un deber elemental de militante, acordó ponerlo a disposición del Tribunal de Disciplina".

Consejeros Nacionales. Directores Nacionales de Departamentos de Acción.

También postergó tratar en esta reunión de Consejo la renuncia del vicepresidente de INDAPE, Jacques Chonchol, mientras no haya un pronunciamiento del Ejecutivo.

Presidentes Provinciales.

Al Tribunal del PDC PS Dará a Conocer Acuerdos de Chillán

En su sesión ordinaria de ayer, el Consejo Nacional del Partido Demócrata Cristiano acordó pasar al Tribunal de Disciplina al Ministro de Economía, Edmundo Pérez Zujovic.

La Comisión Política del Partido Socialista de Chile convocará hoy, a las 12 horas, una conferencia de prensa para dar a conocer los acuerdos adoptados por el último Congreso celebrado por esta colectividad en Chillán.

Se informó que este acuerdo fue adoptado, en vista de que el Ministro Pérez no concurrió a esta sesión, desatendiendo una citación que se le había formulado como militante del Partido.

El encuentro socialista se efectuó a fines del mes de noviembre y hasta el momento no se conocen los acuerdos adoptados en esta reunión. El acuerdo de abstenerse en la última elección complementaria, apoyando al candidato radical-comunista Alberto Baltra,

A favor de la resolución votaron 15 consejeros, 2 lo hicieron en contra (el senador Palma y el diputado Isla) y 2 se abstuvieron.

Trascendió que el redactor principal del voto político fue el profesor universitario Claudio Almeyda, que fue duramente criticado por los sectores más rebeldes del socialismo, por declarar el dirigente representante la corriente en las elecciones internas.

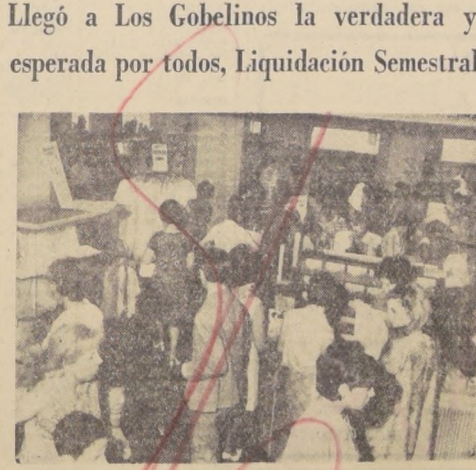
SERVICIO DE VERANO DE TRENES DE PASAJEROS

Desde enero, los trenes que se indican circularán en la siguiente forma:

- TREN EL PENQUISTA**
Saldrá diariamente de Santiago a las 11.00 horas y de Concepción a las 9.30 horas. Mantendrá su combinación a y de Temuco.
- TREN FLECHA NOCTURNA**
Saldrá diariamente de Santiago a las 20.00 horas y de Puerto Montt, a las 15.80 horas.
- TREN EL TEMUCANO**
Saldrá diariamente de Santiago a las 20.30 horas y de Temuco, a las 19.30 horas.
- TREN EL VALDIVIANO**
Saldrá diariamente de Santiago a las 21.15 horas y de Valdivia a las 17.15 horas. Mantendrá su combinación a y de Puerto Montt.
- TREN EL NOCTURNO**
Saldrá diariamente de Santiago, a las 22.00 horas y de Concepción a las 21.30 horas.
- AUTOMOTOR SALON VALPARAISO - TALCA**
Saldrá de Valparaíso los días de trabajo a las 7.30 horas y de Talca a las 15.30 horas.
- AUTOMOTOR SALON SANTIAGO - VALPARAISO**
Saldrá de Santiago los días domingos a las 10.00 horas, los días de trabajo a las 11.00 horas, los sábados a las 16.30 horas, los días de trabajo a las 19.00 horas y los domingos a las 22.15 horas. Saldrá de Valparaíso los días de trabajo a las 7.30 horas y diariamente a las 19.00 horas. El automotor que saldrá a las 11.00 horas de Santiago tendrá combinación con un tren expreso que saldrá de Talca a las 7.00 horas.
- TREN EXPRESO SANTIAGO - CHILLAN**
Saldrá de Santiago los días sábados a las 13.45 horas y de Chillán los días domingos a las 16.00 horas.
- TREN EXPRESO SANTIAGO - TALCA**
Saldrá de Santiago los días lunes, martes, miércoles, jueves y viernes a las 13.45 horas. Saldrá de Talca los días de trabajo a las 7.00 horas, los domingos a las 14.00 horas y los lunes, martes, jueves, miércoles y viernes a las 19.10 horas. Mayores datos en las Estaciones y Oficinas de Informaciones.

Llegó a Los Gobelinos la verdadera y esperada por todos, Liquidación Semestral

Con el más formidable éxito. Los Gobelinos inició en el día de ayer la tan esperada Liquidación Semestral que beneficia a miles de clientes y público en general por la enorme variedad de mercaderías y tentadoras ofertas a precios que no volverán. Durante todo el día el público arrebató las mercaderías que llenaban sus 22 departamentos con seis pisos bajo un mismo techo, permitiéndole comprar cuanto deseaba con mayor comodidad. Hubo un momento en que se hizo imposible circular por este importante establecimiento comercial, lo que obligó a ordenar la movilización de los compradores. El numeroso público pudo convencerse que en Los Gobelinos y en esta formidable Liquidación Semestral, es muy fácil comprar más cosas, mejores cosas, por menos dinero. Su amplia y moderna galería de vitrinas son una verdadera exposición de toda clase de artículos, tanto para la familia como para el hogar. Dos rápidos y amplios ascensores, trasladan constantemente al enorme río humano de compradores de un piso a otro.



En el grabado, una muestra del público que concurrió en el primer día a la Liquidación Semestral Los Gobelinos.

MINISTERIO DE EDUCACION
CENTRO NACIONAL DE PERFECCIONAMIENTO DEL PROFESORADO

REFORMA DE LA EDUCACION MEDIA

CURSO PARA PROFESORES DEL PRIMER AÑO DE LA ENSEÑANZA MEDIA

ASIGNATURAS
CASTELLANO, CIENCIAS SOCIALES, MATEMATICAS, CIENCIAS NATURALES, INGLES Y FRANCES

Llámanse al profesorado del país, que sirva horas en la enseñanza fiscal, a cursos de perfeccionamiento en las asignaturas de Castellano, Ciencias Sociales, Matemáticas, Ciencias Naturales, Inglés y Francés.

Los cursos se realizarán en Antofagasta, Valparaíso, Santiago y Concepción, entre el 15 de enero y el 3 de febrero de 1968, ambas fechas inclusive.

Los Cursos de Ciencias Sociales, Ciencias Naturales y Matemáticas, durarán tres semanas, del 15 de enero al 3 de febrero; los de Castellano, Inglés y Francés, durarán dos semanas, del 15 al 27 de enero.

Podrán postular a estos cursos los profesores de establecimientos fiscales que sirvan las asignaturas respectivas, tanto en los liceos como en las escuelas técnico-profesionales (industrial, comercial, agrícola y técnica femenina).

Los profesores de provincia que no tengan su residencia en la ciudad sede de los cursos, recibirán alojamiento y alimentación por el período que dure el curso.

Los antecedentes se recibirán hasta el 8 de enero y para este efecto se considerará la fecha del matasellos de Correos. Deben enviarse al Centro de Perfeccionamiento, calle Castro 441, Santiago.

Confeccione una solicitud a máquina o con letra de imprenta en el mismo orden del modelo adjunto, en tamaño oficio.

- SOLICITUD**
- Nombre completo del postulante.
 - Dirección particular.
 - Edad y sexo.
 - Establecimiento en que sirve el mayor número de horas de clases.
 - Ubicación del establecimiento: provincia, departamento, ciudad, dirección.
 - Asignatura a que postula.
 - Número total de horas que sirve en establecimientos fiscales.
 - Número total de horas que sirve en establecimientos particulares.
 - Número de horas que sirve en el establecimiento de mayor horario (Número 4).
 - Número de horas que sirve en la asignatura a la que postula en el establecimiento de mayor horario (Número 4).
 - Número total de horas en la asignatura a la que postula y que sirve en establecimientos fiscales.
 - Número de años de servicio.
 - Título.
 - Cursos de perfeccionamiento seguidos.
 - Observaciones que estime de interés. (Se ruega síntesis.)
 - Documentos que se deben acompañar:
 - Certificado de título o certificado del habilitado del establecimiento (Número 4) que indique que percibe asignación de título.
 - Certificado otorgado por el Jefe del Establecimiento en que sirve el mayor horario de clases (Número 4), que acredite el número de años de servicio y que indique que el interesado servirá durante 1968 horas de la especialidad a que postula en el primer año de la enseñanza media. (Para los profesores de la enseñanza técnico-profesional, el certificado debe indicar número de horas de clase que servirá en la especialidad a que postula en el primer año de la enseñanza media durante 1968. En caso de los profesores de liceos, se recomienda hacer una estimación de dichas horas.)
 - Firma del interesado, número y lugar de cédula de identidad.

Totalidad de las Reservas Estadounidenses Respalda Convertibilidad del Dólar

Severas medidas restrictivas en la Balanza de Pago norteamericana anunció el Presidente Johnson.

WASHINGTON, 2 (UPI).— El Presidente Johnson declaró ayer que "la convertibilidad del dólar por oro continuará a ser respaldada por la totalidad de nuestras reservas respaldarán tal compromiso".

Johnson hizo tal declaración en el mensaje sobre el problema de la balanza de pagos de Estados Unidos que dio a conocer en su residencia de Texas.

Luego, el Secretario del Tesoro, Henry Fowler, respaldó la promesa de Johnson. Cuando se preguntó en rueda de prensa si Estados Unidos abandonarían el respaldo de oro de su moneda, Fowler respondió citando las siguientes palabras del mensaje de Johnson:

"Nuestro movimiento hacia el equilibrio restringirá el corriente de dólares hacia las reservas internacionales. Es por consiguiente de vital importancia que se aceleren los planes para la creación de nuevas reservas —los derechos especiales de giro— en el Fondo Monetario Internacional. Estas nuevas reservas constituirán una grata adición al oro y al dólar para reforzar el intercambio de divisas por oro. La convertibilidad del dólar por oro continuará a ser respaldada por la totalidad de nuestras reservas respaldarán tal compromiso".

El programa de largos alcances, que Johnson calificó de "temporario", está destinado a provocar un "mejoramiento decisivo" e inmediato en el déficit de la Balanza de Pagos que podría amenazar la estabilidad del dólar y fue anunciado por el Primer Mandatario en una conferencia de prensa especial ofrecida ayer en su hacienda de Texas.

El déficit de la Balanza de Pagos en 1967 está entre 3.500 y 4.000 millones de dólares, dijo Johnson; el más grande que se registra desde 1960. El Presidente después de declarar que pondrá "toda la fuerza que dispone este Gobierno en apoyo del dólar para mantener en orden nuestras finanzas", delineó las siguientes "acciones firmes y decisivas" para reducir el déficit mencionado:

1.— Una moratoria voluntaria de dos años de los viajes "no esenciales" de norteamericanos al exterior del hemisferio occidental.

2.— Una reducción de 500 millones, en el curso del año actual, en préstamos e inversiones de capitales en el exterior, que de ser necesario, se obligará a cumplir a las empresas privadas mediante la autoridad que el Presidente dio a la Junta Federal de Reserva para impedir transacciones no autorizadas aun con procedimientos criminales bajo las leyes bancarias.

Poco después que el Presidente dió a conocer las medidas que piensa poner en práctica para disminuir el déficit en la balanza de pagos de los Estados Unidos, Fowler, el Secretario de Estado, Dean Rusk, convocaron a la prensa para explicar la situación.

Trowbridge, que dijo que el turismo a la América Latina deberá continuar sin inconvenientes, señaló también las reservas de la inversión en Venezuela no se verá sometida a las restricciones de inversión de capitales que se impondrán a otros países productores de petróleo.

Trowbridge explicó que en el caso de naciones que necesitan de capital para el mantenimiento de su crecimiento económico y estabilidad financiera y que no lo puedan obtener en otras fuentes, las inversiones de capital norteamericano así como las reinversiones por concepto de ganancias no podrán exceder del 65 por ciento de las inversiones en dichos países durante el período de 1965 a 1966.

En la categoría del 65% figuran Canadá, Japón, Australia, El Reino Unido y los países productores de petróleo, pero Trowbridge indicó que Venezuela no estaría incluida.

WASHINGTON, 2 (UPI).— El Gobierno del Presidente Lyndon B. Johnson se dio de lleno a la tarea de dar a conocer en el país y en el exterior las severas medidas anunciadas ayer por el Jefe de Estado para reducir el déficit que se registra en la balanza de pagos de este país.

Embajadores presidenciales parten en viaje a Europa y Asia para explicar el programa de restricciones económicas del Presidente Johnson a las naciones industriales y subdesarrolladas por igual.

Dentro del país el Gobierno trata de persuadir a los norteamericanos que es su deber patriótico mantener sus dólares en el continente americano aplazando los viajes, tanto de vacaciones como de negocios por un período de dos años —así como sus inversiones de capital en Europa o Asia.

PAISES DESARROLLADOS WASHINGTON, 2 (UPI).— La Junta de Reserva Federal dijo hoy que los siguientes son considerados "países desarrollados" para la aplicación de las medidas sobre la balanza de pagos que anunció ayer el Presidente Lyndon B. Johnson: Australia, Austria, Bahamas, Bélgica, Bermuda, Canadá, Dinamarca, Francia, la República Federal Alemana, Hong Kong, Irán, Irak, Irlanda, Italia, Japón, Kuwait, Libia, Liechtenstein, Luxemburgo, Mónaco, Holanda, Nueva Zelanda, Noruega, Portugal, Sudáfrica, San Marino, Arabia Saudita, España, Suecia, Suiza y el Reino Unido.

La Junta dijo que "también bannia, Bulgaria, cualquier par de países que se desarrollan" los países siguientes: Al te de China que está dominada o controlada por el comunismo internacional, Cuba, Checoslovaquia, Estonia, Hungría, cualquier parte de Corea que esté dominada o controlada por el comunismo internacional, Letonia, Lituania, Mongolia Exterior, Polonia (incluyendo cualquier región bajo su administración provisional), Rumania, la zona soviética de Alemania y el sector soviético de Berlín, Tibet, la Unión de las Repúblicas Socialistas Soviéticas, las islas Kuriles, Sakhalin del Sur, las regiones de la Prusia del Este que están bajo la administración provisional de las Repúblicas Socialistas Soviéticas, y cualquier parte de Vietnam que esté dominada o controlada por el comunismo internacional.

La diseminación real, sin embargo, ha sido mucho mejor de lo que se esperaba. La diseminación real, sin embargo, ha sido mucho mejor de lo que se esperaba. La diseminación real, sin embargo, ha sido mucho mejor de lo que se esperaba.

La libra estuvo sometida a cierta presión en la mayor parte de diciembre pasado y trató de encontrar su propio nivel en los mercados extranjeros. El Banco de Inglaterra, según se informó en círculos autorizados, intervino en apoyo de la libra utilizando las reservas sólo en contadas ocasiones durante el período que sucedió a la devaluación.

COTIZACION DEL COBRE EN LONDRES

Table with columns for 'CONTADO' and '90 días', showing copper prices in London.

COTIZACION DEL COBRE EN LONDRES

Table with columns for 'CONTADO' and 'VENDEDOR', showing copper prices in London.

TRANSACCIONES

Table listing various transactions and market movements.

RESERVAS EN INGLATERRA

LONDRES, 2 (UPI).— Las reservas británicas en oro y dólares disminuyeron en 100 millones de libras (240 millones de dólares), en diciembre pasado, para alcanzar a 1.123 millones de libras (2.695 millones de dólares) a fines del mes.

OPERACIONES DEL 2 DE ENERO

Table listing market operations for January 2nd.

OPERACIONES DEL 12 A 13 HORAS

Table listing market operations for January 12th and 13th.

CIERRE DE LA BOLSA A LAS 13 HRS.

Table showing the closing of the stock market at 13 hours.

GANADERA TIERRA DEL FUEGO S. A.

ENTREGA DE TITULOS DE ACCIONES LIBERADAS. Se comunica a los señores accionistas que desde el 3 del presente están a su disposición los títulos de acciones provenientes de la emisión del 29 de agosto de 1967.

BANCO DE CHILE

Table showing market rates for Banco de Chile, including 'MERCADO LIBRE BANCARIO' and 'MERCADO DE CORREDORES'.

Hoy se inaugurarán los Diálogos Universidad-Pueblo, con participación de 80 dirigentes nacionales de diez confederaciones sindicales de trabajadores, para analizar el desarrollo socio-económico y la participación popular, derivado de los cambios de estructura planteados por la Reforma Agraria Promoción Popular, Sindicalización Campesina, Ley de Juntas de Vecinos y Política Económica y de Reajustes. Se celebrarán entre el 3 y el 19 del presente mes.

Estos primeros Diálogos Universidad - Pueblo son organizados por la Universidad Católica, dentro de su nuevo lema "la nueva Universidad crece junto al pueblo", y los organizados por un grupo de sociólogos, economistas, y expertos laborales, en representación de centros universitarios, de organismos del Gobierno y entidades gremiales.—CONCORDE—

Los temas serán abordados por un grupo de sociólogos, economistas, y expertos laborales, en representación de centros universitarios, de organismos del Gobierno y entidades gremiales.—CONCORDE—

SISTEMAS PARA APLICAR FALLOS EN LOS CONFLICTOS CAMPESINOS

Las Comisiones Arbitrales, formadas por mandato de los fallos emitidos por el Ministro de Trabajo, William Thayer, para resolver los conflictos campesinos de las provincias de O'Higgins, Colchagua, Talca y Linares, deben ser los organismos encargados de mantener en plena vigencia todas las disposiciones de los cuerpos legales emitidos.

A esta conclusión llegó el titular de la Cartera del Trabajo en su primera reunión celebrada con todos los presidentes de las Comisiones arbitrales para esos conflictos campesinos, que en total afectan a más de 40 mil trabajadores de la tierra.

En la reunión de ayer el Ministro solicitó a cada uno de los presidentes de estas Comisiones que se reúnan con el presidente de la Cartera del Trabajo en su primera reunión celebrada con todos los presidentes de las Comisiones arbitrales para esos conflictos campesinos, que en total afectan a más de 40 mil trabajadores de la tierra.

El arbitraje se inició ayer mismo al notificarse a las partes de su vigencia. El acuerdo fue logrado en forma incondicional.

El principal problema que impidió una solución del conflicto a través de conversaciones directas fue el porcentaje de reajuste, y el sistema de participación.

Campesinos de Paine se Reintegraron a sus Faenas

Ayer se reintegraron a sus labores los 600 campesinos del Sindicato Agrícola Nuevo Horizonte de la comuna de Paine que mantenían una huelga legal por 6 días.

El acuerdo fue logrado en una reunión celebrada en el Ministerio del Trabajo entre dirigentes sindicales de los trabajadores y de los agricultores. A través de este acuerdo se dispuso someter al arbitraje el conflicto, designando árbitro al abogado José Luis Ilabaca, quien tendrá un plazo de 20 días para dictaminar sobre el problema.

El convenio fue suscrito por el presidente del Sindicato Nuevo Horizonte, Elías Leigh-ton y el presidente del Sindicato de Agricultores Jaime García.

El arbitraje se inició ayer mismo al notificarse a las partes de su vigencia. El acuerdo fue logrado en forma incondicional.

El principal problema que impidió una solución del conflicto a través de conversaciones directas fue el porcentaje de reajuste, y el sistema de participación.

EN 1968... (De la 1a. Pág.)

llevando al satélite a dos de los tres tripulantes. También el proyectil "Saturno-5" tubo de ser mejorado.

Pero todos los ensayos se vieron compensados cuando el 9 de noviembre se produjo el único lanzamiento estadounidense del año: el primero del "Saturno-5", con una nave "Apollo", el número cuatro, en su proa.

El gigante proyectil y su astronave realizaron un vuelo perfecto, cavendó la segunda en el punto predeterminado del Océano, con notable precisión.

El Programa "Apollo" había llevado a su plena madurez en los umbrales del año decisivo de 1968. Tal vez la cuestión de

Dirigentes Sindicales Cursos Universitario

Los temas serán abordados por un grupo de sociólogos, economistas, y expertos laborales, en representación de centros universitarios, de organismos del Gobierno y entidades gremiales.—CONCORDE—

Los temas serán abordados por un grupo de sociólogos, economistas, y expertos laborales, en representación de centros universitarios, de organismos del Gobierno y entidades gremiales.—CONCORDE—

Señor RAUL DE CANTO MOLIN

Dolorosamente sorprendido por el fallecimiento, voy en estas líneas a testificar de nuestro afecto y estimación en memoria de este directo e inolvidable compañero de labores.

En la reunión de ayer el Ministro solicitó a cada uno de los presidentes de estas Comisiones que se reúnan con el presidente de la Cartera del Trabajo en su primera reunión celebrada con todos los presidentes de las Comisiones arbitrales para esos conflictos campesinos, que en total afectan a más de 40 mil trabajadores de la tierra.

El convenio fue suscrito por el presidente del Sindicato Nuevo Horizonte, Elías Leigh-ton y el presidente del Sindicato de Agricultores Jaime García.

El arbitraje se inició ayer mismo al notificarse a las partes de su vigencia. El acuerdo fue logrado en forma incondicional.

El principal problema que impidió una solución del conflicto a través de conversaciones directas fue el porcentaje de reajuste, y el sistema de participación.

El convenio fue suscrito por el presidente del Sindicato Nuevo Horizonte, Elías Leigh-ton y el presidente del Sindicato de Agricultores Jaime García.

El arbitraje se inició ayer mismo al notificarse a las partes de su vigencia. El acuerdo fue logrado en forma incondicional.

El principal problema que impidió una solución del conflicto a través de conversaciones directas fue el porcentaje de reajuste, y el sistema de participación.

El convenio fue suscrito por el presidente del Sindicato Nuevo Horizonte, Elías Leigh-ton y el presidente del Sindicato de Agricultores Jaime García.

El arbitraje se inició ayer mismo al notificarse a las partes de su vigencia. El acuerdo fue logrado en forma incondicional.

El principal problema que impidió una solución del conflicto a través de conversaciones directas fue el porcentaje de reajuste, y el sistema de participación.

El convenio fue suscrito por el presidente del Sindicato Nuevo Horizonte, Elías Leigh-ton y el presidente del Sindicato de Agricultores Jaime García.

El arbitraje se inició ayer mismo al notificarse a las partes de su vigencia. El acuerdo fue logrado en forma incondicional.

El principal problema que impidió una solución del conflicto a través de conversaciones directas fue el porcentaje de reajuste, y el sistema de participación.

El convenio fue suscrito por el presidente del Sindicato Nuevo Horizonte, Elías Leigh-ton y el presidente del Sindicato de Agricultores Jaime García.

El arbitraje se inició ayer mismo al notificarse a las partes de su vigencia. El acuerdo fue logrado en forma incondicional.

El principal problema que impidió una solución del conflicto a través de conversaciones directas fue el porcentaje de reajuste, y el sistema de participación.

El convenio fue suscrito por el presidente del Sindicato Nuevo Horizonte, Elías Leigh-ton y el presidente del Sindicato de Agricultores Jaime García.

El arbitraje se inició ayer mismo al notificarse a las partes de su vigencia. El acuerdo fue logrado en forma incondicional.

El principal problema que impidió una solución del conflicto a través de conversaciones directas fue el porcentaje de reajuste, y el sistema de participación.

El convenio fue suscrito por el presidente del Sindicato Nuevo Horizonte, Elías Leigh-ton y el presidente del Sindicato de Agricultores Jaime García.

Acelerar Desarrollo:

PLAN DE CAPACITACION TECNICA INICIA EN LA ZONA AUSTRAL

PUERTO MONTT.— Un amplio programa de capacitación técnica de mano de obra, con énfasis especial en los sectores agrícola, ganadero, pesquero e industrial, se inició en marcha en 1968 en las cuatro provincias de la Zona Austral...

Director Ejecutivo de CAP, Agustín Alberti, señaló que el programa de capacitación técnica de mano de obra, con énfasis especial en los sectores agrícola, ganadero, pesquero e industrial, se inició en marcha en 1968 en las cuatro provincias de la Zona Austral...

ACCION CONCRETA En la provincia de Llanquihue, INACAP desarrollará una intensa labor en la agricultura, con cursos de mecánica agrícola y ganadería, a través de unidades móviles que se trasladarán a los predios donde se requiere entrenamiento...



PUERTO MONTT.— En una significativa ceremonia efectuada en el Centro Comunitario de la Población Antonio Varas...

OFRECE CARNE DE LLAMA PARA EL CONSUMO DE IQUIQUE

Jarpard, por propietarios de rebaños de llamas de la localidad interior de Villablancas. El Intendente está haciendo las consultas correspondientes al Servicio Nacional de Salud...

Reunión Internacional de Expertos Habrá en Arica

Según se anuncia, este torneo será inaugurado por el Ministro de Hacienda, Sergio Molina, y clausurado por el Ministro de Relaciones Exteriores, Gabriel Valdés.

MINISTERIO DE LA VIVIENDA Y URBANISMO

DIRECCION GENERAL DE OBRAS URBANAS DIRECCION DE SERVICIOS SANITARIOS SOLICITANSE PROPUESTAS PUBLICAS

Para la ejecución de obras de agua potable de la Provincia de Valdivia, COMUNA DE BUIN. Proyecto DSS-175. "NUEVO BRAZADO DE CAÑERIA A LOS ESTANQUES DE GUINDOS ALTO JAHUEL, POR LOS CAMINOS DE LOS MORROS Y LOS TILOS; Y CAÑERIA POR EL CALLEJON EL MONTE Y CALLEJON LO MACKENNA".

RESUPUESTO OFICIAL: E° 867.784. CATEGORIA: Primera del Registro General de Contratistas. APERTURA: El miércoles 17 de enero de 1968, a las 11 horas.

ESTAS OBRAS SE FINANCIAN CON APORTES DE PARTICULARES Y FONDOS FISCALES.

EL DIRECTOR GENERAL DE OBRAS URBANAS

De Norte a Sur

Beneficios municipales de Tocopilla

TOCOPILLA.— Con toda actividad y con la ayuda prestada por el Gobierno, esta ciudad sigue enfrentada a los trabajos de ayuda a los damnificados por el reciente sismo y a su reconstrucción.

Nueva Penitenciaría en Antofagasta

ANTOFAGASTA.— En la última sesión del año 1967, efectuada el viernes último, la Municipalidad de esta ciudad acordó formar un Comité Permanente para promover una acción destinada a lograr la construcción de una moderna Penitenciaría en Antofagasta.

Cursos de Carpintería: Rancagua

RANCAGUA.— Hoy se iniciará en los Talleres Artesanales, en la Población "25 de Febrero", un Curso Básico de Carpintería que ha despertado gran interés en la zona.

Obras de progreso en Curicó

CURICO.— En el año que se inicia se efectuarán obras de gran importancia para la ciudad y la zona, con valiosos aportes que ha obtenido el senador Raúl Gormaz Molina, los que se encuentran aprobados por el Ministerio de Hacienda.

ASOCIACION DE APICULTORES

BULNES.— Un agricultor de esta zona, Ramón Caamaño Campos, fue designado presidente de la Asociación Chilena de Apicultores, en una asamblea extraordinaria celebrada recientemente en la capital.

NUEVO JEFE DE III DIVISION DE EJERCITO

CONCEPCION.— En reemplazo del general Emilio Cheyre, que fue designado Jefe de la Misión Militar Chilena en Washington y delegado ante la Junta Interamericana de Defensa,

Colegio Regional Universitario: Angol

ANGOL.— Los diputados Carlos Sivori y Fernando Rossetti presentaron a la Cámara un proyecto para crear un Colegio Regional dependiente de la Universidad de Chile en Angol.

EVTUCHENKO IRA A TEMUCO

TEMUCO.— Se ha informado que en los próximos días llegará a esta ciudad el poeta soviético Evgueni Evtuchenko, en una gira por el Departamento Cultural de la Embajada de la URSS en Santiago.

Tres balnearios para Valdivia

VALDIVIA.— La Gobernación Marítima ha procedido a autorizar el uso de tres balnearios en la ciudad de Valdivia durante la actual temporada de verano.

ESCUELA DE LLANADA GRANDE

PUERTO MONTT.— El presidente de la Soc. Constructora de Establecimientos Educativos, informó al Intendente de la provincia, que la Escuela-Internado de Llanada Grande está incluida en el programa de obras inmediatas y que su construcción se hará en el presente año.

COBRAN PREMIOS DE BOLETAS



Numeros público está acudiendo a la Dirección de Impuestos Internos, Departamento de Compraventas, a cobrar los premios del último Sorteo de Boletas.

VALPARAISO



VALPARAISO.—Extraordinario fue el espectáculo que vivió Valparaíso con su fiesta de Año Nuevo en el mar, donde una protección maravillosa hizo vivir momentos inolvidables a millares de porteños y visitantes del país y del extranjero.

AÑO NUEVO EN EL MAR FUE GRAN FIESTA DE COLORIDO Y BELLEZA EN LA BAHIA

VALPARAISO.— Los más encendidos comentarios han seguido despertando en Valparaíso y toda la zona la Fiesta de Año Nuevo en el Mar, con que este año la Municipalidad de Valparaíso se anotó el más resplandeciente de los "porotos".

Micronoticias Porteñas

SANEAMIENTO EN POBLACIONES POPULARES.— Pronto iniciará su actividad la Comisión de Saneamiento recientemente constituida y que ejecutará obras en poblaciones populares de Valparaíso y Viña del Mar.

GRAN AFLUENCIA DE TURISTAS.— Se calcula que más de cuarenta mil personas viajaron a Valparaíso para las fiestas de Año Nuevo, las cuales dieron una animación extraordinaria a las calles y centros de recreo de la zona.

AGUA POTABLE PARA "EL ESFUERZO".— Según declaraciones del Alcalde de Viña del Mar, Juan Andueza, la población "El Esfuerzo" de dicha ciudad verá iniciarse los trabajos de instalación de agua potable en la primera quincena del mes en curso.

PUSO PETARDO EN UN MOTOR.— Un entusiasta celebrador del Año Nuevo confundió el motor de una Citroeta con una cancha para disparar cohetes.

ARDIO INMUEBLE AYER.— En la mañana de ayer se incendió un inmueble en calle San Jorge de Valparaíso.

LE INCENDIO LA MEDIAGUA.— Por razones personales, se produjo otro incendio en el puerto, esta vez provocado por el obrero Bernardo Briceño Moraga.

CHOFER DE 18 AÑOS PROVOCO MUERTE.— Un joven de 18 años, Ricardo Roy Rojas, atropelló ayer en la mañana en Quillota al obrero Oscar Alvarado Miranda.

CHOCOS A LA ORDEN DEL DIA.— Siguiendo con la ola de accidentes, José Araya Muñoz, también de 18 años, chocó su motoneta contra la parte trasera de un autobús en La Calera.

SE CAYO DE UNA MICRO.— Un obrero que iba en micro envuelto aún en los vapores etílicos de la celebración de la última noche del año, se cayó del vehículo ayer en Valparaíso.

ESPECTACULOS EN VALPARAISO

- HOY: VELARDE: "Triple Tracción"; BRASILLA: "La adolescencia de Impura"; COLON: "El reportero chileno"; PACIFICO: "Básame"; IMPERIO: "Yankee"; AVENIDA: "Danza macabra"; VALPARAISO: "Doce del patibulo"; REAL: "La fiera cilla domada"; CONDELL: "La agonía y el éxtasis"; VICTORIA: "El valle del misterio"; METRO: "Doce del patibulo".

MODIFICACION A LOS AVALUOS DE LOS BIENES RAICES

Se comunica a los contribuyentes que, de acuerdo con los artículos 9.º y 10.º de la Ley N.º 11.575, de 14 de agosto de 1954, los avalúos de los bienes raíces han sido reajustados, para el año 1968, en los siguientes porcentajes:

Table with 2 columns: Bienes raíces no agrícolas, Líneas, Postaciones y Cañerías; Bienes raíces agrícolas. Includes percentages like 18% and 10%.

Esta publicación se hace en cumplimiento del artículo 43 del Código Tributario. Direcciones Regionales III y IV del Servicio de Impuestos Internos

V.—TEXTO DEL DEBATE

—Se abrió la sesión a las 16 horas.

El señor LORCA don Alfredo (Presidente).—En el nombre de Dios, se abre la sesión.

El Acta de la sesión 22a queda aprobada no habiendo sido observada.

El Acta de la sesión 23a, está a disposición de los señores Diputados.

Se va a dar lectura a la Cuenta.

El señor LARRAIN (Prosecretario subrogante).—Se han recibido:

1.º—Cuatro Mensajes con los cuales S. E. el Presidente de la República somete a la consideración del Congreso Nacional los siguientes proyectos:

El primero, para ser tratado en la actual legislatura extraordinaria de sesiones, con el carácter de urgente, que reanuda las remuneraciones de los trabajadores de los sectores público y privado.

El segundo, igualmente incluido en la Convocatoria, que aprueba la adhesión de Chile a la Convención Internacional sobre el Instituto Internacional del Fiebo.

El tercero, que modifica el Estatuto de los Trabajadores del Cobre, con el objeto de incorporar a su régimen a los empleados y obreros de los "Patrillos Railway Company".

El cuarto, para ser tratado en la actual legislatura extraordinaria de sesiones, con el carácter de urgente, que modifica la Ley N.º 16.426, en lo relativo a la enajenación de los vehículos destinados al servicio público que habitan en los internados con las franquicias aduaneras establecidas en dicha ley.

2.º—Veintitrés oficios de S. E. el Presidente de la República:

Con los dos primeros formula observaciones a los siguientes proyectos de ley desechados por el Congreso Nacional:

El que establece disposiciones sobre accidentes del trabajo y enfermedades profesionales.

El que libera de todo gravamen la internación de un automóvil destinado a la Congregación de los Hermanos de las Escuelas Cristianas de Santiago y otras instituciones.

Con los dos siguientes hace presente la urgencia para el despacho de los asuntos que se indican:

Observaciones formuladas por S. E. el Presidente de la República al proyecto de ley que establece normas sobre accidentes del trabajo y enfermedades profesionales.

Proyecto de ley que interviene el artículo 42.º de la Ley N.º 15.840, Orgánica del Ministerio de Obras Públicas, en lo relativo a la delegación de atribuciones administrativas.

Con el cuarto y quinto retira primero y hace presente en seguida, la urgencia para el despacho del proyecto de ley observado por S. E. el Presidente de la República, que modifica el DFL N.º 213 de 1935, sobre Ordenanza de Aduanas.

Con los doce siguientes incluye en la actual legislatura extraordinaria de sesiones los asuntos que se indican:

Proyecto de ley sobre normas para la determinación de todas las imposiciones, aportes, impuestos y depósitos que se efectúan en la Caja de Previsión de Empleados Particulares.

Proyecto que modifica la Ley N.º 9.613 que incorporó el régimen previsional de la Caja de Previsión de Empleados Particulares a los peluqueros, barberos y demás profesiones similares.

Proyecto que modifica la Ley de Revalorización de Pensiones en lo relativo a la percepción del desahucio por los asignatarios y personal de la Caja de Previsión de la Marina Mercante Nacional que fallecieron teniendo derecho a dicho beneficio.

Proyecto que modifica la Ley sobre Previsión de los Contadores.

Proyecto de ley que emienda el Estatuto de los Trabajadores del Cobre, con el objeto de incorporar a su régimen a los empleados y obreros de la "Potrerillos Railway Company".

Proyecto de Acuerdo que aprueba el Protocolo de la Carta de la Organización de Estados Americanos.

Proyecto de ley que crea el Registro Nacional de Comerciantes de Chile.

Proyecto de Acuerdo que aprueba la enmienda a la Carta de las Naciones Unidas, en virtud de la cual se eleva el número de miembros del Consejo de Seguridad.

Proyecto de Acuerdo que aprueba el Convenio sobre Transporte Internacional Terrestre suscrito entre Brasil, Argentina y Uruguay, y la adhesión de Chile, de 28 de abril de 1967.

Proyecto de Acuerdo que aprueba el Convenio de la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio sobre transporte por agua.

Proyecto de Acuerdo que aprueba el Nuevo Capítulo IV del Acuerdo General sobre Aranceles Aduaneros y Comercio, relativo al Comercio y Desarrollo.

Proyecto de ley que consulta recursos para la construcción de un hospital y de un local para el Liceo de Hombres de San Fernando.

Con los cuatro siguientes retira las observaciones formuladas a los proyectos, desechados por el Congreso Nacional, que beneficiar a las personas que se indican:

Carlos Araya Castellanos; Edmundo Morris Byssinger; Roceta Itevevi viuda de Henríquez.

Fernando Cabezón Díaz; Sergio Vidóola Goycochea; René Araya Yrarrázaval; Flor Acuña Benítez.

Con el último formula indicaciones al proyecto de ley que aprueba el Cálculo de Entradas y la Estimación de Gastos del Presupuesto de la Nación para el año 1968.

3.º—Un oficio del H. Senado con el que comunica los acuerdos adoptados por el Congreso Nacional, que formula las siguientes observaciones:

la República, al proyecto de ley, desechado por el Congreso Nacional, que consulta las deudas de los contribuyentes morosos.

4.º—Ses oficios del señor Ministro del Interior, con los que contesta los que se le enviaron, en nombre de los señores Diputados que se indican, sobre las materias que se señalan:

De la señora Aguilera, doña María Inés, destinación de recursos para la construcción de locales en la Población Los Nogales, destinados a la Asociación de Comerciantes.

Del señor Cantero, incidentes ocurridos en Santiago con motivo de la huelga de los estudiantes de la Universidad Técnica Federico Santa María, de Valparaíso.

Del señor Jaque, construcción de un cuartel, para Caballeros en Villa Manquehue, de la localidad de Chiguayante.

Del señor González, habilitación de un paradero ferroviario en la Población Drevos, de Temuco.

Del señor Melo, ayuda proporcionada a los habitantes de la provincia de Concepción, en materia habitacional, con motivo de los sismos que afectaron a esa zona el año 1960.

De los señores Aguilera, don Luis y Melo, conflicto laboral que afecta a la mina El Romeral.

De las señoras Retamal y Aguilera y de los señores Rosales y Tuma, solución a diversos problemas relacionados con Servicios Eléctricos y Correos y Telégrafos.

5.º—Dos oficios del señor Ministro de Relaciones Exteriores:

Con el primero comunica que corresponderá al Director General Adjuvado para los Asuntos Administrativos, la firma de las resoluciones de reconocimiento del grado superior del personal de esa Secretaría de Estado.

Con el segundo se refiere a una visita que efectuará a nuestro país una Delegación de la Asamblea Nacional Francesa.

6.º—Quince oficios del señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción.

Con el primero da respuesta al que se le dirigió, en nombre de la Cámara, relativo a la participación de la firma Phelps Dodge Corporation, tiene en la entidad Cobre Cerrillos S. A.

Con los catorce restantes se refiere a los que se le remitieron en nombre de los señores Diputados que se expresan, respecto de las materias que se indican:

De la señora Aguilera, doña María Inés, mejoramiento del servicio de locomoción colectiva que atiende las Estaciones Los Nogales y Santiago.

De la misma señora Diputada, ampliación del recorrido que efectúan los buses N.º 30, de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado, hasta el sector Lo Valdivor Norte.

Del señor Buzeta, intervención de la Cooperativa de Edificación de Viviendas San Genaro Limitada, de Renca.

Del señor Castilla, dotación de servicios de alumbrado para el sector campesino denominado El Sauce, de la comuna de San Javier.

Del señor Fernández, diversos problemas que afectan a la firma Cobre Cerrillos.

Del señor Fuenzalida, instalación de energía eléctrica en la localidad de Parba Rubia y extensión de la red de distribución hasta las localidades de Caone y La Palma.

Del señor Garay, sistema de precios vigentes para la venta de verduras y frutas en la provincia de Aysén.

Del señor Garcés, funcionamiento de la Planta de Sijos para almacenar maíz y de la Planta Embalmadora de Frutas, de Curicó.

De los señores Morales, don Raúl, medidas adoptadas para mejorar el servicio de locomoción colectiva entre Ancud y Quenchi.

Del señor Rossetol, necesidad de declarar Zona Libre Industrial de Puerto Montt, de 30 años al departamento de Curraucán.

Del señor Valente, construcción de equipo ferroviario, parte y piezas para la industria automotriz de Arica, que se efectúa en la Maestranza El Colorado, de Iquique.

De los señores Morales, don Raúl, y Palestro, servicio regional de la Empresa Marítima del Estado en los canales de las provincias australes.

De los señores Zorrilla y Castilla, posible instalación de una industria automotriz Renault en la provincia de Linares.

De la señora Retamal y de los señores Garay, Escorza y Fuenzalida, precio de venta de las hortícolas.

7.º—Tres oficios del señor Ministro de Hacienda:

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).—Hago presente a Su Señoría que la lectura de la totalidad de la Cuenta demora alrededor de una hora. Por lo demás, se trata de un asunto que interesa a todos los señores Diputados.

El señor OCHAGAVIA.—No hay acuerdo.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).—Hago presente a Su Señoría que la lectura de la totalidad de la Cuenta demora alrededor de una hora. Por lo demás, se trata de un asunto que interesa a todos los señores Diputados.

El señor OCHAGAVIA.—En uno minutos más retiramos nuestra oposición.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).—Puedo continuar el señor Prosecretario.

El señor LARRAIN (Prosecretario subrogante).—7.º—Tres oficios del señor Ministro de Justicia:

Con el primero se refiere al que se le remitió en nombre de la Cámara, acerca de la posibilidad de que el Bando del Estado otorgue créditos especiales a los comerciantes y particulares de las ciudades de Coquimbo y La Serena, damnificados por el sismo que afectó recientemente a esa zona.

Con los dos siguientes contesta los que se le enviaron, en nombre del señor Monckeberg y de los señores Diputados pertenecientes al Co-

Cámara de Diputados

SESION 24ª EXTRAORDINARIA, EN MARTES 26 DE DICIEMBRE DE 1967

(De 16 a 20.08 horas)

PRESIDENCIA DE LOS SEÑORES LORCA, DON ALFREDO; PARETO Y STARK

Secretario subrogante, el señor Kaempfe; Prosecretario subrogante, el señor Larrain

(Versión Oficial)

mité Independiente, relacionado con el envío de diversos antecedentes relativos al Agronegocio y a la Corporación de la Reforma Agraria.

8.º—Cincuenta y ocho oficios del señor Ministro de Educación Pública:

Con los dos primeros da respuesta a los que se le remitieron, en nombre de la Cámara, referente a las siguientes materias:

Subvenciones fiscales que se acceden a los establecimientos de enseñanza particular del país;

Situación de los profesores que se encuentran impagos por no estar totalmente tramitados sus decretos de nombramiento.

Con los restantes se refiere a los que se le remitieron, en nombre de los señores Diputados que se mencionan, sobre las materias que se señalan:

Del señor Aguilera, don Luis, pago de subvenciones otorgadas a las escuelas particulares de departamentos de Ovalle e Iliapel.

De la señora Aguilera, doña María Inés, remuneraciones adeudadas a profesores que han efectuado reemplazos en diversos establecimientos fiscales.

Del señor Agurto, conveniencia que el Jardín Infantil Armando Aisroon del Canto, de Talcahuano, pase a depender del Ministerio de Educación.

Del mismo señor Diputado, creación de una Escuela de Varuleros en la ciudad de Colchagua.

Del señor Basso, ampliación de la Escuela N.º 40 de Coleal Norte, de Curanilahue.

Del señor Cantero, pago de la subvención fiscal otorgada a la Escuela N.º 44 Santa Isabel, de Santiago.

Del mismo señor Diputado, situación de los torneros, matrículas, fresadores, electricistas y otros, egresados de la Universidad Técnica Federico Santa María, que prestan servicios en la Empresa de Transportes Colectivos del Estado de Valparaíso.

Del señor Castilla, creación de una Escuela en la localidad de El Peñasco, comuna de Linares.

Del mismo señor Diputado, construcción de escuelas en la localidad de Orilla del Maule.

Del señor De la Fuente, otorgación de recursos para habilitar un local destinado a la Escuela del barrio Guacolda, de Angol.

Del señor De la Jara, ampliación de la Escuela N.º 3, de Negrete.

Del mismo señor Diputado, creación de la Dirección Escolar en el departamento de Nacimiento.

Del mismo señor Diputado, habilitación de un 4.º año de humanidades en el Liceo Vespertino de Valdivia.

Del señor Fierro, nombramiento de un nuevo profesor para la Escuela N.º 19, de Tubul.

Del señor Galleguillos, remuneraciones adeudadas al personal del Magisterio Nacional.

Del mismo señor Diputado, sueldos adeudados a los profesores de la enseñanza fiscal.

Del señor Garcés, problemas educacionales que afectan a la provincia de Curicó.

Del señor González, conveniencia de que se inspeccionen la construcción de escuelas que se realiza en las localidades de Quetrolefú y Puelco.

Del señor Guajardo, funcionamiento del sistema de calefacción de la Escuela N.º 17, de Purta Arenas.

Del señor Ibañez, solución de diversos problemas que afectan a las Escuelas Agrícolas de Verbas Buenos y Panamávida.

Del señor Jaque, situación que afecta a la Escuela Vocacional de Lota.

Del mismo señor Diputado, construcción de un local para las Escuelas N.º 35, de Hombres, y 36, de Mujeres, de Liriquén.

Del señor Jaramillo, destinación de recursos para el funcionamiento de las escuelas-hogares, de las escuelas con internado y de las escuelas fronterizas del país.

Del mismo señor Diputado, investigación para determinar si los sueldos pagados durante el presente año al personal del Liceo de Hombres de Viña del Mar, corresponden a los que establecen la legislación vigente.

Del señor Koenig, estudios realizados por esa Secretaría de Estado acerca de la posibilidad de crear el Colegio de Profesores.

Del señor Laemmermann, ampliación de la Escuela N.º 7, de Curanilahue.

Del señor Martín, funcionamiento de la Escuela Agrícola de Quilón.

Del señor Morales, don Raúl, creación de un 3.º año comercial en el Instituto Politécnico de Castro.

Del mismo señor Diputado, conveniencia de elevar a primera categoría a la Escuela N.º 61, de Puerto Montt.

Del mismo señor Diputado, construcción de un nuevo local para la Escuela Vocacional N.º 61 de Melinka.

Del señor Naranjo, dotación de mobiliario para el Internado del Liceo de Hombres de Curicó.

Del señor Ochazava, destinación de un profesor para la Escuela N.º 90, de Ancud.

Del mismo señor Diputado, subvenciones adeudadas a di-

versos establecimientos de enseñanza particular:

Del mismo señor Diputado, creación de un 7.º año en el Liceo de Hombres de Colchagua.

Del mismo señor Diputado, adopción de diversas medidas en beneficio de los establecimientos educacionales de Chile Chico.

Del mismo señor Diputado, situación creada en torno a la construcción de un local para la Escuela de San Antonio de Quilón.

Del mismo señor Diputado, solución a diversos problemas que afectan a la Escuela N.º 3, de Puerto Natales.

Del mismo señor Diputado, construcción de un local para la Escuela N.º 127, de Colchagua-Huidad, comuna de Quilón.

Del mismo señor Diputado, funcionamiento del Instituto Politécnico de Castro.

Del señor Palestro, adopción de medidas en favor de la población escolar del sector oriente de la comuna de San Miguel.

Del mismo señor Diputado, creación de una Escuela Mixta que atienda las necesidades escolares de las poblaciones Colón, América y Variante San Diego de la comuna de San Miguel.

Del señor Parra, situación de diversas obras públicas en la provincia de Nuble.

Del señor Millas, necesidad de limpiar las conexiones de alcantarillado en la población Santa Rosa de La Legua.

Del señor Monckeberg, pago de la indemnización adeudada por el bien raíz de propiedad de don Juan Valdés Wilson, sin previo desahucio de quienes lo ocupan.

Del señor Montt, construcción de un edificio para la Cárcel de Río Negro, provincia de Osorno.

Del señor Morales, don Raúl, entrega de la instalación de agua potable en la localidad de Dalcahue.

Del mismo señor Diputado, ampliación del muelle de Puerto Cisnes.

Del señor Ochazava, construcción de un gimnasio deportivo en la ciudad de Puerto Natales.

Del señor Páez, pavimentación de la avenida Arturo Prat, de Malahue.

Del señor Rodríguez, don Manuel, apertura de la calle Juan Mateluna de Rancagua.

Del señor Valente, adopción de diversas medidas en beneficio de la localidad de Pica.

De los señores Rosales y Aguilera, don Luis, nuevas tarifas que cobran en las localidades de pesquerías establecidas en diversas zonas del país.

De los señores Stark y Teleda, conveniencia de otorgar amplias facilidades para el paso de instalaciones domiciliarias de agua potable a los habitantes de Colque y Negrete.

De los señores Rossetol, Phillips y Rioseco, terminación de los caminos en construcción de la provincia de Magaleo.

12.º—Cinco oficios del señor Ministro de Agricultura con los que da respuesta a los que se le enviaron, en nombre de los señores Diputados que se señalan, relacionados con las materias que se mencionan:

Del señor Jara, establecimiento de una amoladora línea de créditos en favor de los pequeños agricultores de Nuble.

Del señor Morales, don Raúl, bonificación a los abonos que se entregan en las azariculturas de la provincia de Chileo.

Del señor Ochazava, necesidad de un médico residente para la localidad de Puren.

Del señor De la Jara, construcción de un babilón destinado a los enfermos broncopulmonares en el Hospital de Nacimiento.

16.º—Un oficio del señor Ministro de Minería, con el que da respuesta a los que se le enviaron, en nombre de la Cámara, a esa Secretaría de Estado y a los señores Ministros del Interior y de Trabajo y Previsión Social, acerca de la investigación de las causas del accidente ocurrido en el mineral de Chuquicamata el día 5 de septiembre del presente año.

17.º—Tres oficios del señor Contralor General de la República, con los que se le remitieron, en nombre del señor Morales, don Raúl, relacionados con las siguientes materias:

Irregularidades en el Servicio de Cuentas y Telégrafos de Puerto Aisén por violación de correspondencia.

Reajuste de las pensiones de los obreros portuarios y marítimos jubilados durante el presente año; y

Investigación de las irregularidades que se habrían cometido en la entrega de Cerro Dorotea, provincia de Magallanes.

18.º—Un Informe de la Comisión Mixta de Presupuestos, recaído en el proyecto de ley que aprueba el cálculo de Entradas y la Estimación de Gastos del Presupuesto de la Nación para el año 1968.

19.º—Ocho oficios con los cuales los señores Diputados que se indican, iniciaron los siguientes proyectos de ley:

Los señores Sanhueza y Buzeta, que modifica la Ley N.º 3.908, con el objeto de incluir en sus beneficios a los empleados y obreros que trabajan en las empresas distribuidoras de gas licuado.

Los señores Cardemil, Sepúlveda, don Eduardo; Ansítegui, Lacoste, Lora, don Gustavo; Santibáñez, Bilestero, Giannini, Cantero y

las materias que se señalan:

Del señor Monberg, adopción de las medidas necesarias para obtener que se mantenga de guarnición en la ciudad de Temuco al Regimiento de Tucapel; y

Del señor Valente, diferencias de reajuste adeudadas por la Caja de Previsión de la Defensa Nacional a sus pensionados.

Dieciocho oficios del señor Ministro de Obras Públicas con los que contesta la solicitud de los señores Diputados que se le indican, acerca de las materias que se expresan:

Del señor Acevedo, ampliación de la red de agua potable que abastece a las empresas pesqueras ubicadas en el sector Molo Sur, del Puerto de San Antonio.

Del señor Buzeta, destinación de un terreno para construir un local para la Sociedad Mutual El Polígono, en la Población "El Polígono".

Del señor Dueñas, reparación del camino denominado Los Patos, de la Comuna de Linares.

Del señor Fierro, canalización del río Tronol Baño, sector de Curanilahue.

Del señor Garcés, ejecución de determinadas obras de saneamiento en la Comuna de Sanhueza Victoria, de Iquique.

Del mismo señor Diputado, problemas que afectan al personal jubilado de la Caja de Previsión de Carabineros, en materia de asistencia médica, hospitalaria y dental.

Del mismo señor Diputado, cumplimiento de las disposiciones sobre feriados de los funcionarios fiscales de las provincias del norte y sur del país.

Del mismo señor Diputado, solución de los problemas que afectan a los obreros de la firma Pey Belli, de Arica.

Del mismo señor Diputado, cumplimiento de las leyes sobre seguridad de los trabajadores en las minas de Asistosa y Colorado, ubicadas en Vallepar, provincia de Atacama; y

Del mismo señor Diputado, despidos arbitrarios en las industrias pesqueras de Iquique, que afectan a los socios del Sindicato Profesional de Tripulantes de Navas Pesqueras.

De los señores Aguilera, don Luis, y Valdés, don Arturo, reparación del edificio de la Inspección Provincial del Trabajo de Coquimbo; y

De los señores Acevedo y Aguilera, don Luis, necesidad de incrementar los medios de fiscalización del cumplimiento de las disposiciones sobre cotización de imposiciones de los empleados y obreros de la localidad de Andacollo.

De los mismos señores Diputados, establecimiento de una oficina del trabajo en la comuna de Andacollo.

De los señores Pereira, Palestro y Garay, solución del conflicto laboral que afecta a la Sección Talleres Comercial e Industrial Los Gobiernos de Santiago.

De los señores Lora, don Gustavo, Ochazava y Acuña, posibilidad de que la Caja de la Marina Mercante Nacional reanude sus imponentes.

De los señores Morales, don Raúl, bonificación a los abonos que se entregan en las azariculturas de la provincia de Chileo.

Del señor Penna, problemas que afectan a pequeños propietarios agrícolas de los valles interiores de la provincia de Coquimbo; y

Del señor Valdés, don Arturo, asistencia crediticia a los agricultores del Valle de Elqui y en especial a los de la comuna de Pabuanco.

13.º—Dos oficios del señor Ministro de Tierras y Colonización, con los que da respuesta a los que se le enviaron, en nombre de los señores Diputados que se mencionan, sobre las materias que se indican:

Del señor Carvajal, estado de tramitación del plano de loteo de la Población Faldes del Morro, de la ciudad de Arica; y

Del señor Rodríguez, don Manuel, situación de los títulos de dominio de los propietarios de bienes raíces de la comuna de Rosario.

14.º—Veintidós oficios del señor Ministro de Trabajo y Previsión Social con los que se le remitieron, en nombre de los señores Diputados que se mencionan, sobre las materias que se señalan:

Del señor Cerda, don Eduardo, cumplimiento patronal de las disposiciones de la Ley N.º 16.625, en lo relativo a sedes, canchas deportivas y otros beneficios similares, en favor de los trabajadores agrícolas que se indican.

Del señor De la Fuente, situación de los imponentes del Servicio de Seguro Social que recurrieron a oficinas particulares de tramitaciones de beneficios previsionales.

Del señor Fuenzalida, establecimiento de una Agencia de la Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas en la ciudad de Curicó.

Del señor Koenig, construcción de un edificio para la

Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas de Valdivia;

Del señor Millas, incumplimiento de las leyes del trabajo por parte de la firma Comasa Ltda.;

Del mismo señor Diputado, situación de varios períodos de la Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas, que quienes se les estaría descontando cuotas de préstamos ya cancelados;

Del señor Valente, atraso en el pago de la indemnización del personal de la Compañía Minera Santa Adriana;

Del mismo señor Diputado, solución a diversos problemas que afectan a los trabajadores de la firma Astilleros Marco Chilena, de Iquique;

Del mismo señor Diputado, organización de carnets profesionales de matrícula a los ferrocarrileros;

Del mismo señor Diputado, cumplimiento de las disposiciones legales sobre participaciones de utilidades al personal de la Compañía Manganesos Atacama S. A., de Vallepar;

Del mismo señor Diputado, conflicto laboral del personal de la Empresa Pesquera Tarapacá;

Del mismo señor Diputado, incumplimiento de la Ley N.º 16.356, por parte de la Comuna de Sanhueza Victoria, de Iquique;

Del mismo señor Diputado, problemas que afectan al personal jubilado de la Caja de Previsión de Carabineros, en materia de asistencia médica, hospitalaria y dental;

Del mismo señor Diputado, cumplimiento de las disposiciones sobre feriados de los funcionarios fiscales de las provincias del norte y sur del país;

Del mismo señor Diputado, solución de los problemas que afectan a los obreros de la firma Pey Belli, de Arica;

Del mismo señor Diputado, cumplimiento de las leyes sobre seguridad de los trabajadores en las minas de Asistosa y Colorado, ubicadas en Vallepar, provincia de Atacama; y

Del mismo señor Diputado, despidos arbitrarios en las industrias pesqueras de Iquique, que afectan a los socios del Sindicato Profesional de Tripulantes de Navas Pesqueras.

De los señores Aguilera, don Luis, y Valdés, don Arturo, reparación del edificio de la Inspección Provincial del Trabajo de Coquimbo; y

De los señores Acevedo y Aguilera, don Luis, necesidad de incrementar los medios de fiscalización del cumplimiento de las disposiciones sobre cotización de imposiciones de los empleados y obreros de la localidad de Andacollo.

De los mismos señores Diputados, establecimiento de una oficina del trabajo en la comuna de Andacollo.

De los señores Pereira, Palestro y Garay, solución del conflicto laboral que afecta a la Sección Talleres Comercial e Industrial Los Gobiernos de Santiago.

De los señores Lora, don Gustavo, Ochazava y Acuña, posibilidad de que la Caja de la Marina Mercante Nacional reanude sus imponentes.

De los señores Morales, don Raúl, bonificación a los abonos que se entregan en las azariculturas de la provincia de Chileo.

Del señor Penna, problemas que afectan a pequeños propietarios agrícolas de los valles interiores de la provincia de Coquimbo; y

Del señor Valdés, don Arturo, asistencia crediticia a los agricultores del Valle de Elqui y en especial a los de la comuna de Pabuanco.

13.º—Dos oficios del señor Ministro de Tierras y Colonización, con los que da respuesta a los que se le enviaron, en nombre de los señores Diputados que se mencionan, sobre las materias que se indican:

Del señor Carvajal, estado de tramitación del plano de loteo de la Población Faldes del Morro, de la ciudad de Arica; y

Del señor Rodríguez, don Manuel, situación de los títulos de dominio de los propietarios de bienes raíces de la comuna de Rosario.

14.º—Veintidós oficios del señor Ministro de Trabajo y Previsión Social con los que se le remitieron, en nombre de los señores Diputados que se mencionan, sobre las materias que se señalan:

Del señor Cerda, don Eduardo, cumplimiento patronal de las disposiciones de la Ley N.º 16.625, en lo relativo a sedes, canchas deportivas y otros beneficios similares, en favor de los trabajadores agrícolas que se indican.

Del señor De la Fuente, situación de los imponentes del Servicio de Seguro Social que recurrieron a oficinas particulares de tramitaciones de beneficios previsionales.

Del señor Fuenzalida, establecimiento de una Agencia de la Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas en la ciudad de Curicó.

Del señor Koenig, construcción de un edificio para la

Cerda, don Eduardo que consulta recursos para la Municipalidad de Quilón, con motivo de su 250 aniversario de la ciudad mencionada.

Los señores Garay, Téllez, Montedónico, Demarchi, Stark Escorza y Valenzuela, don Ricardo, que establece un impuesto para importar mercaderías por la provincia de Aisén, en beneficio de las Municipalidades de dicha provincia.

Los mismos señores Diputados, que legisla en igual sentido en beneficio de las Municipalidades de la provincia de Magallanes.

El señor Muga, que autoriza la fijación de un derecho de peaje destinado a financiar obras de adelanto local en el pueblo de La Tirana.

El mismo señor Diputado, que libera gravámenes la infantería de un gabinete de física destinado al Colegio Italiano Santa Ana, de Arica.

Los señores Calvo Morales, don Carlos y Laemmermann, que modifica la Ley N.º 16.602, sobre características distintivas de los automóviles de alquiler.

El señor Castilla, que concede pensión a doña Tarsilla Tapia Zúñiga.

19.º—Una presentación de doña Eleonora Moreno Videla de Pili, con la que solicita la devolución de los antecedentes acompañados a un proyecto de ley que la beneficia.

20.º—Una comunicación del señor Secretario del Congreso de la República de Guatemala con la que se refiere al oficio que le enviara esta Cámara relacionada con la campaña de algunos sectores del Parlamento y prensa peruana por el Gobierno peruano de armamentista de nuestro país.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).—Terminada la Cuenta.

1.—INFORME DE LA COMISION DE MINERIA SOBRE ACCIDENTE EN CHUQUICAMATA.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).—Sobre la Cuenta el señor Diputado Ricardo Silva Ulloa ha solicitado que se publique "in extenso" en la versión oficial, el informe del Ministerio de Minería referente al accidente de Chuquicamata ocurrido el 5 de septiembre; pero esa publicación significaría un gasto de treinta millones de pesos.

La Mesa propone entregar a cada Comité—incluyendo, lógicamente, también a don Ramón Silva—una copia completa del informe.

El señor SOTA.—¡Que se publique el extracto!

La señora LAZO.—¡Que se publique y se economice en otras cosas!

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).—La Mesa solicita la unanimidad de la Sala con el objeto de que se envíe a cada Comité un informe, pero, además, se publica en el boletín de sesiones de la Cámara. El publicarlo aparte significaría un gasto de treinta millones de pesos. En cambio, al enviárselo a los Comités, éstos podrían entregarlo a los Diputados interesados para que lo estudien.

Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).—El informe se publica en el boletín de la Cámara y también se hace referencia en la versión oficial; pero no se publica aparte, en un diario determinado.

¡Habrá acuerdo para que se envíe a cada Comité una copia del informe, acimas del señor Silva Ulloa?

Acordado.

2.—CALIFICACION DE URGENCIA.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).—Su Excelencia el Presidente de la República ha hecho presente la urgencia para el despacho de los siguientes asuntos:

1.º—Proyecto de ley que reanuda las remuneraciones de los trabajadores de los sectores público y privado;

2.º—Proyecto que modifica la Ley N.º 16.426 en lo relativo a la enajenación de los vehículos destinados al servicio público que habitan en los internados con las franquicias aduaneras establecidas en dicha ley;

3.º—Observaciones formuladas al proyecto de ley que establece normas sobre accidentes del trabajo y enfermedades profesionales;

4.º—Proyecto que interpreta el artículo 42 de la Ley N.º 15.840, Orgánica del Ministerio de Obras Públicas, en lo relativo a la delegación de atribuciones administrativas; y

5.º—Observaciones formuladas al proyecto de ley que modifica la Ordenanza de Aduanas en lo relativo a las mercaderías internadas por servicios públicos.

Si no hay otra calificación, se declarará calificadas de "simples" las urgencias hechas presentes.

Acordado.

3.—DEVOLUCION DE ANTECEDENTES PERSONALES.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).—Doña Eleonora Moreno de Pili solicita la devolución de los antecedentes acompañados a un proyecto de ley que la beneficia.

Si le parece a la Cámara, se accederá a esta petición.

Acordado.

4.—FIJACION DE FECHA PARA RENDIR HOMENAJE A LA MEMORIA DEL EX SENADOR Y MINISTRO DE ESTADO DON MANUEL HIDALGO PLAZA.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).—Solicito el asentimiento unánime de la Sala para que mañana, después de la Cuenta, se pueda rendir un homenaje al ex Senador don Manuel Hidalgo, por los Comités que lo estimen conveniente.

Acordado.

5.—PREFERENCIAS PARA USAR DE LA PALABRA.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).—Los Diputados señores Ramón

Silva Ulloa y Hugo Solís solicitan tres y cinco minutos, respectivamente, para rendir un homenaje a la memoria de don Ricardo Cerda.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).—Se concederá a don Ricardo Cerda cinco minutos y a don Hugo Solís tres minutos.

¡Habrá acuerdo?

Acordado.

Si le parece a la Cámara, también se concederá cinco minutos al Diputado Ricardo Valenzuela para rendir un homenaje a la memoria de don Ricardo Cerda.

¡Habrá acuerdo?

Acordado.

Solicito el asentimiento unánime de la Sala para que mañana, después de la Cuenta, se pueda rendir un homenaje al ex Senador don Manuel Hidalgo, por los Comités que lo estimen conveniente.

Acordado.

6.—DAÑOS OCASIONADOS POR EL SISMA DEL 26 DE DICIEMBRE DE 1960 QUE AFECTO A LA PROVINCIA DE COQUIMBO. FISCALIZACION DE OBRAS DE RECONSTRUCCION.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).—Terminada la Cuenta.

1.—INFORME DE LA COMISION DE MINERIA SOBRE ACCIDENTE EN CHUQUICAMATA.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).—Sobre la Cuenta el señor Diputado Ricardo Silva Ulloa ha solicitado que se publique "in extenso" en la versión oficial, el informe del Ministerio de Minería referente al accidente de Chuquicamata ocurrido el 5 de septiembre; pero esa publicación significaría un gasto de treinta millones de pesos.

La Mesa propone entregar a cada Comité—incluyendo, lógicamente, también a don Ramón Silva—una copia completa del informe.

El señor SOTA.—¡Que se publique el extracto!

La señora LAZO.—¡Que se publique y se economice en otras cosas!

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).—La Mesa solicita la unanimidad de la Sala con el objeto de que se envíe a cada Comité un informe, pero, además, se publica en el boletín de sesiones de la Cámara. El publicarlo aparte significaría un gasto de treinta millones de pesos. En cambio, al enviárselo a los Comités, éstos podrían entregarlo a los Diputados interesados para que lo estudien.

Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).—El informe se publica en el boletín de la Cámara y también se hace referencia en la versión oficial; pero no se publica aparte, en un diario determinado.

¡Habrá acuerdo para que se envíe a cada Comité una copia del informe, acimas del señor Silva Ulloa?

Acordado.

2.—CALIFICACION DE URGENCIA.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).—Su Excelencia el Presidente de la República ha hecho presente la urgencia para el despacho de los siguientes asuntos:

1.º—Proyecto de ley que reanuda las remuneraciones de los trabajadores de los sectores público y privado;

2.º—Proyecto que modifica la Ley N.º 16.426 en lo relativo a la enajenación de los vehículos destinados al servicio público que habitan en los internados con las franquicias aduaneras establecidas en dicha ley;

3.º—Observaciones formuladas al proyecto de ley que establece normas sobre accidentes del trabajo y enfermedades profesionales;

4.º—Proyecto que interpreta el artículo 42 de la Ley N.º 15.840, Orgánica del Ministerio de Obras Públicas, en lo relativo a la delegación de atribuciones administrativas; y

5.º—Observaciones formuladas al proyecto de ley que modifica la Ordenanza de Aduanas en lo relativo a las mercaderías internadas por servicios públicos.

Si no hay otra calificación, se declarará calificadas de "simples" las urgencias hechas presentes.

Acordado.

3.—DEVOLUCION DE ANTECEDENTES PERSONALES.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).—Doña Eleonora Moreno de Pili solicita la devolución de los antecedentes acompañados a un proyecto de ley que la beneficia.

Si le parece a la Cámara, se accederá a esta petición.

Acordado.

4.—FIJACION DE FECHA PARA RENDIR HOMENAJE A LA MEMORIA DEL EX SENADOR Y MINISTRO DE ESTADO DON MANUEL HIDALGO PLAZA.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).—Solicito el asentimiento unánime de la Sala para que mañana, después de la Cuenta, se pueda rendir un homenaje al ex Senador don Manuel Hidalgo, por los Comités que lo estimen conveniente.

Acordado.

5.—PREFERENCIAS PARA USAR DE LA PALABRA.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).—Los Diputados señores Ramón

COPA LIBERTADORES

Las Universidades Pedirán Postergación

Mañana viajan a Lima los dirigentes de las Universidades de Chile y Católica Agustín...

de Ecuador; Guarani y Libertad, por Paraguay; Universitario y Sporting Cristal, por Perú...

Anoche hubo una larga reunión de trabajo entre los representantes de los clubes chilenos...

La Confederación pondrá en práctica en esta reunión la serie de reformas que están acordadas para la Copa Libertadores...

El tratamiento económico, la fecha de la intervención de los equipos chilenos en la fase eliminatoria...



Las posibilidades del famoso equipo giraron casi siempre en torno al extraordinario poderío de su vanguardista. En el octogonal, la delantera santista estará formada por Amaury, Bouglex, Tominho, Pelé y Abel.

Dirigente de la Ucé Viaja a Finiquitar el Pase de I. Prieto

Mañana viaja a Montevideo para solucionar los problemas relacionados con el pase del jugador Ignacio Prieto a Nacional, el dirigente de Universidad Católica, José de Mendizábal...



Ignacio Prieto deja a Universidad Católica. Un dirigente del club universitario viajará a Montevideo para finiquitar los aspectos económicos de la transacción del jugador cruzado a Nacional.

CUATRO REFUERZOS TRAE RACING AL OCTOGONAL



Wolfgang Wruock, es uno de los valores más destacados que trae la selección alemana oriental al campeonato octogonal, que comienza el viernes 12.

Racing, campeón del mundo de clubes, será el primer equipo en llegar a nuestro país para participar en el próximo Torneo Octogonal Internacional...

Los otros cuatro equipos extranjeros lo harán el miércoles 10; las selecciones de Alemania Oriental, de Checoslovaquia y los cuadros de Vasas, de Hungría.

Racing viene en esta oportunidad con su plantel completo, incluyendo las dos figuras que agregó a su cuadro campeón del mundo, como son los delanteros Chaldid y Salomone...

Para Racing, este certamen tiene gran significación por dos razones poderosas. Primero, para continuar la racha de triunfos, iniciada con el logro del campeonato argentino y luego del título mundial de clubes...

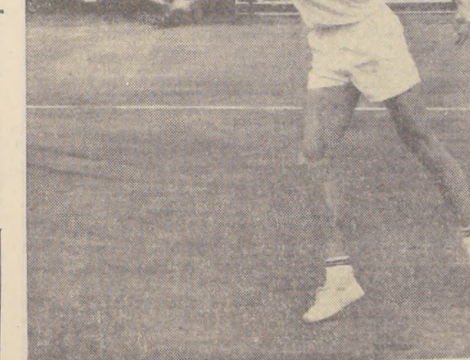
El campeón argentino debuta en el certamen en la fecha inaugural, fijada definitivamente para el viernes 12. Lo hace ante el campeón chileno Universidad de Chile.



Wolfgang Wruock, es uno de los valores más destacados que trae la selección alemana oriental al campeonato octogonal, que comienza el viernes 12.

GIRA AL NORTE INICIAN CUATRO CRACKS DE TENIS

Los tres principales jugadores del tenis nacional: Patricio Rodríguez, Jaime Pinto y Patricio Cornejo realizarán varias presentaciones en el norte del país...



PATRICIO RODRIGUEZ, junto a Patricio Cornejo, Jaime Pinto y Armando Cornejo, realizará varias presentaciones en canchas del norte, para pasar luego a Perú y, posiblemente, a países del Caribe.

Hablando con Franqueza por JUAN CARLOS FRANCO

Todos los rankings de fin de año dejan a quienes los hacen, con un sentido de insatisfacción. Y es explicable porque por razones de espacio, de método y otras, es imposible formar uno muy completo...

Entre los arqueros hay que señalar a Mendy y Libuy, aunque hay otros tan jóvenes como ellos (Treplana, Vallejos o Nef), pero que ya tenían antecedentes de la anterior temporada...

La lista podría seguir, pero estos 26 muchachos los representan a todos. Y tienen esa calidad, porque llegaron a actuar en primera muchos partidos, logrando, varios de ellos, convertirse en titulares y postergando a figuras de primera línea...

Mañana o el viernes estarán en Santiago los cuatro jugadores argentinos que Guillermo Herrera vio en Buenos Aires para reforzar el equipo de Colo Colo durante el octogonal...



TITO ORFALI: Es el tesorerero de Colo Colo y como tal debe cautelar al máximo las finanzas del club, sobre todo en las contrataciones que se avocan...

Milton Viera Jugará en Boca

BUENOS AIRES, 2 (EFE). El presidente del Club Boca Juniors viajará mañana a Montevideo para concretar el pase del jugador orientado Milton Viera...

Ernesto Aguirre campeón de dobles en Valencia

VALENCIA, 2 (ANSA). Los resultados finales del doble caballero en la Copa Internacional de Tenis de Faulcon Bridge, son los siguientes: Aguirre, de Chile, y Molina, de España, vencieron a Francois Jauffret, de Francia, y Bob Carmichael, de Australia, por 61, 68 y 62.

Octogonal de Fútbol

FECHA INAUGURAL: PROXIMO VIERNES 12

20 horas: ALEMANIA ORIENTAL vs. COLO COLO
22 horas: RACING CLUB vs. U. DE CHILE

VENTA DE ABONOS. ULTIMOS DIAS

COLO COLO Cienfuegos 41
U. CATOLICA B. O'Higgins 357
U. DE CHILE Santa Lucia 230

Llegan Argentinos para el Colo Colo

Mañana o el viernes estarán en Santiago los cuatro jugadores argentinos que Guillermo Herrera vio en Buenos Aires para reforzar el equipo de Colo Colo durante el octogonal...

A Europa Viaja Equipo Chileno Olímpico de Ski

Para esta tarde, a las 13.45 horas, está anunciada la partida de los restantes titulares del equipo olímpico chileno de ski, que concurre a la disputa de los Juegos Olímpicos de Grenoble. La delegación, integrada por Hernán Boher, jefe del grupo, y los participantes Annette y Verena Vogt, junto a Hernán y Felipe Briones, se reunirán en Europa con Mario Vera y Ricardo Leatherbee, que viajaron antes.

Los esquiadores nacionales se dirigirán al Viejo Continente, vía Air France. El próximo 2 de febrero lo harán, en la misma vía aérea, los dirigentes Max Kaiser y Reinaldo Solari. También emprenderán vuelo a Francia por Air France el 28 de febrero, Rodrigo Domínguez, ganador del título de Mejor Esquiador Infantil, y Roberto Kofman, designado como el segundo por la Federación de Ski. Estos especialistas infantiles presenciarán las pruebas Olímpicas y posteriormente concurrirán al torneo mundial infantil de Sefeld, que se desarrollará en marzo venidero.



VERENA VOGT.— Viaja a Europa integrando la selección chilena de Ski.

RÉCORD DE INSCRITOS EN EL NACIONAL DE CICLISMO

Junto con iniciarse el nuevo año, la Asociación Santiago de Ciclismo se ha abocado de lleno a organizar el próximo Nacional. En la secretaría de la entidad ya se han recibido las confirmaciones de asistencia al evento de 21 asociaciones, que son las siguientes: Antofagasta, Copiapó, Valparaiso, La Serena, Coquimbo, Ovalle, Valparaíso, Viña del Mar, Quilpué, Rancagua, Rengo, San Vicente de Tagua Tagua, Curicó, Talca, Parral, Chillán, Concepción, Los Angeles, San Carlos, Osorno y Puerto Montt. En el transcurso de la semana, sin embargo, deberán anotarse nuevas inscripciones, lo que hará llegar el número por lo menos a treinta instituciones de todo el país.

El Nacional pedaleo a iniciarse el doce de este mes promete ser uno de los mejores eventos realizados en nuestro medio, dada la enorme concurrencia de participantes. El equipo metropolitano, por su parte, está entrenando intensivamente bajo las órdenes del director técnico Carlos Vega, caminando en ruta, mientras se completan las nuevas instalaciones de las torres luces que estaban en el centro del velódromo del Estadio Nacional, trasladándolas hasta detrás de las tribunas, lo que facilitará la visión del público y a la vez proporcionará una mejor iluminación de la pista.



Una escena que volverá a repetirse en el Nacional el 12 de este mes en el Velódromo del Estadio Nacional. Más de treinta Asociaciones asistirán a la máxima del pedal chileno, hecho que avala su importancia.

DIRECCION DE INDUSTRIA Y COMERCIO PROPIEDAD INDUSTRIAL

MARCAS Solicitadas desde el 7 al 22 de Diciembre, inclusive.

- Santiago, 2 de Enero de 1968.
- Clase 1.—Substancias minerales en bruto.—"CELION".
 - Clase 2.—Briquetas, breas, alquitrán de hulla.—"CELION".
 - Clase 3.—Abonos minerales y fósiles en bruto y elaborados.—"ANABACTRIN".
 - Clase 4.—Metales, cerrajería, ferretería.—"QM", "QUIMETAL", "FRANSA", "FEMSACO".
 - Clase 5.—Substancias minerales elaboradas.—"QM", "QUIMETAL".
 - Clase 6.—Residuos de elaboración de minerales.—"QM", "QUIMETAL".
 - Clase 7.—Piedras elaboradas, cementos, cales, yeso.—"INDECO", "SEKISUI".
 - Clase 8.—Árboles y vegetales, sus productos en bruto.—"ENDS".
 - Clase 12.—Caucho, gutapercha, corcho.—"CARBEY".
 - Clase 15.—Pieles y cueros curtidos, sedas, lanas, crines.—"ETALFA".
 - Clase 18.—Productos vegetales y animales, abonos vegetales y animales.—"ANABACTRIN".
 - Clase 19.—Aceites y grasas lubricantes y para pinturas.—"PALESTOL".
 - Clase 20.—Adhesivos, pintura, barnices, pastas.—"CARBEY", "SANITEX", "CARIBE", "LORENA", "S-LEC", "S-NYL", "SEKISUI", "ABEDE", "ABEDE POLYMERS", "GELITA".
 - Clase 21.—Jabón común y preparaciones para lavar.—"RADION", "CLOROMINA", "STAYCO", "MIRA-FILM".
 - Clase 23.—Herramientas, cuchillería, armas blancas y lijas.—"SOMELA", "FEMSACO", "DORMER".
 - Clase 30.—Aparatos de servicio higiénico y aseo, planchas.—"SOMELA", "DOPEC", "CAPRI".
 - Clase 32.—Aparatos de calefacción, alumbrado y ventilación.—"SOMELA", "DOPEC", "FEMSACO".
 - Clase 34.—Refrigeradores, filtros, extinguidores de incendio.—"DOPEC".
 - Clase 36.—Maquinaria y vehículos.—"N E C", "SADLER", "SEKISUI", "FEMSACO", "CLEAR HOOTERS-INDAL", "HOFMANN-INDAL".
 - Clase 37.—Teléfonos, telégrafos, radio y señales.—"N E C", "MUNCHEN", "FEMSACO".
 - Clase 42.—Muebles metálicos y de madera.—"FRANSA".
 - Clase 43.—Hilos, hilados, cordeles.—"CAMELLO", "RENO", "AGUILA", "COPPELLIA", "CELAPERM".
 - Clase 45.—Telas y tejidos.—"INSOLITO", "CARBEY", "EVERPREST", "COPPELLIA", "CELABOND", "CELARA", "TETO", "BAMBI".
 - Clase 46.—Ropa de cama, colchones, cortinas.—"CARBEY".
 - Clase 47.—Ropa de vestir en general.—"LOFT", "POLIGAL", "VAN RHALTE", "DORENE", "ROXANA", "PREMIER", "MONITO", "PLAY GIRL", "VIA VENETTO", "TETO", "ROTELLA", "ETALFA", "BAMBI".
 - Clase 50.—Calzado.—"PRO", "ETALFA", "MONIQUE".
 - Clase 51.—Sombreros.—"ETALFA".
 - Clase 52.—Bastones, paraguas, quitasoles, carteras.—"ETALFA".
 - Clase 56.—Instrumentos de tocador.—"LUNIK".
 - Clase 57.—Productos de perfumería y para el tocador.—"CHEVEDOR", "COMBATE", "EMILIO PUCCI", "ZING", "MIMOSA", "HIT", "TEXODOR", "BENNY", "ROGER & GALLET", "SACHETTE", "PASSPORT", "CLIN", "MINIMAX", "BETTY CASPER".
 - Clase 59.—Grasas comestibles.—"CRUZCO", "CRUZINA".
 - Clase 62.—Productos vegetales comestibles, frescos y secos.—"ENDS".
 - Clase 63.—Harinas, fideos, pan.—"MONITOS", "HUCKE", "MONICA", "PIC-NIC", "METROPOL", "ROCKS", "EVOCAION", "ESPUMA", "ANITA", "PRIMAVERA", "FLAVIA", "POMPADOUR", "TRADICION", "PULLMAN", "SAN CAMILO".
 - Clase 64.—Conservas alimenticias no ácidas.—"GOURME AIR".
 - Clase 65.—Té, café, yerba mate y productos similares.—"MONITOS", "MONICA", "PIC-NIC", "METROPOL", "ROCKS", "EVOCAION", "ESPUMA", "ANITA", "PRIMAVERA", "FLAVIA", "POMPADOUR", "TRADICION", "CORONADO".
 - Clase 66.—Galería, pastelería, confitería, postres.—"MONITOS", "MONICA", "PIC-NIC", "METROPOL", "ROCKS", "EVOCAION", "ESPUMA", "ANITA", "FLAVIA", "POMPADOUR", "TRADICION", "CREAM CRACKER", "GELITA".
 - Clase 67.—Alimentos especiales para niños y enfermos.—"MONITOS", "HUCKE", "MONICA", "PIC-NIC", "METROPOL", "ROCKS", "EVOCAION", "ESPUMA", "ANITA", "PRIMAVERA", "FLAVIA", "POMPADOUR", "TRADICION".
 - Clase 68.—Bebidas analcohólicas, helados.—"KVAAS".
 - Clase 69.—Vinos y bebidas alcohólicas.—"MONTES DE ORO", "DON FERMIN", "ALMERIA", "SAN NICOLAS DE EL GUINDO".
 - Clase 71.—Cigarros, cigarrillos y tabacos.—"ETIQUETA".
 - Clase 72.—Aparatos y artículos deportivos, juegos y juguetes.—"CARBEY", "GIM TWIST", "SILHOUETTE", "FRANSA".
 - Clase 73.—Talabartería, maletaría y artículos para viajes, pesca y caza.—"CARBEY".
 - Clase 74.—Telas y ropa impermeables, zapatillas de goma.—"CARBEY".
 - Clase 75.—Medicinas y productos químicos y farmacéuticos.—"INVEASEP", "VETASEP", "INVEIMP", "INVEICOR", "VERMIVET", "INVEPARAS", "INVESARN", "SARNIVET", "VETAMIN", "INVEAMIN", "DALOPRIM", "DALOTOP", "COMBATE", "QM", "QUIMETAL", "SHERMAYCIN", "SALUSBAR", "ANDES", "ANABACTRIN", "SORIPAL", "STECASOL", "HIT", "HISTAPEX", "PANTOTREP", "STREPTOTEN", "STREPTOTEBE", "ALERPENTUM", "STREPTOSECUR", "INTRAPANT", "SEGU-

- PEN", "PALESTOL", "EPIMOGADON", "PLAYASOL", "LOMOMYCIN", "CAFILON", "APTIN", "AUXISONA", "DUOLUTON", "S-LEC", "S-NYL", "SEKISUI", "GLO-RIN", "FENPYRAN".
- Clase 76.—Abonos artificiales y químicos.—"ANABACTRIN", "VI-GORTER".
- Clase 77.—Instrumentos y útiles médicos.—"GIM TWIST".
- Clase 78.—Relojes y cronómetros.—"UNISONIC".
- Clase 79.—Aparatos y útiles cinematográficos y fotográficos.—"N E C", "SEKISUI".
- Clase 80.—Instrumentos acústicos y musicales.—"N E C", "GEMINIS", "ARA", "MUNCHEN", "FEMSACO".
- Clase 81.—Artículos de escritorio, papeles, impresos no periódicos.—"COPEC ESTA PRESENTE EN TODO CHILE", "COPEC UNA EMPRESA NACIONAL QUE ABRE PASO AL PROGRESO DE CHILE", "CASA VENTURA-INSOLITO; VENTAS INSOLITAS; PRECIOS INSOLITOS; TODO INSOLITO", "AUTODIDAC", "INUPAL", "INDECO", "EN MAIPU UNA ESTRELLA PARA CHILE", "SEKISUI", "ETIQUETA (cabeza de jirafa)", "FEMSACO".
- Clase 82.—Publicaciones periódicas.—"OBLIGACIONES SANITARIAS", "INDEX CLINICUS SAMOZ", "AUTODIDAC", "ROSTROS FAMOSOS", "ENAMORADA", "EL SUR".
- Clase 84.—Artículos no comprendidos en las demás clases.—"CARBEY", "FRANSA".

Nombres de establecimientos industriales y comerciales

"IMFACA", imprenta, en la provincia de Santiago, y fábrica de cajas de cartón; "SOMELA", fábricas de las clases 28, 30 y 32 y establecimiento comercial, en la provincia de Santiago; "CASA VENTURA INSOLITO", tienda de géneros y demás de las clases 45 y 47, en las provincias de Tarapacá, Coquimbo, Aconcagua, Valparaíso, Santiago y Concepción; "SORTILEGE", tienda de la clase 47, en las provincias de Santiago, Valparaíso y Concepción; "ROCAS DE SANTO DOMINGO", hotel, en la provincia de Santiago; "DRIVE-KART" y "KARTING-DRIVE", drive, en la provincia de Santiago; "GOURMET AIR", establecimiento comercial que prepara viandas para consumo en vuelos de aviones, en la provincia de Santiago; "MADRID", ferretería, en la provincia de Nuble; "AUTODIDAC", una editorial; "INSTRUMED", establecimiento de importación, representación, distribución de instrumentos médicos y de laboratorio, en la provincia de Santiago; "RENT A TEL", oficina que arrienda televisores, en las provincias de Santiago y Valparaíso; "TREFIMETAL", establecimiento de trafilación de metales; "THE SANTIAGO NURSERY", institución dedicada al cuidado de niños, en la provincia de Santiago; "ELECTROCYPA", establecimiento comercial de mantenimiento de equipos electrónicos, en la provincia de Santiago; "THE PANTHERS", conjunto musical; "LIBIAN", "LIVIAN", "LILIA", establecimiento comercial de venta de la clase 47, en la provincia de Santiago, y fábrica de la clase 47; "COLORIN COLORADO", colegio, en la provincia de Santiago; "T.F.P.", institución dedicada a la defensa de la tradición de la familia y de la propiedad, en todo el país, menos las provincias de Atacama, Valparaíso, Santiago, Concepción, Bio-Bío, Cautín, Llanquihue y Chiloé; "INDECO", empresa constructora de viviendas y empresa de instalaciones sanitarias, en la provincia de Santiago; "FERIA MUSICAL", venta al público de discos, guitarras, en la provincia de Santiago; "ANDES", fábrica de productos químicos para uso industrial en textiles; "SONITEL", establecimiento de venta y reparación de radio y televisión, en las provincias de Santiago y Valparaíso; "EL PRECIO FIJO", tienda de confecciones, en la provincia de Colchagua; "OEACH", compañía de espectáculos teatrales; "TELETRONIC TV", venta de artículos de radio, televisión y sonido, en la provincia de Concepción, y fábrica; "ANTEL", venta de artículos de televisión, radio y sonidos, en la provincia de Valparaíso; "SPAZIO", venta de libros, revistas, regalos, en las provincias de Santiago y Valparaíso; "SANTA LUCIA", almacén de abarrotes y mercado en general, en la provincia de Santiago; "PUBLISERVICE", agencia de publicidad, en la provincia de Santiago; "CAPRI", zapatería, en la provincia de Santiago; "UN ROSTRO DE MUJER", empresa de propaganda de programas hablados, radiado y televisado; "BANANA 5", conjunto musical; "CONFEDERACION DE LA PRODUCCION Y DEL COMERCIO", y "CONVENCIÓN NACIONAL DE LA PRODUCCION Y DEL COMERCIO", asociación gremial; "VIA VENETTO", venta de la clase 47, en la provincia de Santiago; "PREMEC", taller mecánico, en la provincia de Santiago; "EL SUR", imprenta y litografía, en la provincia de Concepción; una editorial y empresa de propaganda cinematográfica, radiodifusora y televisión; "CASA DE LAS LANAS", depósito de lanas, en la provincia de Linares; "CONSORCIO FINANCIALUTO", "CONSORCIO AUTOFONDO", "CONSORCIO AUTOPROPIO", "CONSORCIO AUTO CERO KILOMETRO", una organización de compra-venta de autos, en las provincias de Santiago, Valparaíso y Concepción; "AUTOMOTORES CARRIEL SUR S.A.L.C. "AUCASUR", importación, distribución y artículos del ramo automotriz y estación de servicio; "OCCIDENTE", agencia de publicidad, en la provincia de Santiago; "CENTRAL VETERINARIA SUDAMERICANA", laboratorios de productos veterinarios, importación y venta de los mismos, en todas las provincias del país; "ARNALDO", venta de ropa, en la provincia de Santiago; "ROTELLA", fábrica de ropa; "ETALFA", fábrica de curtiembre y lavado de lanas; "PELUSA", jardín infantil y kindergarten, en la provincia de Santiago; "AGRIPPA", agencia u oficina de publicidad y propaganda, en la provincia de Santiago; "EL GRAN JURADO", empresa de propaganda de programas hablados, radiado y televisado; "ARNALDO", venta de ropa y demás clase 47, en la provincia de Santiago; "FEMSACO", fábrica de las clases 4, 28, 32, 36, 37, 86 y 81; "EXPRESOS DEL PACIFICO", empresa colectivos, en las provincias de Santiago, Valparaíso, Aconcagua y Coquimbo.

Se da este aviso para las oposiciones a que haya lugar, las cuales deberán presentarse en el Sub-Dpto. Conservador de Marcas Comerciales del Dpto. de Propiedad Industrial de la Dirección de Industria y Comercio, Teatinos 50, 2º piso, en el plazo de 30 días, a contar desde la última publicación.

Las etiquetas que acompañan a estas marcas se exhiben en las vitrinas de este Departamento.

p. Jefe del Departamento de Propiedad Industrial

Servilletas de Papel



ANDANDO, compañero. Ya pasaron las fiestas del 12 de este mes en el Velódromo del Estadio Nacional. Más de treinta Asociaciones asistirán a la máxima del pedal chileno, hecho que avala su importancia.

ENTONCES, allá por el día nueve, comienzan las liquidaciones. ¡Y verdaderas! Uno puede encontrar cosas a mitad de precio y son muchos los que, si lo traído un resto, se surten para todo el año en estorales días. Las grandes tiendas de la Villa y Corte son en las daderas batallas, las dueñas de casa hurgan lesiones hay inmensos mesones cargados con géneros. Gallas, tallas Preciados, el Corte Inglés, Cortefiel presentan aspecto impresionante con toda la gente que allí se aprovecha las ganancias que se ofrecen. Es algo digno de verse, se lo juro, compañero.

ES CURIOSO, pero de todas las noches de este mes Nuevo que vivi en mi vida ¡y hay que ver que bien de hartas! nunca olvidada una. ¿Cuánto tiempo pasará, ella? Yo era un estudiante que recién había terminado el bachillerato y me tocó la fecha en el campo, el campamento de un ferrocarril en construcción, en el caserío que se llamaba Larrain Alcalde. Estaba solo. Todo el mundo dormía, incluyendo a nuestros compañeros, empleados de mi padre. Cuando se acercaba la hora señalada en todos los relojes, salí fuera al campo, en la noche. ¡No se ha fijado usted, está, puñal, que las noches en el campo están llenas de estrellas? El hombre de la ciudad casi no ve las estrellas. En los cielos ciudadanos no hay estrellas, que se van todas al campo y en las ardientes noches de febrero, aquello es maravilloso. La inmensa soledad campesina, el cielo cuajado de diamantes y solo en ruidos lejanos de la campina. Una agradable, este maravillosa soledad.

Eso fue lo que sentí esa noche, lejos de los ruidos metropolitano, lejos de todo, con la noche entera para mi solo.

VAMOS, ANDANDO, compañero. Ya tenemos el nuevo año. Vivimos estos días en los que uno se evoca con el número del año, en que hay chistes que dicen 1967 en lugar de 1968. Yo pase un año en Cádiz, con Isabel, mi sobrina Ximena y Olga Ortúzar, una dilecta amiga que nos acompañaba ese invierno europeo, recorriendo el Levante y la dulcía. La ciudad, bajo la ventana de nuestro tel. parecía ajena a la celebración de la Noche Vieja. No era como en Madrid, donde la ciudad está llena de ruidos, de alegría y de luces. ¡Son lindas estas fiestas en la capital de España, centro geográfico de esa piel de toro de la geografía española! Pero esa vez estábamos solos los cuatro. Sin "colecciono", sin el pavo tradicional, sin la mesa cordial y tibia de limpios manteles lagarteranos. Cuando yo era niño, en mi barrio de la Plaza Yungay, solíamos unirnos todos los muchachos en noches como esta. Antes de dar las doce, cada uno corría a su hogar abrazar a los suyos. Yo me quedaba solo, sentado frente a la puerta de casa. Diez minutos más tarde otra vez estábamos juntos todos los muchachos y dedicábamos a recorrer el barrio. Donde había ruido, ruidos y risas, nos metíamos y abrazábamos a todo el mundo. Nunca faltaba entonces la amable invitación del trago de Año Nuevo, todos éramos hermanos familiares, parecía. Y seguimos la ronda, por callecitas de mi barrio.

¿Y tenemos que pensar en el colosal Colginal que se avocina, en los refuerzos de las Unidades y de Colo Colo, en la reestructuración del fútbol, en las nuevas alineaciones de los equipos de la división de honor profesional. Se nos ha ido el año más, compañero y volvemos a lo habitual. El día me encontré en las carreras con Dagnino, el trola de Magallanes, pieza vital de la escuadra bicicleta. Hablamos de todo, de la triple que no acabamos.

—Yo creo que aquí gana Rezongona, —comenté.— Tiene una atropellada espeluznante, ya lo verán.

—Y entonces, ¿por qué no la juega? —Es que aquí corre Tour d'Argent y La Tour d'Argent es el restaurante más caro de París. Quien en el Barrio Latino, a la orilla del Sena, en la "gauche".

Lo de siempre. Ganó Rezongona y Tour d'Argent todavía viene corriendo. Me costó cara la nostalgia de París.

Además, a Tour d'Argent la prepara un amigo de mi barrio: Ernesto Scala, que fue half de Audax Italiano de los años veinte.

Australianos Pronostican Triunfo del Tenis Español



BRISBANE (Australia), 2 (EFE).— "España ganará la Copa Davis de 1968, en Adelaide", ha manifestado Harry Hopman, capitán del equipo de Australia, reciente vencedor de la edición de 1967 frente a los jugadores españoles.

Para hacer esta afirmación, Hopman se basa en que Australia no contará en 1968 con los destacados jugadores Emerson, Newcombe y Roche, quienes se harán profesionales, mientras que Santana y el jugador-revelación Orantes defenderán nuevamente los colores españoles.

Según Hopman, España cuenta con las máximas probabilidades de conquistar por primera vez la ensaladera, después de haberlo intentado dos veces en vano, tras llegar a la final y ser derrotado por 1-4. El equipo australiano, por la ausencia de los "ases" tendrá que ser "construido" de nuevo con jóvenes valores, de los cuales el más destacado es Bill Bowrey. Pero ni éste, ni los "ases" Cooper, Creamy, Stone o Dent, menos conocidos, tienen la talla tenística de un Emerson, un Newcombe o un Roche, que con tanto acierto y seguridad han logrado triunfos para Australia. Se considera que los "nuevos" australianos tienen poco que hacer ante la clase de Santana e incluso frente al jugador agresivo de Orantes.

Por otra parte, Hopman estima que España verá aún más lejos su camino hacia la final de la Copa Davis de 1968, por la casi segura ausencia también de los más destacados jugadores norteamericanos. Si, estos, según es su intención, desoyendo las órdenes de su Asociación, participan en el torneo abierto de Wimbledon. Su intervención en dicha competición supondría el no poder intervenir en la Copa Davis.

Emerson, crack máximo del tenis australiano, ingresará a filas profesionales, junto a otros ases isleños, y Hopman pronostica el triunfo de España en la Davis de 1968.

Innovación Necesaria

Muy bien recibido por los hockistas ha sido el aspecto patrocinado por las Asociaciones de Las Reinas, Santiago, Universidad de Chile y Universitarios Católica, que, en un cuerpo de ideas y realizaciones bien armónicas—deja en claro el esmero en el desarrollo—, espera ofrecer, de una vez por todas, la competencia de verdadera categoría. Es el día la realización tradicional de torneos—todos en día una separada—que practican las Asociaciones de Reyes, provincia de Santiago, ha restado importancia a se enfoca ciertos certámenes, por la misma escasez de esta de equipos que en ellos alternan. De ahí que, el propiamente un Campeonato Metropolitano con la participación de la totalidad de las Asociaciones, concitará atención general en un evento común. Más aún, instaurarse el ascenso y descenso obligado de los equipos en las cuatro categorías en que se ha dividido el campeonato, el incentivo queda latente. Ya habrá la seguridad de vegetar en una división terminada por falta de equipos, por el contrario, se encontrará uno de los quintetos que en ella estén completos, que, si lo tratarán, por todos los medios a su alcance, año en año, en la serie privilegiada. Y en el caso de las categorías inferiores, los elencos que se desmenuen presentarán, como meta el triunfo para ganarse el ascenso.

Todo lo anterior, no cabe dudas, que redundará en beneficio evidente para el hockey en patines, esto que la mayoría de los jugadores estarán ubicados donde les corresponde, de acuerdo a su capacidad. El mismo hecho de que los hockistas infantiles ven que se preliminar de los adultos de la serie de bajo pasador, está posibilitando el aprendizaje de los príncipes hacia una técnica y juego más depurado, en el caso, como es lógico, por lo mejor de que se encuentran, en el hockey santiaguino. Como toda cosa nueva que se piensa establecer, una competencia puede tener los tropiezos iniciales que se acuerda nadie excluye. Pero, a pesar de todo, lo que sale fuera temerario, hay que perseverar en la meta propuesta, hasta, puesto que el hacerlo posibilita la recuperación casi absoluta del hockey en patín. Lo grato y meritorio de este campeonato radica en que sus impulsores aspiran a que quede establecido en forma definitiva, buscando en su desarrollo una sola marcha misma, corregir las trabas que se oponen al éxito total de sus aspiraciones. Este año, cada Asociación participante hará su propia distribución de los equipos en las series que, según su criterio, están a tono con la capacidad de representantes. Como es de pensarse, habrá equipos que estarán mal ubicados—lo comprobaremos en el transcurso del campeonato—, situación que mejorará al término del torneo. Allí se producirá el ajuste necesario, determinándose el número de equipos que quedará en cada serie, equipándose las fuerzas.

Dejando a un lado la distribución de los equipos hay otro aspecto que sobresale en el proyecto, y favorecerá el regular y normal desarrollo del juego. Este es, el establecerse la necesidad de jugar partidos aún en cancha lluviosa o con llovizna, suspendiéndose éstos para dentro de la semana cuando el mal tiempo implique realmente el desmoronamiento de los jugadores en el rectángulo.

C. BONILLA

SENADO CONCURSO

Llámanse a concurso de antecedentes para proveer un cargo de Auxiliar de Tesorería, a contrata, con dedicación exclusiva. Son requisitos indispensables tener título de Contador y estar registrado en el Colegio respectivo. Los antecedentes se reciben en la Tesorería del Senado, a contar desde el lunes 8 y hasta el viernes 12 del mes en curso, ambas fechas inclusive, de 10.30 a 13 horas. SANTIAGO, Enero de 1968. PROSECRETARIO Y TESORERO



Leopoldo Vallejos, experimentado goleador de la UC será uno de los actores de la esperada final de hoy por el título de campeón de reserva del fútbol profesional.

"U" Y U. C. DEFINEN TITULO EN RESERVAS

En el Estadio Independencia se define esta tarde el título de Campeón del Torneo de Reserva del Fútbol Profesional, correspondiente a la temporada de 1967. Inicialidad de suspensiones prolongaron el certamen, que debió haber finalizado antes del primer día. Los actores de esta esperada final no son otros que los equipos de Universidad Católica, que posee el cetro desde 1964 y Universidad de Chile, rivales tradicionales del fútbol nacional. El equipo de la "U" encabezó la tabla de colocaciones en casi todo el torneo y en la última fecha al ser vencido por Santiago Morning, fue pasado en la clasificación por la U. C., que mantiene ahora un punto de ventaja, que en la final puede ser determinante.

Al cuadro de Universidad Católica le beneficia incluso el empate y a Universidad de Chile solo una victoria por cualquier score. El match entonces adquiere una importancia especial y seguramente hasta el reducho de los cruces llegará un elevado número de espectadores. Desde luego se adelanta que en las escuadras universitarias formarán jugadores de indiscutida capacidad, muchos de ellos titulares en sus respectivos clubes. En Universidad Católica estarán Vallejos, Hormazabal, Adrialza, Díaz, Lecaros, Herrera, Betta, Ibañez, Messen. En Universidad de Chile, Neff, Juan y Manuel Rodríguez, Musso, Contreras, Gangst, y posiblemente Luis Armando Eyzaguirre, el ya se ha recuperado del principio de desgano sufrido hace una semana. Universidad Católica llega a esta definición con 29 puntos a su favor, contra 26 de sus rivales, que no han perdido las esperanzas de quedarse con el título y con los \$ 15.000 que representa el premio acordado por la Asociación Central de Fútbol que controla el torneo. En la rueda de clasificación, ya que los seis primeros disputaron la segunda rueda para definir el título, entre los rivales de esta tarde se registró una igualdad a dos tantos. Los dos restantes partidos de la jornada final del Campeonato de Reserva se realizarán en el estadio Ferrocarril, a las 15 horas se enfrentan las escuadras de Santiago Morning con Audax Italiano y a las 17, Colo Colo con Santiago Wanderers.

Fondismo: Reapareció M. González Ganando en San Miguel

Después de una grave enfermedad y larga convalecencia, el buen fondista de Universidad Técnica Miguel González, reapareció ganando el Circuito Municipalidad de San Miguel, competencia que se disputó en el último día del año 1967, entre los paraderos 1 y 9 de la Gran Avenida, cumpliendo un recorrido de 11 kilómetros y en los cuales empleó 38 minutos 53 segundos. Segundo se clasificó el joven representante de Universidad Católica, Mario Valdívia, y tercero, el mediofondista de la Técnica, Luis Alarcón, de buenas actuaciones en pista. Los resultados generales fueron los siguientes: 1.º Miguel González, Universidad Técnica, 38:53; 2.º Mario Valdívia, U. Católica, 39:07; 3.º Luis Alarcón, Universidad Técnica, 41:06; 4.º José Vera, Green Cross, 42:33; 5.º Juan San Martín, Colo Colo, 42:54; 6.º Bernardo Cifuentes, Suplementeros, 43:14; 7.º José O. Pino, Royal, 43:48; 8.º Antonio Moraga, Green Cross, 44:08; 9.º Ulises Cardenas, Green Cross, 44:22; 10.º Manuel Lillo, Suplementeros, 45:24; 11.º Angel Vallejos, Royal, 46:31; 12.º Luis

Arce, Green Cross, 46:47; 13.º Carlos Pérez, Green Cross, 47:51; 14.º Adolfo Meriño, Suplementeros, 48:31; 15.º Víctor Vielman, Royal, 48:38; 16.º Manuel Rosa, Royal, 49:38; 17.º Luis Muñoz, U. de Chile, 49:57; 18.º Ramón Urua, San Antonio, 50; 19.º Nelson Sasso, Royal, 51:55; 20.º Jorge Flores, Royal, 65:49. Resultados de la prueba para Novicios (5.500 metros): 1.º Nelson Pino, Club Royal, 21:39.2; 2.º José Olivares, U. Católica, 21:53; 3.º Rau Planchet, U. Católica, 21:54; 4.º Arturo Sanhueza, Royal, 22:03; 5.º Víctor Pino, Royal, 22:05; 6.º Humberto Monje, Royal, 22:11; 7.º Jorge Moreno, U. Técnica, 22:18; 8.º Luis Fernández, U. Católica, 22:51; 9.º Esteban Valenzuela, Green Cross, 23:40; 10.º Luis Rojas, Green Cross, 23:41.

PUNTAJE POR EQUIPOS DE LA PRUEBA DE FONDO: 1.º Green Cross, 39 puntos; 2.º Univ. Técnica, 37; 3.º Royal, 23; 4.º Suplementeros, 20; 5.º Univ. Católica, 19; 6.º Colo Colo, 15; 7.º U. de Chile, 3; 8.º San Antonio, 2 puntos.



Miguel González. Después de un tiempo de inactividad, reapareció exitosamente en el Circuito Municipalidad de San Miguel.

Chile - Perú en Básquetbol Dan Comienzo al Primer Torneo Latino Maccabeo

Contando con la presencia del Ministro del Interior, Bernardo Leighton, se inicia esta noche, en el Gimnasio Macca, ubicado en calle Tarapaca N.º 850, el Primer Torneo Latinoamericano de Deportes Maccabeos "Marcos Kopenhagen". El Ministro Leighton se dirigirá a los niños-deportistas del Continente en representación del Presidente de la República. Como es habitual, en las ceremonias de inauguración, el acto se dará comienzo con el desfile de las delegaciones participantes: Perú, Argentina, Uruguay, Brasil y Chile. Se harán en los mástiles los pabellones nacionales y se tomará el juramento a los niños-deportistas, al estilo de las grandes justas deportivas, incluso se encenderá la antorcha olímpica. Posteriormente, se le tribu-

tará un homenaje al dirigente brasileño-judío, David Kopenhagen, recientemente fallecido y quien fuera el verdadero creador de estos eventos, los Maccabeos. Este justo homenaje lo recibirá su hijo político, Jaque Goldfinger, venido especialmente desde Brasil, para tan significativa ceremonia invitado por el Comité organizador de estos Juegos. CHILE-PERU EN BASQUETBOL.— Terminada la ceremonia inaugural, se efectuará el primer encuentro internacional a cargo de las representaciones basquetbolísticas de Chile y Perú.

Dirección de Deportes Formará Monitores de Salvamento en Natación

Dentro del Plan Nacional de Fomento de la Natación que inicia la Dirección de Deportes del Estado y cuya proyección abarca todo el país, se efectuará entre los días 8 y 13 de enero el Curso de Monitores de Salvamento. Las inscripciones se recibirán hasta la fecha de iniciación en el Departamento Didáctico, Presidente Ríos 31, 2.º piso. Los requisitos exigidos son los siguientes: a) Nadar (57); b) bucear (20 m) y el tener como edad mínima 21 años. Luego de un examen final los participantes aprobados obtendrán la credencial respectiva la que les permitirá la entrada a todas las piscinas fiscales y municipales y la afiliación a la Organización Nacional de Monitores de Salvamentos, reconocido por las Fuerzas Armadas, Servicio Nacional de Salud, Cruz Roja, Defensa Civil y municipalidades del país. En el mencionado Curso se enseñará a los participantes conocimientos prácticos, teóricos y didácticos que les permitirá extender su radio de acción como salvavidas en piscinas grandes; dictar cursos, formar agrupaciones locales, inspeccionar y organizar puestos de salvavidas en balnearios y piscinas grandes. Podrán inscribirse los alumnos de Educación Física, los líderes de YMCA, los profesores de Educación Física, los

salvavidas que posean una autorización de 5 años y los líderes deportivos. INTERCAMBIO NACIONAL DE PROFESORES.— La Dirección de Deportes del Estado ha iniciado intercambio de profesores especializados en materias deportivas tales como, natación, vóleibol, gimnasia infantil y recreación con otras instituciones del país. En cumplimiento a este nuevo plan, los profesores de educación física de la Dirección de Deportes del Estado, Eduardo Ubal Varas y Orlando Guaita Botta, permanecerán un mes colaborando en la Escuela de Educación Física de la Universidad del Norte de Antofagasta. Ambos profesores trabajaron en las cátedras de Gimnasia Práctica y Atletismo, respectivamente. Esta colaboración de parte de la Dirección de Deportes del Estado se obtuvo a través de las gestiones realizadas por el Director de la Escuela de Educación Física, Dr. Luis Bisquett. La Escuela de Educación Física de la Universidad del Norte es de reciente creación y en la actualidad cuenta con tres cursos con un total de 6 alumnos. En dos años más saldrá la primera promoción de profesores, los cuales vendrán a llenar la gran demanda que existe en la zona norte.

BRASILEÑOS VISITAN SEDE DIPLOMATICA.— Esta tarde a las 16 horas, los deportistas de Brasil, acompañados de sus dirigentes, visitaron la sede diplomática de ese país en Santiago, donde serán recibidos por el Encargado de Negocios del Brasil, Egberto Mafra. LLEGAN DELEGACIONES.— Para esta tarde a primera hora, se esperadas las delegaciones de Argentina y Uruguay, que lo hacen vía APSA. Su arribo está fijado para las 20 horas. Antes, a las 13.15 horas, lo hará Perú. Todas estas delegaciones traen planteles completos, compuestos por 70 niños.

Reelegida directiva del Consejo Local de La Cisterna

Por la unanimidad de todas las Asociaciones afiliadas al Consejo fue reelegida la directiva del Consejo Local de Deportes de La Cisterna. Estuvieron presentes en cantidad de observadores, dirigentes de Ligas Deportivas de la Población José María Carrasco, Presidente, Enrique Millán Salazar (reelegido); vicepresidente, Semundo Ramos Vargas; tesorero, Abdón García González; secretario, Servando Cerda G. y director, Pablo Pildoro Viola. DIVULGACION DEL PIMPON.— Una significativa campaña pro divulgación del tenis de mesa, ha iniciado el Consejo Local de Deportes (CLD) de La Cisterna, en esta población común, con motivo de los éxitos alcanzados por este deporte de la paleta—durante el presente año—donde destacara el juvenil Valentín Ramos, del Club Juventud Progresso, clasificado campeón nacional, y 3.º en el último Sudamericano celebrado en nuestro país. Es así como en el acto de clausura de las actividades de 1967, del Consejo Local de Deportes, que preside Enrique Millán Salazar, ante las autoridades municipales de La Cisterna, Alcalde, Carlos Pereira Navarrete, y residentes Ismael Lioha Mout y Arturo González, dirigentes de Asociaciones y Ligas, que entregaron 3 meses de tiempo a diversas instituciones, más dos que se habían entregado anteriormente, hacen un total de 7 meses para que los clubes que tengan rama de pimpón ingresen a la Asociación respectiva, para hacer grande a este deporte que va teniendo va numerosos cultores de estimables condiciones. La Asociación de Tenis de Mesa de La Cisterna, es presidida por Semundo Ramos Vargas, padre del campeón nacional juvenil, Valentín Ramos. Este dirigente de la paleta, hizo entrega a Enrique Millán Salazar, de un hermoso trofeo, como reconocimiento a la imoroba labor desarrollada por este, reelegido presidente del CLD y actual presidente nacional de los Consejos Locales de Deportes.



PILAR CEPEDA, destacada amazona de Perú, interviene en el Concurso Hípico Oficial que se realizará en Quilota, organizado por el Club Escuela de Caballería, y que se inicia mañana.

Equitación: AMAZONAS PERUANAS ACTUARAN EN QUILLOTA

Pilar Cepeda y Sabina Green ya están entrenando en las instalaciones de la Escuela de Caballería, escenario del torneo ecuestre que se inicia mañana.

Dos atractivos especiales tendrá el Concurso Hípico Oficial que organizado por el Club Escuela de Caballería, se inicia mañana en San Isidro, Quilota, el primero y más destacado, es la prueba completa o de tres días, competencia en la que intervendrán 23 binomios en representación de la casi totalidad de los clubes afiliados a la Federación y el segundo, la presencia de dos connotadas amazonas de Perú, Pilar Cepeda y Sabina Green, ambas ya están en San Isidro con sus caballos, cinco en total, entre ellos, tres chilenos: Millantú, Millaray y Araucaria, además de dos montas peruanas: Senteval y Che Arturo.

La competencia se inicia los Guitart, Fernando Mena, Escuela de Caballería, mañana con la prueba de Adiestramiento del Concurso Escuela de Caballería. Completo de Equitación o de tres días, competencia que por el subido número de participantes debió adelantarse en media hora y se iniciará a las 8.30 horas. Los ecuatorios que intervendrán en la prueba completa, llamada también Concurso Completo de Equitación son: Bárbara Barone y América Simonetti, Universidad Católica; Jorge Boetto, Guido Larrondo y Manuel Garrido, Escuela de Carabineros; Juan Chiminelli, Jaime Vicencio y Pedro Andreu, Cazadores; Carlos Álvarez y Sergio Carrera, Húsares de Anzol; Raúl Carvajal, Coraceros, Viña del Mar; Luis Zenteno y Edmundo Morris, Silva Renard; Klaus Jatschen y Alfonso Videla, Silva Renard de Concepción; Eusebio Lavín, Arturo Silva, Rafael Villarreal, Car-

Reelegida directiva del Consejo Local de La Cisterna. Estuvieron presentes en cantidad de observadores, dirigentes de Ligas Deportivas de la Población José María Carrasco, Presidente, Enrique Millán Salazar (reelegido); vicepresidente, Semundo Ramos Vargas; tesorero, Abdón García González; secretario, Servando Cerda G. y director, Pablo Pildoro Viola. DIVULGACION DEL PIMPON.— Una significativa campaña pro divulgación del tenis de mesa, ha iniciado el Consejo Local de Deportes (CLD) de La Cisterna, en esta población común, con motivo de los éxitos alcanzados por este deporte de la paleta—durante el presente año—donde destacara el juvenil Valentín Ramos, del Club Juventud Progresso, clasificado campeón nacional, y 3.º en el último Sudamericano celebrado en nuestro país. Es así como en el acto de clausura de las actividades de 1967, del Consejo Local de Deportes, que preside Enrique Millán Salazar, ante las autoridades municipales de La Cisterna, Alcalde, Carlos Pereira Navarrete, y residentes Ismael Lioha Mout y Arturo González, dirigentes de Asociaciones y Ligas, que entregaron 3 meses de tiempo a diversas instituciones, más dos que se habían entregado anteriormente, hacen un total de 7 meses para que los clubes que tengan rama de pimpón ingresen a la Asociación respectiva, para hacer grande a este deporte que va teniendo va numerosos cultores de estimables condiciones. La Asociación de Tenis de Mesa de La Cisterna, es presidida por Semundo Ramos Vargas, padre del campeón nacional juvenil, Valentín Ramos. Este dirigente de la paleta, hizo entrega a Enrique Millán Salazar, de un hermoso trofeo, como reconocimiento a la imoroba labor desarrollada por este, reelegido presidente del CLD y actual presidente nacional de los Consejos Locales de Deportes.

En las pruebas de salto, las reclamatorias y abiertas que contempla el programa del Concurso Hípico Oficial del Club Escuela de Caballería intervendrán, además, representantes de los Clubes San Isidro, 14.30 recorrido de saltos para caballos de tercera categoría; prueba de Caza, C. C. E.; prueba para jinetes juveniles en caballos de categoría novicios, cuarta y tercera; Prueba Escuela de Caballería, equipos de cuatro jinetes, en caballos de primera y cuarta categoría, una por categoría; domingo, 9.30, recorrido de saltos para caballos de cuarta categoría; recorrido de saltos para caballos de primera categoría; 15, Prueba Equipos Reglamentarios; prueba de saltos, potencia, para caballos de tercera y cuarta categorías; Champion.

El programa oficial, que fue entregado a la publicidad por la dirección de la Escuela de Caballería, es el siguiente: jueves, 8.30 horas, Adiestramiento Concurso Completo de Equitación; 11, recorrido Prueba de Terreno C. C. E.; 15.30, Prueba para suboficiales y ordenanzas; 16, Prueba para oficiales de

18 Competidores en la "Jackson"



Carlos Pezoa llevó al triunfo a Empeño, cuya actuación fue bien recibida por el público. ¡Y los Comisarios! ¡Bien gracias!

INSCRIPCIONES PARA LAS CARRERAS EL SABADO EN EL HIPODROMO CHILE

| | | | | | | | | | |
|---|-----------------|---|--------------------|---|------------------|---------------------|-------------------|--------------------|------------------------|
| 1.400 metros - 2.ª serie - Índice: 33 al 54 | Hablador ... 52 | Kunstler ... 52 | Mauchito ... 52 | Montaña ... 51 | Gran Fe ... 51 | Nigulino ... 51 | Polorin ... 51 | P. Oriental ... 50 | Prudencia ... 50 |
| 1.400 metros - 3.ª serie - Índice: 12 al 18 | Premio BLUE NET | 1.400 metros - 3.ª Serie - Índice: 12 al 18 | Benita ... 54 | Picardía ... 54 | Acida ... 54 | B. Esperanza ... 53 | Formidable ... 53 | Kasin ... 53 | Rinde ... 53 |
| 1.400 metros - 4.ª serie - Índice: 33 al 40 | Premio BARONET | 1.400 metros - 4.ª Serie - Índice: 33 al 40 | La Doró ... 51 | Fucka ... 50 | Doctrina ... 50 | Ganador ... 50 | Lenos ... 50 | Raspall ... 50 | Zante ... 49 |
| 1.400 metros - 5.ª serie - Índice: 6 al 12 | Premio BACH | 1.400 metros - 5.ª Serie - Índice: 6 al 12 | Enrique ... 54 | Violeta ... 54 | Agua ... 53 | Caracalla ... 53 | Fanút ... 53 | Mattizado ... 53 | Mosquetera ... 53 |
| 1.400 metros - 6.ª serie - Índice: 25 al 28 | Premio BRISTOL | 1.400 metros - 6.ª Serie - Índice: 25 al 28 | Pretexto ... 54 | Servia ... 54 | Franquía ... 53 | Adismón ... 53 | Adusan ... 52 | Frutilla ... 52 | Papalana ... 52 |
| 1.400 metros - 7.ª serie - Índice: 23 al 25 | Premio BIG BOY | 1.400 metros - 7.ª Serie - Índice: 23 al 25 | Clásico "LA PALMA" | 1.200 metros - Handicap | Relajante ... 60 | Ninarella ... 58 | Ghilton ... 54 | Negrucillo ... 54 | Barry Norton ... 54 |
| 1.400 metros - 8.ª serie - Índice: 19 al 23 | Premio BLAKEME | 1.400 metros - 8.ª Serie - Índice: 19 al 23 | CARRERAS AGREGADAS | Para ratificar es- critas inscripciones se | Andalucía ... 54 | Barbamar ... 54 | Bibita ... 54 | Ebrita ... 54 | Calita de Plata ... 54 |

CHOCO CARLOS ASTORGA

Carlos Astorga, el destacado jinete, sufrió el viernes pasado un serio accidente automovilístico. Cuando transitaba con su Simca por Avenida Pedro Montt, en Valparaíso, fue embestido por un camión. Como consecuencia del choque resultó con contusiones en la cara y sus acompañantes Enrique Prias y Miguel Carrasco resultaron ileso.

El automóvil sufrió daños de consideración. A pesar de su accidente, Astorga cumplió todos sus compromisos de monta.

Como se esperaba, "sobraron" rivales para la "Copa Jackson". Al cierre de las inscripciones, en el día de ayer, la sección Estadística del Valparaíso Sporting Club controló la anotación de 18 ejemplares para los 1.900 metros del clásico "Juan S. Jackson", que tiene una recompensa de 35 mil escudos para el vencedor, será disputada por los siguientes valores:

| | |
|-----------------------|----------------|
| Colosal ... 54 | J. Salinas |
| Don Din ... 54 | J. Pacheco |
| El Charlátán ... 51 | G. Saavedra |
| Plegada ... 53 | E. Suárez |
| Capitel ... 51 | R. Clavería |
| Carula ... 51 | J. Toro |
| Consagrado ... 51 | A. Niñez |
| Contratados ... 51 | J. Allaga |
| El Guerrillero ... 51 | C. González |
| Fuero Real ... 51 | O. Cerda |
| Pardiez ... 51 | H. Olguin |
| Pichoy ... 51 | J. Monardes |
| P. de Azen ... 51 | J. Torres |
| Preambulo ... 51 | C. Astorga |
| Riego ... 51 | S. Azócar |
| Violento ... 51 | D. Muñoz |
| Barcala ... 48 | L. Yáñez |
| Miss Seclto ... 48 | O. P. Castillo |

E. ARAYA CORRE EN EL DERBY

Enrique Araya, jinete chileno que viajara a Brasil para formar parte de un importante stud, regresó silenciosamente a Chile. Vino a pasar las fiestas de fin de año junto a sus hijos, su esposa y sus padres.

LA NACION, hace un mes, dijo que Araya tenía, entre sus proyectos, venir a Chile y correr en "El Derby". Por un momento, el viaje se hizo difícil, por los múltiples compromisos, pero, posteriormente, un castigo, le hizo volar a su tierra. Llegó muy en silencio y, una vez en Santiago, viajó a Viña del Mar.

Araya correrá en los 2.400 metros de "El Derby". En Brasil está castigado, pero se hacen las gestiones para que en nuestro medio pueda actuar. Dificultades para con el ejercicio de su profesión, el famoso astro de la fusta no ha tenido, pero sí ha encontrado problemas de aclimatación.



JORGE PACHECO hizo doblona en el Hipódromo Chile y el domingo se impuso con Bongocero en el Club Hípico.

¡Gracias, Amigos!

Muchos saludos y buenos deseos ha recibido la Sección Hípica de LA NACION para las fiestas ya pasadas y particularmente para el nuevo año que se inicia.

No pondremos —por razones de espacio— la lista de todos quienes tuvieron la gentileza de saludarnos. A todos ellos nuestros agradecimientos y la renovación de nuestros esfuerzos por acrecentar el prestigio de la hípica y la unión de su gran familia.

Entre otros, recordamos los saludos del Sindicato Profesional de Jinetes de los Hipódromos Centrales; del señor José M. Ortiz, del Club Hípico de Concepción; de Fernando Jacial; de Sergio Vera y familia desde Lima; de Pablo Alquinta y familia también de la capital peruana; de Alejo Lanclen desde Lima; de Fernando Toro y familia desde Estados Unidos; del Sindicato Profesional de Empleados del Club Hípico de Concepción; de la Sociedad Hipódromo Chile; de Delfín López, Presidente del Sindicato de Preparadores del Hipódromo Chile; de Agustín Rodríguez; de don José Lombardo; de Eduardo Jara, desde Buenos Aires; del Dr. Victor Goldzweig desde Argentina; de Ricardo Espinoza Baeza desde Lima, etc.

A todos ellos les decimos ¡gracias, amigos!



GUSTAVO LIZAMA es uno de los aprendices que viene destacando y que luce una buena escuela de monta. En el grabado con Astronómico, que llevó al triunfo.



PROPUESTAS PUBLICAS

Depto. de Materiales y Almacenes

| N.º | MATERIALES | FECHA | HORA |
|-------------|--|-----------|------|
| P.P.E. 75 | 5.800 tons. Rieles 340 tons. Eclisas | 3-ene-68 | 12 |
| P.P.E. No 1 | 220.000 N.º Antideshlizadores para riel 35 N.º Lubricadores | 22-ene-68 | 12 |
| P.P.E. No 2 | 1.600.000 Dispositivos Antigrietetas | 24-ene-68 | 12 |
| | 5.690 N.º Repuestos para coches y carros | 16-ene-68 | 12 |

Bases y antecedentes en el mismo Departamento del Material (Estación Alameda), todos los días hábiles, de 13.45 a 16.45 horas.

C. SEPULVEDA, J. TORRES Y P. CARDOZA A COLOMBIA

C. SEPULVEDA A COLOMBIA
Carlos Sepúlveda viaja a Colombia contratado por las autoridades hípicas de ese país. Junto a él se van Patricio Cardoza y Juan Torres. Viajan el viernes por Avianca. Van con un buen contrato.

CHIPIL: UN DESCANSO
El preparador de Chipil —Enrique Núñez— se presentó a los Comisarios para dar cuenta que no había quedado conforme con la carrera de su pupilo. Se le suspendió por 30 días. Este caballo había ganado con facilidad, en su anterior.

CLASICO "NICANOR SEÑORET"
El directorio del Valparaíso Sporting Club acordó darle el nombre de don Nicanor Señoret Silva (Q. E. P. D.) a uno de sus clásicos. Será el homenaje de la institución viñamarina a quien fue uno de sus más destacados dirigentes.

ILUMINACION CASI LISTA
Los trabajos de iluminación de la pista palmeña avanzan aceleradamente. Está casi lista la instalación de luz para las diversas aposentaduras.

Se cree que a fines de marzo ya podrá efectuarse un ensayo general.

P. ULLOA AL SPORTING CLUB
Pedro Ulloa, el eficiente jinete, viajará a Viña del Mar para permanecer en la ciudad jardín hasta después de "El Derby". Correrá en esta competencia a Aragón. Ulloa dijo a LA NACION que luego regresará a Santiago y que iría a la ciudad jardín "si había necesidad".

MEJORA C. HERNANDEZ
Preguntamos en la Clínica de Viña del Mar por el estado del jinete Carlos Hernández, que rodó el lunes en la pista del Sporting Club. Según se nos informó, su estado es totalmente satisfactorio. Deberá, eso sí, guardar reposo durante diez días.

MINOTAURO: NUEVOS COLORES
Minotauro corrió, el domingo en el Club Hípico con los colores del Stud "Sin Ruido" de su nuevo propietario, el exportador Héctor Marino. Llegó último y es posible que no vuelva a intervenir en ninguna otra competencia. Será llevado a Estados Unidos.

GHAZELLO: CAMBIO DE STUD
Ghazello fue adquirido por su preparador Juan B. Argagnon. Correrá en lo sucesivo con sus colores. No participó en su último compromiso.

OTRA VEZ JUAN MONARDES
Juan Monardes, jinete que anteriormente estuvo suspendido, fue castigado por 30 días por los comisarios viñamarinos por haber molestado con Camogli a Armoricano y Moretta. No se especificó si ese castigo es extensivo a pruebas especiales y clásicos.

EMPRESA DE AGUA POTABLE DE SANTIAGO

Avisamos a nuestra distinguida clientela que a partir de esta fecha, podrán cancelar sus cuentas de consumos en las siguientes oficinas del Banco de Agustín Edwards y Cia.:

Santiago:

- Bandera 287 y 250
- Santa Elena: Santa Elena 2235
- Tajamar: Providencia 1082
- Franklin: Franklin 1225
- Caja Auxiliar Vitacura: Vitacura 3790
- Macul: Avda. José Pedro Alessandri 43
- Alameda: Avda. B. O'Higgins 2682
- La Vega: Avda. La Paz 282
- La Reina: Avda. Loreley 960.

RELOJERIA GABOR ESTADO 48

PRECIO JUSTO HORA EXACTA

● La epizootia de coriza, que hiciera estragos en el Hipódromo Chile, también llegó al Club Hípico. En el día de ayer, la clínica veterinaria de ese centro hípico, atendió a nada menos que 80 ejemplares afectados.

MAMPORRO

● De un quiste a la nariz operaron a Mamporro, el hijo de Polo Sur y Camarú que ganara en la reunión del lunes su primera competencia.

OPERADO

● Su calidad de reproductor perdió Adorado.

EJEMPLO

● Raúl Baibontin, ex jinete de saltos, que actualmente desempeña labores en la clínica del Club Hípico, pese a sus años, aún sigue montando y trabajando con mucha calidad y entusiasmo. Todas estas mañanas, muy de madrugada, lo hemos visto en la pista como en sus mejores años.

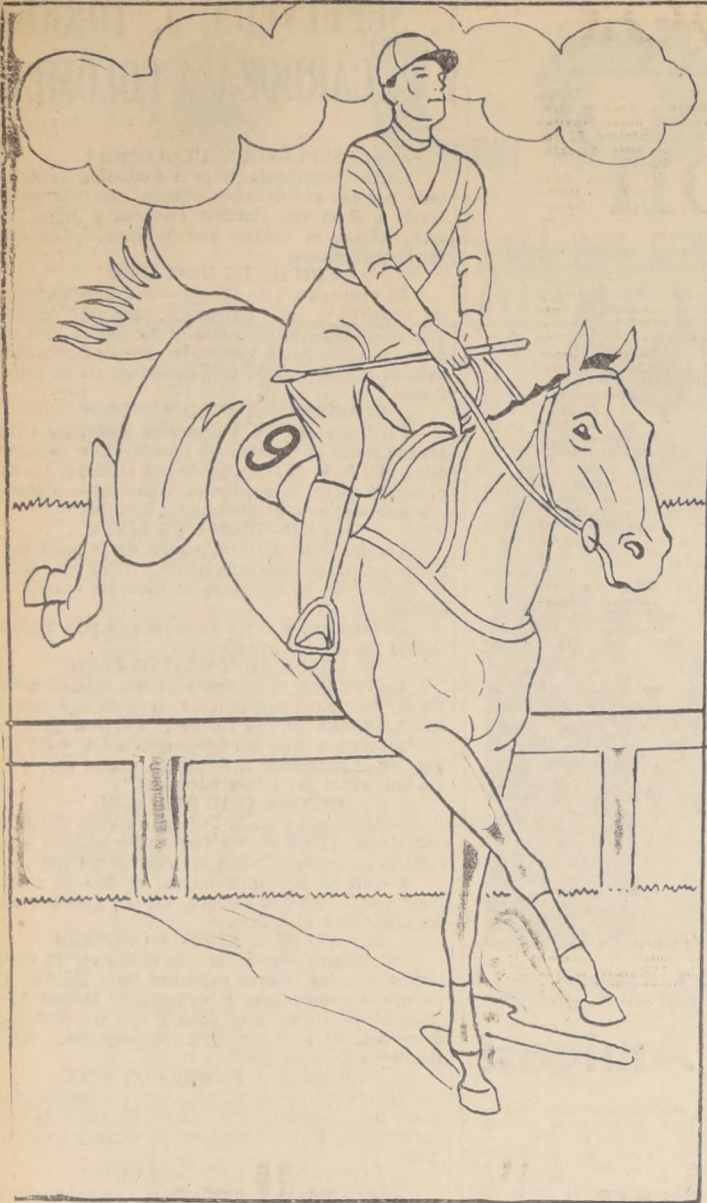
NUEVO PUPILO

● Al corral de Salvador Alamos llegó el ejemplar palmeño Moscú.

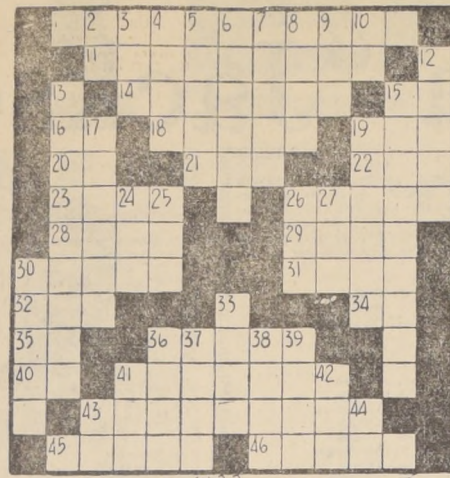
TRATAMIENTOS

● Profundo: rayas y puntas de fuego en los nudos; Calima: rayas y puntas de fuego en ambos nudos; Tortola: puntas de fuego y estuquitos en los nudos de las manos. Indio Pije: "cuarto" en su mano derecha.

CHEVRON
Pie E° 30
JOYAS FINAS



PUZZLE



HORIZONTALES:

1.- Región entre dos ríos. 11.- Pertenciente a la sanidad. 14.- Nombre de varón. 15.- Nota musical. 16.- Iniciales de un poeta inglés...

VERTICALES:

2.- Existe. 3.- Apócope de santo. 4.- Indios sudamericanos. 5.- Serpientes de gran tamaño. 6.- Tejo o argoma. 7.- Metal poco común, parecido al plomo...

QUE ME RESERVA EL DESTINO

No se incomode porque uno en su casa no quiere aceptar sus ideas. Espere un día mejor. Ocupese de sus intereses personales. El tráfico está muy congestionado hoy, de modo que gule con mucho cuidado...

Form for name, address, and phone number: NOMBRE, EDAD, CIUDAD, NUMERO.

Turno de Farmacias

SEMANA COMPRENDIDA DESDE EL 30 DE DICIEMBRE AL 6 DE ENERO DE 1968. 1er SECTOR - Mapocho. 2o SECTOR - Catedral. 3er SECTOR - Quinta Normal. 4o SECTOR - Estación Central. 5o SECTOR - Avda. B. O'Higgins. 6o SECTOR - Providencia. 7o SECTOR - Irarrázaval. 8o SECTOR - Avda. Recoleta. 9o SECTOR - Avda. Independencia. 10o SECTOR - Avda. Viviceta.

SERVICIOS DE UTILIDAD PUBLICA

SAN MIGUEL. Fonos 53020 y 55138. CARABINEROS. RADIOPATRULLAS CENTRAL. HORARIOS DE HOSPITALES. Hospital Barros Luco. Luis Calvo Mackenna. Carabineros de Chile. El Salvador. Roberto del Río. Clínica Alemana. Hospital Manuel Arriaran. MOVIMIENTO DE TRENES DESDE MAPOCHO.

GUIA DEL VERANEANTE

HOTELES EN VIÑA DEL MAR. HOTELES EN MAITENCILLO. RESIDENCIALES EN CARTAGENA. HOTELES EN LLOLLEO. HOTELES EN PAPUDO. HOTELES EN VALPARAISO. EXCURSIONES. HOTELES EN SAN ANTONIO. RESTAURANTES EN SAN ANTONIO. BOITE EN CARTAGENA. HOTELES EN ALGARROBO.



Vertical text on the right edge of the page, including page numbers and other markings.

ARTES Y LETRAS - ARTES Y LETRAS

DOS BANDIDOS EN LA LITERATURA

DOS BANDIDOS EN LA LITERATURA. Pablo Neruda, Fulgor y Muerte de Joaquín Murieta. Zig-Zag, 1967.

El poeta ha teatralizado a Joaquín Murieta, personaje semilegendario, a quien chilenzaba entre fulgores dramáticos: "Sus papeles de identidad... se perdieron en los terremotos de Valparaíso y en las contiendas del oro. Por eso tenía que nacer de nuevo, a su manera, sombra o llama, protagonista de una época dura, "vengador sin esperanza". Luis Oyarzún, en su último libro TEMAS DE LA CULTURA CHILENA, apelada al bandido, ARRIETA, y repite, a modo de conjetura, lo ya dicho con certeza por don Samuel A. Lillo en un libro, publicado en su propia revista ATE-NEO.

Digase lo que se quiera, la obra de Neruda causa mejor impresión leída que representada; como teatro no pasa de ser lo anunciado por su sincero autor: "un melodrama, una ópera y una pantomima". (Pág. 15), que a ratos se convierte en "dramón" risible, entretanto su lectura agarra, atrae, pero no voy a hacer crítica teatral.

Quizás, una de las cosas más nerudianas de FULGOR Y MUERTE DE JOAQUÍN MURIETA, es el coro del cuadro primero: sitúa la vida del héroe en el ambiente chileno; muestra aquí con fuerte colorido el variado rostro de la patria, acentuado por el grácil ritmo de las palabras repetidas: "Es larga la historia que atarra más tarde y que nace aquí abajo en esta angustiosa tierra que el Polo nos trajo y el mar y la nieve disputan aquí entre perales y tejas y lluvia brillaban las uvas chilenas y como una copa de plata que llena la noche sombría de páldo vino la luna de Chile cre-

cia entre boidos, maite- nes, albahacas, oregano, jazmines, porotos, laureles, rocío, (Pág. 22).

En versos libres o de los más diversos metros: alejandrinos con hemistiquios, que deja trunco a su arbitrio, endecasílabos y otros, idealiza la historia del bandido Murieta para defender a chilenos y latinoamericanos de los abusos del imperialismo yanqui: "Murieta: te dio la justicia la espada secreta para que defendas con ella, Joaquín, nuestra raza". (Pág. 65).

A través de este libro se trasluce el poeta romántico que llena la producción lírica de Neruda; en ella "pone toda su ambición en provocar y reproducir en sus versos la marcha impetuosa de su sentir", dice Amado Alonso. Pero en JOAQUÍN MURIETA hay mucho del estilo de Rubén Darío y de García Lorca: el poeta chileno manifiesta, algunas veces sin ambages, otras irónicamente, su aversión por la República del Norte y no oculta su simpatía hacia los desposeídos de la fortuna.

El ritmo se mantiene en la estrofa de Neruda, y generalmente, con mucha gracia y armonía, lo marca en la repetición de una palabra o de alguna frase, y también, como dice Alonso, en la "inflexión de las consonantes". Léase, por ejemplo, "Cantante Morena".

La puntuación es muy especial: abundan y no pocas veces sobran los dos puntos, en cambio escasean los puntos y comas y los puntos aparte; pero esta anomalía no logra destruir el ritmo ni la naturalidad y desembarazo del estilo nerudiano, que en JOAQUÍN MURIETA es de fácil inteligencia, al alcance de todo el mundo.

Aunque la obra queda muy por debajo de ALTURAS DE MACHU PICCHU, por ejemplo, ella no desmiente el bien ganado prestigio universal del poeta, con justicia capiti-

dato al Premio Nóbel, y presenta una nueva y clara vivencia de Neruda.

Carlos Droguett: ELOY. Ed. Universitaria, 1967.

Comenzaremos por lo negativo: no me parece de buen gusto, un texto abigarrado, sin capítulos y con escasos puntos aparte, y sintaxis deficiente. ¿Por qué? ¿Para qué? ¿Con el objeto de ser original o de revolverla? ¿Como declmos ahora. No sé; pero, la lectura de una obra tan excelente, se torna, por lo menos, difícil con tal hacinamiento de páginas y tanta deficiencia de lenguaje.

El personaje es un bandido muy su género, originalismo, miedoso al máximo: Eloy habla, gestícula, monologa, sueña y se queja de no haber dado muerte antes a sus perseguidores. Se mueve por Santiago, Rancagua, Melipilla, pero siempre manifestando su temor ante la muerte. Eloy se esconde para evadir la mirada de los agentes de la justicia que lo buscan sin tregua...

La mujer procura ocultar al bandido; más la conciencia de Eloy lo intranquiliza y ve traición hasta en su jorina: "Deben tener miedo de todas maneras, no sé por qué estoy herido. Bueno, eso debe ser, entonces tengo que portarme como si no estuviera herido, dejare aquí mi pluma y me iré caminando, ella estará herida, pero yo no, dijo con sonrisa serla, si me acuerdo de ella, me va a traicionar sin querer ni desearlo, tengo que olvidarla, ignorarla, y se arrastraba y mantenía la carabina bajo la pluma sana y la llevaba cogida de la correa". (Pág. 95).

La poesía de la obra es de la mejor ley, sin embargo le resta belleza el estilo un tanto descuidado; el novelista ha escrito muy de prisa: se vé

que Droguett, sirulendo la escuela de Faulkner, prefiere realizar un estudio psicológico del personaje que, aterrado ante la muerte inminente en manos de sus perseguidores o de los fusileros, monologa, anda como sonámbulo, obsesionado en busca de la vida. La muerte lo acecha, y como escribe el inolvidable Ricardo A. Latcham en el prólogo, una de esas obsesiones lo acompaña hasta el momento en que lo matan: "El olor de las violetas es otra obsesión de Eloy, que lo acompaña hasta el momento en que lo matan: sus perseguidores. En la culminante y admirable escena final de la novela, mientras empieza la agonia del bandido, lo acompaña su perfume". (Pág. 11).

Fidel Araneda Bravo

CARLOS DROGUETT

LA ORQUESTA SINFONICA EN 1967

Sesenta y ocho funciones realizó este conjunto durante el año que terminó. Se cuentan entre ellas nueve conciertos educativos, 12 de difusión, 17 oficiales y sus repeticiones, 6 de verano, 4 de primavera y la participación en dos concursos (CRAV y Nacional de Piano de Jóvenes Musicales).

Durante 1967, la Orquesta Sinfónica de Chile fue dirigida por siete directores, cuatro de ellos extranjeros. Los directores nacionales de este año fueron Juan Pablo Izquierdo quien tuvo a su cargo 8 presentaciones, Eduardo Moubarak que actuó junto a la Orquesta también en 8 oportunidades y David Serendino que condujo a la Sinfónica en 21 conciertos.

El maestro chino Choo-Hoey dirigió cuatro conciertos oficiales y sus repeticiones. El director checo Jindrich Rohan actuó frente a la Sinfónica en 8 conciertos oficiales y uno extraordinario.

Antonio Tauriello, director argentino, dirigió ocho conciertos durante la Temporada Oficial. Durante la Temporada de Primavera, el maestro mexicano Eduardo Mata dirigió un concierto. Participaron durante el año los siguientes solistas nacionales:

CANTANTES

Sopranos:

María Angélica Montes, Lucía Díaz, María Elena Guíñez, Lucía Gana, María Angélica Catalán, Patricia Brockmann, Ximena Riveiros, Fern Mayo y Mary Ann Fones.

Contraltos:

Ivonne Herbos, Magda Mendoza, Carmen Luisa Letelier y Julia Cárdena.

Tenores:

Hernán Wurth, Juan Eduardo Lira, Santiago Vi-

llablanca y Francisco Vicuña.

Bajos:

Mariano de la Maza, Gregorio Cruz, Paul Sommer.

PIANO

Ena Broenstein, Mario Miranda, María Iris Radrigán, Elvira Savi, Leonel Saavedra, Pola Bayelmann, Alfonso Boegeholz.

Solistas en Concurso Nacional de Piano de "Juventudes Musicales"

Carla María Davanzo, Rebecca Benveniste, Carmen Gloria Luna y Mario Merlino.

VIOLIN:

Stefan Terz, Jaime de la Jara y Fernando Ansaldo.

VIOLA:

Roberto González y Eduardo Sienkiewicz.

FLAUTA:

Klara Frtes.

OBOE:

Osvaldo Molina.

CORNO:

Gilberto Silva.

ARPA:

Clara Pasini.

Los solistas extranjeros que participaron en las presentaciones de la Orquesta Sinfónica son:

CANTANTES

Bajos:

Jorge Alegría (Uruguay); Victor de Narké (Argentina); Brayton Lewis (U. S. A.); Roland Hermann (Alemania).

PIANO:

Phillips Lorenz (USA.); Pia Sebastiani (Argentina).

VIOLIN:

Günter Glass (Alemania).

VIOLA:

Dietmar Hallmann (Alemania).

FAGOT:

Emilio Donatucci (Argentina).

Todas las actuaciones de la Sinfónica se desglosan en:

Enero 10 conciertos

Febrero: En receso por vacaciones

Marzo 4 conciertos

Abril 6 conciertos

Mayo 6 conciertos

Junio 9 conciertos

Julio 9 conciertos

Agosto 8 conciertos

Septiembre 3 conciertos

Octubre 5 conciertos

Noviembre 2 conciertos

Diciembre 5 conciertos



PABLO NERUDA

La U. de Chile en Santiago: ESCUELA INTERNACIONAL DE VERANO

Con cinco grandes ciclos que comprenden 41 cursos en su totalidad funcionará este verano la "XXXIII Escuela Internacional de Santiago entre los días 8 y 26 de enero de 1968. Tendrá como sede la Escuela de Derecho que se encuentra en Pío Nono y Avenida Santa María.

Mayores informaciones se pueden obtener hasta el 5 de enero en el Departamento de Extensión Universitaria, Sección Escuela de Temporadas, Huérfanos 1117, tercer piso, of. 307, fono 69949. En fechas posteriores en la Escuela de Derecho en la dirección arriba mencionada, fono 398279. Destacamos:

CICLO I: LA VIOLENCIA SIGNO DE NUESTRA EPOCA?

- 1 Fundamento Humano de la Violencia. 15 al 26 enero. 18.25 a 19.10 horas. Prof. Sr. Castov. Narvarte.
2 Formas de Rebelión Religiosa y Científica. 8 al 12 enero. 19.20 a 20.05 horas. Prof. señor Alberto Alfonso.
3 La Violencia en los Procesos Históricos. 8 al 12 enero. 20.15 a 21.55 horas. Profesores Sres. Genaro Godoy, Gustavo Beyhaut.
4 La Violencia en las Bellas Artes. 8 al 19 enero. 17.30 a 18.15 horas. Prof. Sr. Ricardo Bindis.
5 El Conflicto en la Novela, la Poesía, el Teatro y la Música. 8 al 19 enero. 19.20 a 20.05 horas. Profs. Sres. Antonio Avaria, Jorge Teillier, Eugenio Guzmán y Pablo Garrido.

CICLO II: CIENCIA POLITICA: ELITES Y PODER EN AMERICA LATINA

- 6 Psicopatología de la Violencia. 22 al 26 enero. 20.15 a 21.55 horas. Prof. Sr. Jorge Torreblanca.
7 La Violencia Política y Social. 15 al 24 enero. L. Mc. VI 19.20 a 21 hrs. Prof. Sr. Ciodomiro Almeyda.
8 La Ciencia Política Moderna y el Análisis del Poder. Prof. Sr. Carlos Fortin.
Modelos de Análisis de la Realidad Política en América Latina. Prof. Sr. Carlos Fortin.
Elites y Poder en Perú Contemporáneo. Prof. Sr. Frédéric Debuyet.
Elites y Poder en Argentina. Prof. Sr. Atilio Boron.
Elites Contemporáneas en Chile. Prof. Sr. Joan Reimer.
Elites y Sociedad en Brasil. Prof. Sr. Deodato

CICLO X: TALLER DE REALIZACION TEATRAL

- 41 Dramaturgia. Prof. Sr. Orlando Rodríguez.
Expresión. Prof. Sr. Emilio Dufour.
Ambiente. Prof. Sr. Víctor Segur.
CICLO VII: CHILE Y SUS FRONTERAS.
7 El Beagle. 8 al 12 enero. 18.25 a 20.05 horas. Prof. Sr. Pablo Vio Valdovinoso.
8 La Antártida. 15 al 19 enero. 18.25 a 20.05 horas. Profs. Sres. Humberto Vaccaro, Peter Welkner, Víctor Dezerega, Francisco de Castril.
9 Chile y su Política Fronteriza. 8 al 19 enero. 20.15 a 21 horas. Prof. Sr. Fernando Silva S.

CANAL 9 program list: 19.15 Ud. y la música popular, 19.20 Telecine, 20.00 La gran Cocina CRAV, 20.25 Voz para el espinoso, 20.52 Noticiero Proleno, 20.55 Sólo para caballeros, 20.57 Mercado Bursátil, 21.00 Un paso al más allá, 21.28 Servicio de Utilidad Pública, 21.30 Pantalla Noticiosa, 21.45 ¿Cuánto sabe Ud.?, 21.50 La Caldera del Diable, 22.20 Noticiero Proleno, 22.23 Negro en el blanco, 23.12 Noticiero NO-DO, 23.22 Noticiero Proleno, 23.25 Cierra.

TELEVISION advertisement: SU PROGRAMA DE TELEVISION MAS NITIDO! EN UN GELOSO. ENTREGA INMEDIATA. TELEVISION 2400. Locations: SANTIAGO, AQUISEÑE 311, TELEFONO 741, PROVINCIA 311, REGISTRO 3283, VICINA MACULANA 214, 82, ARAUCO, AV. STA. MARIA 218, 183, CONCEPCION, COLO COLO 212, VALPARAISO, CONDELL 139, 100, ANTOFAGASTA, AV. MATIA 1372, LA SERENA, ALIANCEA 410.

CANAL 13 program list: 16.55 Almanaque, 17.00 Club de Mickey, 17.25 Cine, 17.35 El amor tiene cara de mujer, 17.55 Tarde en el cine, 19.10 Pájaro Carpintero, 19.50 Noticiero UFA, 20.00 Noticiero Proleno, 20.05 La Muchizada, 20.35 El Tiempo, 20.40 Los Defensores, 21.40 Mundo Infantil, 22.00 Marjón al instante, 22.15 Miércoles especial, 23.10 Noticiero al cierre, 23.20 Fin de la emisión.

BANDERA EN EL

Por Miguel Moreno Montenegro

Bandera. flamea en la ventana una estrella que es todo el horizonte.

Pasan, pasan niños marchitos como hojas. El viento sur empuja el rumbo de los pájaros y voltea las verjas en los caminos solos.

Tú estás sobre la tarde corcoveando en el viento y miras a tu pueblo que ha brotado del río.

Eres todo el paisaje descolgado del cielo, la siembra que no puede derrotar la tormenta.

Curva el tiempo la espalda del labriego; perece el verdor de los campos, se apagaron las norias que guardaban el cielo, pero tú permaneces adherida a tu mástil y en la ventana gritas para que oigan los niños el rumor de los surcos y de ellos esperen que despierte tu estrella.

Muchas veces ha muerto el trigo en la tierra. El cerezó ha perdido su nupcial vestidura. El abuelo cayó como un fruto maduro. Y volvió a florecer su ternura en los nidos. La mujer campesina tuvo un parto de greda y sus hijos esperan algo más de la patria, algo más que la muerte que los funde a su tierra.

Eres la libertad, la que sella los pactos de sudores y arados.

Eres tú la justicia, la que dice a los hombres: multiplica los peces y divide los panes porque no hay forasteros en la mesa de Dios.

Eres tú la esperanza, el rocío en las sienes de los hombres oscuros.

Oh bandera, flamea, flamea en la ventana, y rasgada recuerda que aun no hemos cumplido el fulgor de tu estrella.

Pero estamos en marcha con el viento y el río, con el río y el hombre, la semilla y el agua.

Pasan, pasan niños marchitos, pasan niños cubiertos de gloriosos harapos.

Y algo esperan, bandera.

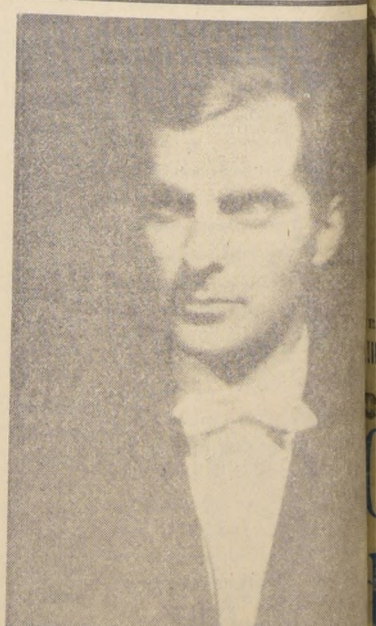
Algo esperan

bandera estas hojas de tu árbol en el sur de la patria.

Pero estamos, pero estamos

en marcha.

Terceer Premio en el Concurso del Sesquicentenario de nuestra actual Bandera, organizado por el Ministerio de Cultura de la Presidencia de la República.



JUAN PABLO IZQUIERDO

SUMARIO DE REVISTAS

PORTAL N.º 6, diciembre 1967 (E\$ 3).

Destacamos: Asturias: Mito y realidad. Instrucciones para desmenujar a la raza humana. de Fernando Alegria. Una contribución de Don Alejandro Lipschutz: "Una cultura que muere". "Villa alegre". Nicomór Parrón. García Reyes. Orlando Oyarzún. Sábado por la noche. roes y la ira. sobre Villarreal. Edgardo Gaitaneri. sobre Galapagos. Un poema de Atiles. "El viento de fragmento de auto sustitible como e. tina. Aguirre. Una primera circular de Nicolás. para la "hambre" (página 10).